



## Una elección de humor negro en la Argentina

Por Alberto K. Bailey Gutiérrez

Lo que sucede en la Argentina se ha convertido en tema constante de broma y en materia para comentarios cáusticos y jocosos.

En verdad, Menem es toda una broma. Una cruel broma que le ha sobrevenido a la Argentina. Pero lejos de ser materia de risa y objeto de pícaro humor, tiene que llevar a una profunda reflexión no sólo a los argentinos víctimas de este drama, sino a todos los latinoamericanos y, sobre todo, a los políticos proclives a la enfermedad del autoexhibicionismo circense.

Porque es América Latina la que pierde en el respeto y en la indispensable seriedad con que debemos verse en el resto del mundo nuestros problemas, nuestros esfuerzos, y la situación de nuestros pueblos deprimidos, para los que la vida no es precisamente una comedia. Los argentinos toman en serio muchas veces por los Menem, por los Endara, por los Collor, entre otros.

No hay nada de divertido en esa milonga permanente en la

que se mueve Menem, haciendo el ridículo en sus variadas intenciones deportivas, nombrando embajador de la Argentina a Maradona, llenándolo de besos ante las cámaras de televisión, moviéndose entre supersticiones políticas y deportivas, produciendo medidas contradictorias, armando un su-pertango de "loco frenesi" con sus problemas matrimoniales, en-jados y ventilados al estilo de un vecindario de mala nota. Nada de esto es divertido, es simplemente penoso, trágico. Humor negro que, con pesadilla, abruma a la Argentina.

Todos los indicadores marcan deterioro. La inflación sigue avanzando; el poder adquisitivo y la productividad bajan; el consumo de alimentos se deteriora 48 por ciento en lo que va del año; los salarios, de acuerdo a la Unión Industrial Argentina, se hallan en el 40 por ciento de lo que deberían; la balanza de pagos no ha mejorado; el malestar sindical va en aumento.

En pocos meses, Menem ha lo-

grado más incongruencias y más grotescos que Alfonsín en todo su período presidencial. Y no era fácil superar a Alfonsín.

Los argentinos tienen razón en autocomplacentarse de riegos, créditos, ingenios al haberse informado que los países pueden resolver sus problemas con improvisaciones, tanteos, gesticulaciones y populismos. Los argentinos tienen razón al considerar a Menem un gobernante nefasto. Pero el resto de latinoamericanos no podemos menos que incluir hoy la preocupación por la tragedia de un país lleno de posibilidades, por el deterioro que produce este caso en la región y por el poco aprecio y prestigio que engendra la irrección de todo lo que el hombre menos informado y alguno que otro bien informado, considera que debiera ser fruto de los procesos democráticos.

Es en este punto en donde se encuentra el más delicado aspecto de la situación. En la pérdida de fe y de confianza de nuestros

pueblos en los procesos democráticos tan difícilmente alcanzados y tan frágilmente mantenidos.

Porque en el limbo de los carismas fundamentalistas en que se mueven las ficciones menemistas el país sufre y se impacienta. Y entre los impacientes se encuentran no pocos militares descontentos por muchas cosas que convocan tentaciones demoníacas. Dramática coincidencia de descontentos: los que votaron están hartos del que eligieron y los que nunca han necesitado votos para imponer su dominio feroz están también molestos con el que les obsequió un fácil perdón por sus asesinatos.

Lo grave es que Menem no va a cambiar. No puede dar lo que no es y no tiene. Seguirá siendo un improvisador, un impulsivo, un político poco maduro, un deportista exhibicionista, un hombre de palabras grandes y cambiantes, un hombre frívolo, enorgullo de su carisma, capaz de tomar cualquier medida sobre la marcha y capaz de ensayarlas todas al mis-

mo tiempo. Seguirá representando el papel de un personaje que intenta asumir al mismo tiempo las características de Perón, de Gardel y de Maradona, sin ser co-real de ninguno de los tres.

Y en esas condiciones, no podrá responder a las urgencias de las realidades económicas internas y externas; seguirá adaptando programas y adoptando teorías económicas anticuadas y mezcladas entre sí.

Hay que rechazar la tentación de atribuirle estos males al proceso democrático. Hay que insistir en que la democracia no es ni puede ser todo. No es un sistema perfecto. Aclara problemas, hace posible la participación, la crítica, los consensos; es condición irrenunciable de la convivencia entre los hombres pero no encarna ni produce por sí misma soluciones concretas o gobiernos óptimos. La democracia no es la culpable del fracaso de Menem. La democracia es un medio que tienen en sus manos los pueblos y que pueden usar mal por error histórico o

porque un insuficiente poder político del país no otorga electores nada más que mayores y males mayores, y la democracia sigue siendo deseable y siempre superior a los autoritarismos. A pesar de la democracia, más no a causa de los gobernantes de mala gana, sin programas claros, sin colaboradores de calidad, pillan la voluntad popular, ocultan esperanzas y cometen errores que se repiten. Todo esto es muy malo, muchos parecen olvidar la tragedia argentina se quejen la causa y no a la política. Que la situación argentina sea para que aprendan la lección y reflexionen los límites de Menem. Al menos para el drama no provoque más errores y no se repita jamás en otros países.

Alberto K. Bailey Gutiérrez es un funcionario de PROSE de los Médicos donde ejerce la

## Rerum Novarum y la educación

Por Luis Carrasco S.

Posiblemente, entre todas las reformas sociales que ha registrado la Iglesia de Cristo a partir de la encíclica papal de León XIII (la *Rerum Novarum*) lo más trascendente se dio en la educación y en el trato entre patronos y obreros.

El visionario Papa "progresivo" combió los nuevos vientos revolucionarios que en 1890 comenzaron a surgir en varios países por los principios socialistas de Marx, Engels y Lenin.

Ante este posible avance que intentaba cambiar el viejo estado liberal que seguía la escuela escolástica y privada, el Papa León XIII vio la urgencia de volver a la praxis del Evangelio de Cristo, cuando sin hacer diferencias de pobres o ricos; negros o blancos; indígenas o nativos; legítimos o naturales, dijo a los doctores de la teología que los niños vengán a mí. Pese a esta sublime invocación, las escuelas religiosas y laicas, con excepción de algunas, continuaron bajo un régimen de privilegio, ostentación y vanidad; en tanto que los educandos de la clase media y menesterosa no tenían acceso a las escuelas elitistas.

Fue el Papa León XIII quien, comprendiendo la urgencia de que la Iglesia sea la que lidere en el mundo la necesaria transformación del clamor de los pueblos oprimidos y pobres, emprendió la era de la verdadera justicia social, cuando exclamó: "sed novo" para la educación, para la justicia, para la pedagogía de amor, paz, igualdad y justicia, dejando de concepcionar a los hijos de padres ricos, como un capital de que había que sacar dividendos, actitud negativa que venía siendo aprovechada por los propugnadores de la revolución rusa cuyo fin era apropiarse del alma de los niños con el lema "sin dioses en el cielo ni amor en la tierra".

De este modo, desde 1917, gracias al "genio" de Lunacharski, se implantó en toda la órbita soviética la escuela única socialista, que dejó de dar luz verde a los programas clasistas, volcando toda la fuerza de la revolución de octubre a la educación popular. Es a esta metodología, que el Papa León XIII contrarrestó con la encíclica *Rerum Novarum*, que dio cuerpo a los principales, fines y objetivos de la educación contem-

poránea, que fue confirmada por los sucesivos Papas y con mayor fuerza por el actual Juan Pablo II, quien inclusive en ocasión de su visita a Tarija, promovió la prioridad en la atención a los niños.

Sin embargo, vemos que aún subsisten brotes tradicionales, que escudados en la crisis que agobia al país, quieren privatizar la escuela boliviana. No otra cosa significa el paulatino cierre de las Escuelas Normales tanto urbanas como rurales, para lo que ya se ha comenzado con la clausura de los primeros cursos. Si se trataba de una política de racionalización tendiente al ahorro, lo patriótico y lógico era proceder al cierre de algunos institutos castrenses (mixtos) que por la edad de los profesionales alumnos asistentes a dichos cursos post-graduales, eran necesarios sólo para servir como un medio para adentrarse en su currículum un grado académico más, (salvadas las excepciones honorarias) o para reanudar estudios con fines de observación y estudio o para después del egreso acogerse a la jubilación.

Con esos recursos, bien se puede mejorar otras escuelas, académicas o liceos militares, cuya membresía está constituida por una juventud que es la reserva espiritual e intelectual de la patria.

Las afirmaciones negativas que se hacen sobre las Escuelas Normales, como ineficaces, por contar con sistemas pedagógicos obsoletos, no son más que martingalas de subsecretarios obscuros bien remunerados. Fue precisamente en estas tres últimas décadas que se superó la educación en las escuelas normales, a las que se les dotó de mejores locales y de programas científicos actualizados, en cuya elaboración intervinieron pedagogos de alto nivel: como Faustino Suárez Arnez, Vicente Lema, Guido Villagómez, Elizardo Pérez, Enrique Uzcátegui, Toribio Claire, Humberto Quezada, Bernabé Ledezma, Rafael Reyes, Julio Latorre y otros. En lo material y también técnico, se recibió la cooperación de USAID, UNICEF, SCIED, organismos que llenaron todas las necesidades materiales, sumándose en esta búsqueda de superación, la acción positiva de los institutos superiores de educación existentes en Tarija y La Paz.

En esta marcha de mejora inte-

gral, se abandonaron los antiguos edificios de arquitectura colonial levantados en la época llamada "Ciclo de Elizardo Pérez", para, en su reemplazo, levantar nuevas construcciones modernas con todas sus dependencias inclusive con paránifos similares al "Pabellón México" de Warisata. Se les dotó de todas las exigencias de la pedagogía contemporánea, como son las normales de Canasmore, Warisata y Portachuela; pero, desgraciadamente, a los tres meses de su aparatosa entrega, regresaron a la orden emanada de la misma autoridad anunciando que el año 1990 dejarían de funcionar los primeros cursos, debiendo continuar los tres restantes hasta el egreso de éstos. Esta disposición, comienzo de la privatización, desde ningún punto fue acertada, ya que a priori se argumenta que las normales no son centros de formación pedagógica actualizados y que se tratan un señalamiento de socialización. De este modo, los "expertos" y "técnicos" con que cuenta el Ministerio de Educación, se permitieron catalogar por igual a todos los profesores como carentes de fe apostólica y que su formación humanista era mediocre, incapaz de transmitir a los alumnos normalistas un educación integral con la que pueda impartir a los educandos una buena salud mental y, sobre todo, poner en práctica los valores ético-sociales y profesionales. Alirman que esta falta se debe a la de medios didácticos, entre los que estarían principalmente la carencia de locales adecuados, material fungible y personal docente especializado y dotado de carisma apostolario, etc.

Tenemos que lamentar las limitaciones propias de un artículo periodístico para no poder apuntar otros aspectos sobre el problema educativo, que siempre será el de capital importancia en las sociedades y países que realmente aspiran a una proyección histórica. Entretanto, prometemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

Luis Carrasco S. es profesor, se desempeña como jefe del distrito escolar de Educación Urbana y Rural de Tarija, fue el primer director general de Educación Chiriquí y reside en la capital tarjense.

En ese sentido, podemos vol-

ver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

## El estaño, sus usos y aplicaciones

Por P. Fernando Parra Ugarte

El destino del estaño ha sido, desde tiempos remotos, servir al hombre, mucho antes de que fuera conocido el hierro, el hombre ya sabía fundir el estaño; la edad del bronce data de 6.000 años antes de Cristo.

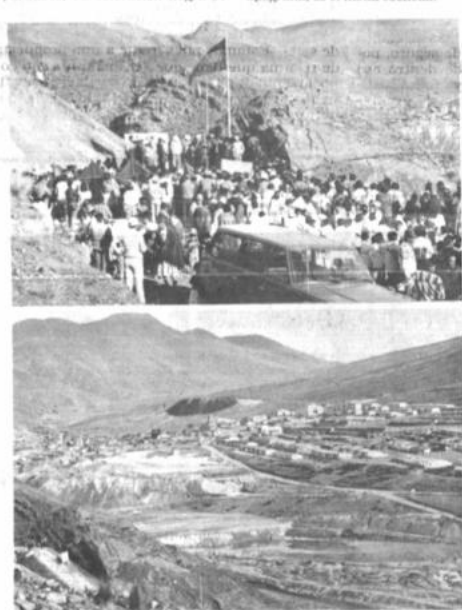
El estaño se formó en el seno del magma granítico rico en sílice llamado magmas ácidos; sin embargo, no en todos los magmas ácidos se descubre la presencia del estaño.

La casiterita, que en estado puro contiene 78,5 % de estaño, es el mineral de gran importancia industrial; a veces, junto con la casiterita, se forman otros muchos minerales interesantes, como: el espato fluor, turmalina, wolframita, molibdeno.

La casiterita, del griego kasiteiros, que significa estaño-termino que ya se usaba en la Ilíada de Homero para designar al estaño, es por lo general de color negro o parduzco, su coloración negra se

debe a las impurezas de hierro y manganeso que contiene.

Debido a su inestabilidad y blandura, el estaño puro no se emplea para fabricar objetos. Con el cobre, forma el bronce (10 % de Sn), aleación que posee propiedades extraordinarias por su dureza, se moldea y se forja perfectamente; el vasto uso del bronce en su tiempo dio lugar a la edad del bronce; en las excavaciones arqueológicas se hallaron utensilios domésticos y monedas muy bien conservados. El estaño posee, asimismo, la gran particularidad de formar aleaciones admirables con el plomo (metal blanco) que se utiliza para las piezas de torno de gran potencia y precisión; este tipo de aleación, denominado antifricción, tiene gran resistencia al desgaste. El estaño sirve para aleaciones con el plomo y antimonio para formar el material de soldadura. En la tipografía, es el metal esencial.



P. Fernando Parra Ugarte es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.

## Erradicación de la coca versus demanda

Por Tito Drago

La erradicación unilateral de las plantaciones de coca es una solución ficticia, invalidada por la dinámica del mercado del narcotráfico, afirmó aquí Martín Piñero, director general del Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA).

Piñero, quien asistió en esta capital a unas jornadas sobre el desarrollo rural en América Latina y el Caribe, al consultarse sobre una vasta operación policial que culminó con la detención de jefes del narcotráfico en España, la calificó de "importante".

"Toda acción de los países, consumidores y productores, para controlar el tráfico ilegal de estupefacientes y drogas es importante, porque el narcotráfico en sí mismo es uno de los grandes problemas de este siglo, por el efecto corruptor que tiene sobre la sociedad en su conjunto", aseveró.

Para el experto agrícola argentino, tan importante como la acción y la represión policial es la tarea de educación y la política social desalentando el consumo.

Según explicó Piñero a IPS, los gobiernos de los países productores deben ejercer su poder para controlar la producción, lo para controlar la demanda, lo que es una tarea muy difícil, dijo, ya que el control de la producción

no se resuelve sustituyendo las plantaciones de coca con otros productos, porque el precio de la hoja siempre se ajustará para resultar rentable.

"El precio del producto final, la cocaína, subirá todo lo que sea necesario para que la producción, el tráfico y el comercio ilegal sean rentables", afirmó.

En cuanto, al aspecto técnico, el experto advirtió que la producción no se puede controlar en las condiciones actuales de los países en desarrollo, por carecer de los recursos necesarios y porque la hoja de coca se cultiva en zonas muy extensas, donde la presencia del Estado es casi inexistente.

Es por esto, indicó, que los países productores piden más recursos, tanto para el control policial como para el desarrollo de las regiones donde se cultiva la coca.

Piñero consideró que el uso de herbicidas es poco eficaz, ya que éstos tienen un alto valor y la coca es fácil de cultivar.

Los herbicidas pueden encarecer la producción pero en ningún caso eliminarla, aseguró.

Algunas regiones, explicó, la coca es un cultivo tradicional que no se utiliza como estupefaciente, y los campesinos, que la siem-

bran no comprenderían las razones de su erradicación.

Piñero también destacó la ausencia de control sobre las ausencias químicas usadas para convertir la hoja de coca en cocaína.

Estos productos se fabrican en los países desarrollados, donde no existe discriminación y con precios competitivos, y en los países desarrollados se combate con mayor eficacia el narcotráfico y se desalienta el consumo, el cultivo de coca podría volver a ser inofensivo como lo fue durante siglos, concluyó Piñero.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

En ese sentido, podemos volver sobre el asunto, por lo menos para señalar a quienes tratan de atentar contra el sistema educativo nacional.

## Desarrollo agropecuario y rural

Por Javier Flores Arroyo

Passan varias décadas que grupos humanos del ámbito rural, tanto en Bolivia como en otros en el mundo, han buscado diferentes formas de ayuda económica y social, cuyo objetivo final es lograr la autosuficiencia. Sin embargo, los resultados obtenidos hasta la fecha, en la mayoría de los casos, es de un completo fracaso, al punto de que numerosos campesinos han aumentado sustancialmente su grado de dependencia a dichas ayudas externas.

Sin embargo, existen comunidades que han logrado encontrar algunos rubros de producción que les permiten mejorar sus ingresos sustancialmente, disminuyendo los riesgos de la falta de medios de comercialización y mercado.

Como ejemplos tenemos dos casos en el departamento de Potosí con la producción de abarcas y de telas utilizando materia prima proveniente de fábricas de hilados; en ambos casos, la actividad complementaria es la agricultura de subsistencia.

Se puede citar otros casos que se presentan en la provincia Murillo del Departamento de La Paz, de personas cuya ocupación prin-

cipal es el arte musical, la artesanía de canastas, también con respaldo de la agricultura de subsistencia.

No olvidemos a los miles de zafreiros que, por un período aproximado de 6 meses, cambian de residencia a las zonas tropicales del país, donde por concepto de jornales apenas pueden subsistir.

Todo lo anterior, es una prueba evidente de que son muy pocas las comunidades que viven exclusivamente de la actividad agropecuaria de su propio fondo.

Tampoco olvidemos a las personas que viven en las fronteras con el Perú, Argentina, Brasil y Paraguay que en mayor o menor medida, su actividad está fijada en el comercio fronterizo.

Por otra parte, existen grupos humanos que dentro del sector agropecuario, procuran ampliar sus actividades a fin de tener ingresos más razonables. Ese es el caso de quienes se dedican a la producción de sandías en el Alto Beni, el engorde de ganado bovino en los pastizales próximos a Palca Blanco.

Todo lo anterior nos debe hacer reflexionar en la gran diferencia que existe entre el "desarrollo agropecuario" y el "desarrollo rural"; o sea, mientras el primero se centra en la producción de mayor producción y productividad de la actividad agropecuaria, el segundo (desarrollo rural) permite el impulso de los rubros relacionados en otros sectores con la agroindustria, bien otros como la artesanía, la minería, que constituyen actividades que permitan al productor incrementar sus ingresos.

Por lo tanto, sería conveniente revisar las políticas y estrategias de desarrollo rural, no sólo la comercialización de la producción agropecuaria, sino también la producción de bienes que se constituya en un estímulo al desarrollo de actividades primarias.

Jorge Javier Flores Arroyo es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.

Jorge Javier Flores Arroyo es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.

Jorge Javier Flores Arroyo es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.

Jorge Javier Flores Arroyo es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.

Jorge Javier Flores Arroyo es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.

Jorge Javier Flores Arroyo es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.

Jorge Javier Flores Arroyo es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.

Jorge Javier Flores Arroyo es ingeniero geólogo, supervisor de la explotación directa en la Empresa Huamantla.



## responsabilidad del funcionario público

ro de los varios cuerpos de leyes que  
operando la consideración del Congreso  
ordinario figura una que, detrás de su ex-  
plicitativo (Ley SAFCO), congrega una se-  
desposiciones a través de las cuales pre-  
que la administración pública además  
niente sea responsable.

ata de una propuesta que tiende a revo-  
el manejo de la cosa pública tal cual  
nuestros días, pues, además de intro-  
normas que traerán cambios en la es-  
del Poder Ejecutivo y derogarán mu-  
disposiciones vigentes, establece jerarqui-  
para la toma de decisiones como para  
responsabilidades que derivan de ellas.

uda que para poner en práctica estas  
reglas del juego, se requerirá de una  
dos de decisión política, ya que a más  
cuentas feudos e intereses creados que  
entado sus reales en la administración  
a, tendrán que eliminarse de raíz mu-  
prácticas obsoletas.

uede negar que con el correr de los  
función pública ha ido perdiendo cate-  
Y esto porque ya no se accede a ella en  
concurso de méritos sino a través de in-  
mas. Lo que en otras naciones es un tim-  
honor para cualquier ciudadano así co-  
carrera respetada y respetable, en Bo-  
ha convertido en un medio para enri-  
el currículum vitae, pagar favores poli-  
hacer negocios o sobrevivir sin mayor es-

edio de esa maraña burocrática, existen  
funcionarios que son los más afectados  
vacación reinante y que, de seguro, po-  
tribuir a cambiar desde dentro ese  
operante y costoso" cuya única justi-  
a como lo dijo un ex mandatario, ha re-  
ser el magro bienestar social emergen-

te del desmedido crecimiento del empleo públi-  
co.

Es interesante, por eso mismo, ver que el  
proyecto rescata la noción de lo que debe ser la  
función pública, pues entre sus finalidades es-  
tá la de lograr "que todo servidor público, sin  
distinción de jerarquía, asuma plena responsa-  
bilidad por sus actos, rindiendo cuenta no sólo  
de los objetivos a que se destinaron los recur-  
sos que le fueron confiados, sino también de la  
forma y resultado de su aplicación".

Sabemos por experiencia que más de una vez  
se han encaramado en altas funciones del Es-  
tado personajes que, ya sea por acción o por  
omisión, han causado daños irreparables a la  
economía del país. Es de esperar que esto se  
termine al ponerse en vigencia la norma que  
establece que las autoridades deben rinde-  
r cuentas por los recursos que le fueron confia-  
dos y por los resultados de la aplicación de  
una determinada política.

Para que esto sea posible, la ley propone in-  
tegrar los sistemas de administración y control  
con el proceso de planificación y formulación  
de políticas a cargo de los ministerios de Fi-  
nanzas y Planificación, en tanto que devuelva  
al Banco Central su autonomía, como máxima  
autoridad monetaria, y refuerza las funciones  
de control externo y la supervigilancia de las  
normas contables del gobierno a cargo de la  
Contraloría.

El proyecto que considerará el Parlamento  
abroga una veintena de disposiciones en vigen-  
cia, algunas de las cuales datan de principios  
de siglo. Estamos pues frente a una propuesta  
de reforma que tiene que ser analizada con co-  
nocimiento de causa, a fin de que la ley, que fi-  
nalmente se apruebe, logre su cometido de mo-  
dernizar y volver más eficiente al Estado.

## Columna vertebral

Por Carlos D. Mesa Gisbert

## jugando el verbo reactivar

meses después de haber  
ado el experimento de  
anza que buscaba cumplir  
esencial para la nación:  
que económico, el llama-  
do Patriótico se detiene  
amino y comienza a re-

gobernantes de estos  
ha ocurrido que los  
la parafarmacia, la im-  
nación de haber, las fra-  
mas, el aparato publi-  
el empeño en construir  
terminada idea de la labor  
cial, les han ocupado  
tiempo y mucho esfuerzo  
dro de las cuestiones de  
lo explícito: No es que crea  
equipo de gobierno este  
do sólo en la superficie  
cosas. Indudablemente el  
e económico ha desarro-

Intenso trabajo en la  
ción del asunto clave para  
en crisis como el nuestro.  
primera etapa su tarea fu-  
ente devolver la confian-  
molestaba por dos razo-  
terrible incertidumbre  
del período. Mayo-  
1989 y luego el sorpresivo  
momento, aparentemente  
acuerdo Paz Zamora-  
En unos meses (tres o  
el ejecutivo logró recupere-  
confianza traducida funda-  
mente en el retorno de los  
a la banca privada y  
las dudas sobre el man-  
do de la estabilidad.  
pasado el primer tempo-  
nacimiento fue más que  
e y entonces empezó la  
las formas.

amos pues a la imagen,  
tro el presidente Paz Za-  
huo conocer al país a  
de la televisión, el decreto  
que intentaba resumir, por  
a vez, los aspectos cen-  
de un programa de gobier-

no del Acuerdo, traduciendo  
la voluntad de acciones concretas.  
Ese instrumento tenía dos ob-  
jetivos primordiales, el primero in-  
tentar mostrar una diferenciación  
con el 21060, o mejor, un rebautizo  
de la política económica para  
de la sombra del anterior go-  
bierno, aunque siempre en el  
marco exacto de la filosofía  
impuesta al país en agosto de  
1985. No lo logró y el segundo y  
más importante, dotar al país de  
un instrumento adecuado para la  
reactivación.

Han pasado seis meses desde  
que conocimos el decreto y es  
poco lo que podemos ver. No se  
trata, claro, de exigir resultados  
que tardan años en verse, pero sí  
de encontrar indicios que nos ha-  
gan pensar que la cosa camina.  
Durante este tiempo, analistas,  
periodistas, especialistas en eco-  
nomía, dieron voces llamando la  
atención en torno a la forma en  
que iban los asuntos econó-  
micos del país. Inflación bajísima  
en el contexto de una evidente y  
creciente contracción. Activida-  
des económicas congeladas. Satura-  
ción de liquidez de la banca.  
Baja de recaudaciones del tesoro  
vía renta y aduanas. Crecimiento  
lento pero preocupante del déficit  
fiscal. No son rasgos que nos  
hagan abrigar precisamente espe-  
ranzas de crecimiento en el corto  
y mediano plazo.

La respuesta a esas adver-  
tencias y críticas fue (es ya una  
característica), una suma de  
susceptibilidades, acusaciones  
de falta de equanimidad, de mala  
fe, de intereses subalternos y  
convivencia con la oposición, de  
quienes buscaban la corrección  
de una política a todas luces  
insuficiente para resolver el en-  
tuerto central del gobierno y del  
país.

Curiosa y afortunadamente,  
importantes personalidades de la  
bipartidaria, tras algunas reunio-  
nes por separado del MIR y la  
ADN, hacen conocer a la opinión  
pública su preocupación por la  
marcha de determinados asun-  
tos. Paralelamente algunos minis-  
tros de estado, en particular Enri-  
que García, reconocen que hay  
desajustes y que a principios de  
año la estabilidad corrió serio  
riesgo. El mea culpa público que,  
no lo descuidemos, tiene también  
que ver con el cambio de legis-  
latura y la pugna por algunos  
ministerios de parte de impor-  
tantes directivos de ambas orga-  
nizaciones, no es más que la confir-  
mación de una evidencia que se  
respira en el ambiente.

A este panorama se suma la  
llegada de la misión del FMI que  
confirma los temores. Aparato  
burocrático excesivo. Cambio re-  
zagado, ingresos frescos indis-  
pensables. Reducidísima inver-  
sión pública y otras lineas pare-  
cidas. El alza de los carburantes  
volvió a ser el recurso utilizado,  
con las consecuencias sociales  
que son de prever, y que reflejan  
los limitados argumentos que se  
tienen para salvar el baché.

La crisis de gabinete está en  
puertas, quizá también un ne-  
cesario ajuste general de fuerzas  
como resultado pueden esperarse  
tensiones en el Acuerdo por una  
nueva adecuación de cuotas de  
poder que, hay que decirlo, no  
pone en riesgo el funcionamiento  
de una sociedad de cuya vida  
depende el futuro de ambos par-  
tidos.

Lo que no parece en puertas es  
la reactivación. Si somos justos,  
reconoceremos que en mucho el  
problema es estructural, pero  
para eso es que se elige un go-  
bierno, para que aporte respuestas  
eficientes e imaginativas a la  
grave crisis que atravesamos.

## Los héroes dudosos

Por Huáscar Cajías K.

Parece que nunca concluirá la  
macabra tarea de encontrar cada-  
veres y heridas que nos recuerdan  
tiempos de persecuciones, de ase-  
sinatos políticos, de torturas, de  
desapariciones de centenares o  
millares de personas, de padres  
que lloran a sus hijos, de hijos que  
lloran a sus padres.

Pero esa triste realidad no  
viene sola. Al lado, sigue la acti-  
tud de los culpables, de quienes  
destruyeron e hicieron sufrir a los  
demás. Sólo de vez en cuando, se  
sabe de algún arrepentido sincero  
que confiesa el mal que  
causó, que se arrepiente y que  
busca el perdón de sus víctimas o  
de lo que queda de ellas. En cam-  
bio, sobrepasan los que pretenden  
justificar lo injustificable o los  
que consiguen ocultar sus delin-  
cias, a la espera de que vuelvan  
tiempos propicios para repetirlos  
o de que se los olvide.

No sólo duele sino que indigna  
el que los crímenes de lesa  
humanidad traten de ser justi-  
ficados aduciendo los más su-  
blimes ideales, la desvergüenza y  
el cinismo llegan tan lejos que no  
se sabe si estamos ante personas  
psíquicamente transformadas,  
que ven lo que nadie más ve; que  
creen que van a convencer con  
argumentos que no tienen el mí-  
nimo peso ante cualquiera que  
use un poco de su razón, de su  
sentido común.

No hemos olvidado -ahí están  
los nuevos casos para no permitir  
que eso suceda- a quienes ase-  
sinaron y torturaron supuesta-  
mente en defensa de la democra-  
cia occidental y cristiana. ¿Como  
es posible, nos preguntamos to-  
dos, que tamaños atropellos se  
sostenga que se han cometido en  
nombre del Dios del amor y del  
perdón?

Otras veces, ayer nos hemos  
visto nuevamente repetido el

viejo estribillo: se aduce que  
asesinatos y torturas fueron nece-  
sarios para salvar a la patria.  
Triste manera de honrar a una  
patria a la que se presenta como  
sediante de la sangre de sus hijos,  
no como una madre sino como  
una feroz madrastra que se regoci-  
ja en el sufrimiento ajeno. ¿Qué  
pobre patria tiene que ser aquella  
que precisa, para sobrevivir, de  
estos crímenes? ¿Qué espanto y  
bajo es intentar mezclar a la  
patria en estos sangrientos he-  
chos de los que se pretende  
hacerla responsable? No creemos  
que haya patria más sufrida y  
desgraciada que aquella que es  
desacreditada así por sus pro-  
pios hijos.

Peró no son sólo éstos los  
aspectos que indignan. Hay va-  
rios otros que merecen ser des-  
tacados. Por ejemplo, las acti-  
tudes de los héroes modestos y de  
los prepotentes pertinaces.

Todos conocemos casos de  
atropellos y a sus autores. Record-  
amos la arrogancia con que se  
conducen ante madres, esposas,  
hijos que piden algo de piedad,  
quizá simplemente el saber si sus  
seres queridos siguen vivos. Los  
terroristas oficiales suelen ser  
modelos de lo perverso que es el  
poder cuando lo detentan quienes  
no saben usarlo. Pero luego, caída  
la tiranía, resulta que nadie es  
culpable de lo sucedido. El de arri-  
ba afirma que no sabía lo que  
hacían los inferiores. Los de aba-  
jo, con los ojos a veces llenos de  
lágrimas, sostienen que se limi-  
taron a cumplir órdenes supe-  
riores acompañados de terribles  
amenazas contra quienes no las  
obedecían. Los valientes de días  
antes parecen frecuentemente  
también son, como todo el  
que abusa del débil y del indife-  
so: cobardes redomados. No quie-

ren asumir su responsabilidad:  
eso es lo común y que se ha visto  
no sólo en las tradicionales tira-  
nías latinoamericanas sino entre  
los representantes de dictaduras  
alientadas institucionalmente, de  
derecha y de izquierda. Y es aquí  
donde aparece la modestia de los  
héroes. Resulta que los que mata-  
ron y torturaron en las denomina-  
das "guerras sucias" como si  
hubiera guerras limpietas, los  
que se consideraban sacrificados  
héroes que luchaban por su fe, su  
Patria y su amada institución, ya  
no quieren recibir el homenaje  
que en justicia les corresponde.  
Ellos no hicieron nada. No quie-  
ren que se investigue sus he-  
roicos fastos; se oponen a que se  
esclarezcan los misterios de de-  
sapariciones ordenadas y ejecu-  
tas por magos dotados de podes-  
res admirables.

Si hablamos de guerras sucias,  
queremos decir que lo acci-  
dental es que sean sucias y que lo  
esencial, lo sustancial, es que  
fueron guerras. En estas, como ya  
sabemos, los premios mayores  
son para los que mejor planifi-  
caron y combatió para matar  
la mayor cantidad posible de  
enemigos. No se ve por los  
héroes arrogantes del primer  
momento, los protagonistas de  
esta guerrita interna donde el  
enemigo estaba inermes: no nos  
referimos a casos en que haya una  
auténtica y dolorosa guerra civil-  
no se presentan a recibir los pre-  
mios, las condecoraciones, que  
merecen por su ejemplar con-  
ducta. Parece sólo parece, gene-  
ralmente: que asumen la arre-  
pentida actitud de algunos héroes  
de guerras auténticas que, alterna-  
mente, se presentan a recibir los  
resultados de actos heroicos, se  
alojan en una celda de monas-  
terio para llorar por las distin-  
ciones que merecieron.

Desde luego, es excepcional el  
caso de quienes se arrepienten  
sinceramente, confiesan sus crí-  
menes y están dispuestos a enmen-  
dar lo que hicieron demostrán-  
do con su conducta.

No es distinto el caso de los  
otros. De aquellos que son los  
prepotentes, los perversos. Ellos  
tienen todavía o creen tener una  
parte del poder. Creen que lo que  
hicieron es heroico - si bien pre-  
fieren callar las identidades de  
los héroes y prefieren cobijarse  
bajo las alas de instituciones  
respetables. Pero están, en el  
fondo, tan convencidos de que lo  
que hicieron es vergonzoso y  
destructor, que no quieren que la  
verdad se sepa. Si ésta fuera tan  
heroica, tan patriótica, tan limpia  
como se afirma, si se creyera sin-  
caramente en que tal afirmación  
es verdadera, ¿por qué se quiere  
dejar en la duda los nombres y los  
hechos de los héroes de la "guerra  
sucias".

Si se abrió bien, como se so-  
siente, ¿por qué no permitir que la  
historia transmita a las genera-  
ciones venideras, detalles sobre  
estos fastos heroicos y los nom-  
bres de quienes los protagoni-  
zaron?

Huáscar Cajías K., ex-director  
fundador de PRESENCIA y ex-emba-  
jador de Bolivia ante la Santa Sede,  
desempeña la cátedra universitaria.



## Resabios de la dictadura de García Meza

Por Arturo Sarabia Irueta

El juicio al ex dictador García  
Meza ha develado últimamente  
contornos de corrupción entre  
miembros de las Fuerzas Ar-  
madas que lo apoyaron; así por  
ejemplo, se ha mencionado que el  
actual presidente de la Corpora-  
ción de Desarrollo de Cochabam-  
ba Cnl. Faustino Rico Toro, ha-  
ría recibido en obsequio nada  
menos que de 10.000 hectáreas  
de tierras en el departamento de  
Santa Cruz, quien además estuvo  
encargado de la represión y seguri-  
dad de ese gobierno juntamente  
con el teniente Cnl. Luis Arce  
Gómez, hoy detenido en las cárce-  
les de Norteamérica, por narco-  
tráfico.

Pero, como éstos se podrían ci-  
tar innumerables casos de corrup-  
ción y abuso de poder para bene-  
ficio privado, con mucho daño a  
la nación. Por ejemplo, a la ciuda-  
danía le gustaría saber qué final  
tuvo la empresa "Rumy", de la cual  
los comandantes de la Junta Mil-  
itar conformada por Luis García  
Meza, Gral. Waldo Ballivián y Vice-  
Almirante Ramiro Terrazas, eran  
socios con el 50 % para explotar  
piedras preciosas en La Gailba,  
Prov. Angel Sandoval de Santa  
Cruz, según documento privado  
de 8 de octubre de 1989; si des-  
cubierta el affaire se ha hecho una  
liquidación por todo el año que  
trabajó la empresa antes de ser  
conocida en público, y a quienes  
dio dividendos.

También, si la sobrefactura-  
ción de 800.000 dólares con mé-  
rito del cambio de sistema televi-  
vo estatal de blanco y negro a co-  
lor que estuvo a cargo de siete  
funcionarios del Canal 7 en ese  
gobierno, fue finalmente aclarado  
con las sanciones respectivas.

Empero, en ese tiempo las au-  
toridades se pasaron discubrien-

do golpes y movimientos subver-  
sivos atribuidos a ultrazquier-  
distas cuyas armas se mostraban  
por la prensa, o sindicando de  
narcotraficantes a cuanto civil o  
militar se les ponía al frente, ro-  
linas de la época que felizmente  
hoy quedan conocidas en su ver-  
dadera dimensión, al igual que  
quienes manejan el aparato del  
Estado con sus organismos de re-  
presión militar y paramilitar, a  
cuyas acciones debemos la muerte  
de tantos meritorios bolivianos  
que encontraron ese destino por  
disentir con los integrantes de  
esa camarilla oprobiosa para la  
historia de Bolivia.

Sin embargo, ha quedado al  
margen de los fueros de la razón  
como las personas que estuvie-  
ron enfrentadas a ese régimen, al  
cabo de los años han olvidado la  
sangre vertida por sus mártires y  
conllevan con los mismos partici-  
pantes de aquel golpe el destino  
actual del país, miembros que, a  
su vez, habían servido a la dicta-  
dura del 71 al 79, hoy llamado par-  
tido democrático, entre los cuales  
tendríamos que ubicar no solame-  
nte al Presidente de CORDECO,  
sino también el ex-canciller  
Mario Rolón Ayala o al presiden-  
te actual de la Corte Suprema de  
la Nación.

Elocuente es la lista de los be-  
neficios que recibieron muchos  
uniformados y no uniformados  
de, alguna manera, significa-  
ban apoyo o molestia para el régi-  
men, que necesitaba conformar-  
los con prebendalismos y recom-  
pensas. El mismo Gral. García Me-  
za, se encargó más tarde de se-  
ñalar que el actual presidente de  
CORDECO, Cnl. Faustino Rico To-  
ro, quiso postularse a la presiden-  
cia de la República, levantando a  
los cadetes del Colegio Militar,

recibió 200.000 dólares como  
"bono de lealtad", junto al Gral.  
Carlos Turdeja, ya fallecido, a  
quien se le entregó 100.000 dóla-  
res; Cnl. Tito Justinián, 100.000  
dólares; Cnl. Alberto Gribosky,  
100.000 dólares; Cnl. Arturo Dorla  
Medina, 100.000 dólares; Cnl. Jer-  
ge Moreira, 100.000 dólares; Cnl.  
Luis Cordero Montellano, 100.000  
dólares; Cnl. Rómulo Merao  
García, 100.000 dólares; Cnl.  
Luis Kurumay, 100.000 dólares;  
Cnl. Luis Quiroz A., 100.000 dóla-  
res; Cnl. Luis Arzabe, 100.000 dó-  
lares; Cnl. José Miguel, 100.000 dó-  
lares; Cnl. Guido Vildoso (des-  
pués presidente), 100.000 dóla-  
res; Cnl. Luis Cosío, 100.000  
dólares; Cnl. Rodrigo Les Plaza,  
200.000 dólares; Cnl. Tito Just-  
inián, 50.000 dólares; Cnl. Ardo  
Pinto, 50.000 dólares; Cnl. Raúl  
González, 50.000 dólares; Cnl.  
Yamil Tajá, 50.000 dólares; Cnl.  
Walter Seime, 50.000 dólares;  
Cnl. Moisés Sirique, 50.000 dóla-  
res; Cnl. Javier Rivero 50.000 dó-  
lares. De esos coroneles, luego  
muchos llegaron a generales.

¿Sabe la opinión pública si al-  
guno de los ciudadanos de esta li-  
sta, que en su tiempo fue hecha pú-  
blica, devolvió aquel dinero ma-  
huido? ¿Qué era el "bono de leal-  
dad"? Lo cierto es que aún se lo  
encuentra ocupando posiciones  
oficiales como si nada hubiera  
sucedido o fuera fácil para cual-  
quier hombre de bien, simple  
común hallar sumas de dinero a  
en una acera, que resuelve sus vi-  
tales problemas. Entonces no fu-  
eron únicamente regalos de exte-  
sas propiedades en el oriente, si-  
también dinero, y mucho dinero.

Arturo Sarabia Irueta es abogad-  
autor de varios trabajos sobre re-  
sos naturales de Bolivia.

## Gobierno Elevación de carburantes no producirá inflación

(ANFP).- El gobierno boliviano decidió participar activamente en los programas internacionales de protección de la capa de Ozono, aseguró el subsecretario de Recursos Naturales y Medio Ambiente, Gerardo Aguirre.

La decisión oficial fue transmitida en un seminario auspiciado por el Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA) realizado en México.

Dijo que en la oportunidad de acuerdo en informes científicos se constató que la capa de ozono se está debilitando a gran velocidad debido al uso indiscriminado de productos contaminantes.

"Al debilitarse esta capa solar, los rayos ultravioletas penetran a la tierra con mayor facilidad, provocando cáncer de la piel, aumento de cataratas en los ojos, disminución de la inmunidad humana, retardación en el crecimiento vegetal y disminución gradual de los alimentos marinos", explicó con preocupación.

Declaró que BOLIVIA se adhirió a los programas internacionales de defensa de la capa de ozono, aunque la mayor responsabilidad lo llevan los países altamente industrializados, donde el uso exagerado de gases destructivos está ocasionando el debilitamiento de la capa atmosférica que nos protege de los rayos ultravioletas.

## Bolivia se sumó a defensa de capa del ozono

(ANFP).- El gobierno central asegura que la elevación de los carburantes en un 25 no tendrá impacto de importancia en el proceso inflacionario, calculado en un 13,7 hasta fin de año.

La explicación fue dada a conocer por el ministerio de Informaciones, indicando que la inflación se mantendrá en los marcos previstos que resguardan ampliamente la estabilidad económica del país.

Se espera que desde enero a junio, la inflación acumulada sea de 5,9, y de enero a diciembre del 13,7, "lo que concuerda con los planes de gobierno y con su política salarial".

El ministerio de Informaciones señala que "respecto a las tarifas en el transporte y los precios de los artículos de primera necesidad, el impacto será mínimo, porque se ha previsto una adecuada política que resguarde a los sectores de menores ingresos".

El gobierno justifica la elevación de los carburantes en que de haber adoptado la medida el Tesoro General de la Nación perdería solo el 88 de los ingresos programados para 1990 en el mercado interno de los carburantes.

## Por alza en precio de carburantes Ferroviarios piden aumento de salarios

(ANFP).- La Confederación de Ferrocarriles solicita al gobierno aplicar una política salarial de permanentes ajustes con relación a la elevación de los precios de la canasta familiar.

Enrique Hurtado, secretario general del sector ferroviario, explicó que la elevación de carburantes ocasionó la rápida subida del costo de vida, a consecuencia de la necesidad de adecuar al ritmo ascendente del dólar.

Este mismo sistema de ajustes debe ser aplicado en los sueldos y salarios de los trabajadores del país, manifestó el dirigente.

Añadió al realización de una campaña de reivindicaciones por mejores condiciones económicas para los trabajadores ferroviarios, almacenes aduaneros, administración aduanera, jubilados y del Lloyd Aéreo Boliviano.

Señaló que este sector laboral se plegará a las determinaciones que surjan en el ampliado nacional de dirigentes de las organizaciones sindicales de la Central Obrera Boliviana, el martes 19, en rechazo total de la elevación de precios de los carburantes.

Esta medida ocasionó que los precios de consumo se eleven hasta en un 50, mientras que el incremento salarial apenas asciende a un 15, aseguró Hurtado.

## UMOPAR destruyó fábrica de cocaína en el Beni

(ANFP).- Sin detener a ninguna persona ni confiscar un solo gramo de cocaína, la Fuerza Especial de Lucha Antidroga, destruyó una enorme fábrica de narcóticos a orillas del Río Blanco al norte del departamento de Trinidad.

De acuerdo a un parte policial de la Unidad Móvil de Patrullaje Rural (UMOPAR) de Trinidad, la fábrica contaba con todos los elementos necesarios para la transformación de la pasta base en clorhidrato de cocaína.

La unidad apoyada por tres helicópteros de la Fuerza Aérea Boliviana (FAB) encontró una estructura de madera de 20 x 10 metros de extensión, además de siete carpas cada una de ellas de 10 x 5 metros.

También se encontró 3 lavadoras, 6 secadoras de droga, 22 exprimidoras y 15 trituradoras, dos motores generadores de luz,

### DEUDORES MOROSOS

- DAVOR MARTINIC JANKOVIC  
- JUSTINIANO JORGE AGREDA COCA

Deben llamar al Telf. 2-5102 interno 21 de la ciudad de Cochabamba, en horario de oficina, sin perjuicio de la acción judicial respectiva.

### ¡Llegó el invierno! Felizmente tenemos VAPORIZADORES PARA AMBIENTES

Prescrito por médicos para tratamiento de resfriados, tos, sinusitis y congestión nasal. Muy apropiados para impedir la propagación de la gripe y la oficina.

Veritas en CASA DANY, Venecia, Edif. Arco Iris y en Catálogos Junior, Comercio 982

Para su seguridad, este sello garantiza al comprador su vaporizador

## Según diputado Urioste Bolivia tiene el más elevado índice de dependencia alimentaria

Una pérdida de soberanía alimentaria provocada por la aplicación de la Ley Pública 480 (PL 480), suscrita entre Bolivia y los Estados Unidos, encara el Estado boliviano durante los últimos años, y lo convierte en el país con mayor dependencia en Latinoamérica.

En criterio del diputado Miguel Urioste, del Movimiento Bolivia Libre, este extremo se profundiza más con la aplicación de la política neoliberal, impuesta a través del Decreto Supremo N° 21060, que a partir de 1985 el Estado da un salto cualitativo en esa dependencia.

"De cada tres consumidores de trigo en Bolivia, uno consume exclusivamente trigo procedente de la donación del programa PL-480", añadió.

La crisis que genera el 21060, con el desempleo masivo, la relocalización y otras acciones es mitigada con donaciones de alimentos y según datos del ex ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Guillermo Justinián, en Bolivia se alimentan de raciones donadas 850 mil personas- sosis.

tuvo el dirigente político.

"Esta situación -dijo- pone en desventaja a los campesinos productores de trigo y cebada porque no hay posibilidad de incentivar la producción interna de trigo mientras continúe esta política de asistencia alimentaria".

La Ley Pública - 480 suscrita entre los gobiernos de Bolivia y los Estados Unidos, hace varios años, abastecer de trigo para la elaboración de harina, que es comercializada para financiar proyectos sociales.

El diputado Urioste, señaló que "es importante reconocer que los niveles de consumo per capita de trigo y de harina blanca en Bolivia, son los más altos en Latinoamérica, lo que permite afirmar que hemos llegado a la trigo- adicción".

Nos hemos acostumbrado al consumo de harina blanca desechando el consumo de otros cereales nativos de mayor contenido proteínico como la quinoa, añadió.

Por esta razón la comisión de Agropecuaria de la Cámara de Diputados, elaboró un proyecto de

## En Colombia Bolivia participará en el seminario "Democracia y salud"

Bolivia participará en el seminario "Democracia y salud" que, con auspicio de la Organización de Estados Americanos y la OPS, se realizará del 18 al 21 de junio en Colombia, para analizar los efectos de la crisis de la salud en Latinoamérica.

La información fue proporcionada ayer por el diputado Carlos Dabdoub, quien fue invitado a participar en el mencionado seminario, donde expondrá el tema de los modelos alternativos para el desarrollo de los sistemas de salud privilegiando la atención primaria, la descentralización y la gestión social.

Explicó que el seminario destaca el papel sobresaliente del Poder Ejecutivo en este sector como elemento necesario para el fortalecimiento del proceso democrático, y donde se discutirán los diferentes mecanismos de financiamiento existentes en cada país, así como la forma de orientar el gasto que concilie principios de eficiencia y equidad.

En opinión del diputado nacional "la salud ya no debe considerarse sólo como una ciencia biológica, sino más bien se trata de una ciencia social, pues el concepto de enfermedad ya no implica solamente la acción del microbio sobre su huésped, sino que es el resultado de una serie de condiciones socio-económicas que corresponden, en definitiva, al grado de desarrollo de cada nación".

## IDS convoca al gobierno a no seguir lineamientos del FMI

La izquierda Democrática Socialista, en documento entregado a la prensa, recomienda al gobierno no seguir los lineamientos del Fondo Monetario Internacional porque no es la forma de resolver la recesión económica del país, y sugiere discutir una salida democrática en el plano económico, político y social.

La herencia de la política neoliberal iniciada por el anterior gobierno y continuada por el actual -dice esa agrupación política dirigida por Tito Atahuachi-, ha creado una falsa expectativa entre los gobernantes que consideran que las "recetas económicas del FMI" sirven para mantener la estabilización monetaria y además impulsar la reactivación.

Tito Atahuachi y Wilge Mancilla, que ascriben documento, dicen:

En otro párrafo, el comunicado, dice: "Si es sincero el apoyo de Paz Zamora al gobierno de Fujimori, que planteó una política antineoliberal, integracionista, de protección al mercado y a la industria nacional, y de no pago de las obligaciones financieras a pie de la letra de lo que dictamina el FMI, ¿por qué arremete ahora con medidas atentatorias a la economía popular con la posibilidad de reactivar la economía?".

Finalmente señala que la falta de seguridad para concretar un plan de desarrollo nacional discutido y analizado conjuntamente entre gobierno, sindicatos, FF.AA., cooperativas, comités cívicos y empresarios privados, es la base de las conductas contradictorias que adopta el gobierno.

### GANADORA DE LEXICOGRAMA



La señora AMALIA FLORES MEJÍA, ha sido la ganadora del LEXICOGRAMA N° 809 del 20 de mayo.

### GANADOR DE LA PRESENTE SEMANA:

Correspondiente al LEXICOGRAMA N° 811 del 3 de junio, es el señor VLADIMIR MOYA con C.I. 2473775 L.P. con domicilio en la Urbanización El Porvenir de la zona de Achumani en la ciudad de La Paz. El mencionado señor debe apersonarse a nuestras oficinas a recoger su premio de Bs. 50.00.

Una intensa agenda de actividades que incluyó reuniones con el congreso nacional y el presidente Jaime Paz, desarmó al canciller de Cuba, Isidoro Malmierca, en su estancia en Bolivia, y en las cuatro jornadas en Bogotá.

En la iniciación de los trabajos importantes en Bogotá, el jefe de la diplomática cubana se entrevistó mañana con su homólogo boliviano, el canciller Carlos Dabdoub, con quien se juzgará la marcha de las relaciones cubano-bolivianas en los últimos años y las previsiones para el futuro.

Luego, la agenda contempló un homenaje que rendirán los parlamentarios bolivianos en la sede del congreso nacional, donde se trasladará al Palacio Quemado para su entrevista con el primer mandatario boliviano, a quien le une una vieja amistad.

Voceros de la cancillería dijeron que la visita Malmierca derivará en el robustecimiento de la cooperación médica y educativa que hasta la fecha proporciona Cuba a Bolivia mediante programas de casas, asistencia tecnológica y otros.

El canciller cubano declaró ayer "hué" ilustre por el jefe de la misión pacífica, Ronald Lean, luego de haber sido situado una ofrenda frente al monumento al tomar el de la Independencia en la plaza de Armas de Paz.

Será el canciller quien despidirá a su colega cubano, luego de ofrecerle una recepción social.

El propósito de estas dos leyes, explicó, es que en los próximos cinco años no se reciba asistencia alimentaria, salvo por situaciones de catástrofes, terremotos, sequías o extrema necesidad.

Se busca aumentar la producción triguera y además integrarla con otros productos tradicionales nativos, a los que nos hemos ido desacomodando, dijo al advertir que es muy difícil que Bolivia logre encontrar niveles de productividad y rentabilidad iguales a los noramericanos en la producción del trigo.

"Esta -dijo- es la gran diferencia que marca los grandes desvíes en los índices de salud que existen entre los países más desarrollados y los del tercer mundo".

Al referirse a la crisis que confronta la salud en nuestro país, dijo que considera que en Bolivia "las enfermedades de la pobreza como son la desnutrición, la diarrea, la deshidratación, así como la limitación de recursos destinados para este sector y la crisis institucional, que se expresa en un ministerio débil en lo normativo y centralista en lo operativo, constituyen las principales causas del deterioro de la salud en el país".

## CONDEPA Proyecto de ley sobre hidrocarburos es antinacional

(ANFP).- El jefe de la parlamentaria de CONDEPA, Andrés Solís Rada, opinó que el proyecto de Ley de Hidrocarburos aprobado "en grande" por la mayoría de los diputados, es un proyecto antinacional, porque traía contra uno de los estratégicos de la economía.

La nueva legislación, dijo, que el gobierno apruebe pronto, disminuye la premencia estatal en la explotación de los recursos hidrocarburos, sin alienar el patrimonio sobre las pueras del capital privado nacional e internacional para contraer sectores de riesgo compartido, a la versificación y aumentar la explotación nacional de energía.

Solís observó la incoherencia de aplicar capitales y bajo sociedades de riesgo compartido, en áreas explotadas por YPF, y los inversionistas extranjeros correrán riesgo al irán a explotar directamente los recursos hidrocarburos.

"El efecto de esta legislación es la explotación de la industria petrolera en la nación".

### FONDO DE PENSIONES BASICAS BOLETIN N° 5/90

EL FONDO DE PENSIONES BASICAS RECUERDA A TODAS LAS EMPRESAS DEL SECTOR PUBLICO DESCENTRALIZADO Y SECTOR PRIVADO, DE LA CONSTRUCCION, COOPERATIVAS MINERAS, UNIVERSIDADES Y CIUDADANIA EN GENERAL, LA OBLIGACION QUE TIENEN PARA EL PAGO DEL APORTE AL REGIMEN BASICO, CONTINENTE EN EL 2.5% DEL APORTE LABORAL Y 5% DEL APORTE PATRONAL Y 1.5% DEL APORTE ESTATAL; LOS MISMOS DEBEN SER CANCELADOS DIRECTAMENTE EN SUS OFICINAS UBICADAS EN LA CALLE MACARIO PINILLA N° 418 (SOPOCABAJA) Y PARA EL INTERIOR DE LA REPUBLICA, EN LAS OFICINAS DEL EX-FONARE.

RELACIONES PUBLICAS



## Despedidos de ligno mandan a sus dirigentes

Un grupo de despedidos de la ex Soligno ha demandado al juez a que se les permita volver a su trabajo por haber vendido bienes de la empresa que estaban en venta. Informó el abogado del denominado tercer grupo de despedidos de la ex Soligno, Manuel Morales Dávila, que la demanda presentada por ese grupo de dirigentes del grupo de trabajadores de la empresa, indica que vendieron embarques consistentes en lavadoras y tintorerías en terreno del sindicato y que, sin autorización por parte del juez, admitió el pago de la causa y expensas de apremio de los dirigentes inculcados hasta la fecha uno solo tenía.

Indicó que anteriormente los trabajadores de los grupos 1 y 2, que fueron a la fábrica en un día, en que no dejaron participar a otros interesados y, además, procedieron al despido de sus compañeros a los que pagaron sus beneficios sociales.

Se han encontrado varias faltas en la adjudicación, se pagaron los bienes de la fábrica por los actuales propietarios, vendieron los bienes embarrados por el Estado.

Trabajadores perjudicados por la venta de la fábrica de la empresa de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Se ha producido un enfrentamiento, el grupo tercero, que demandó a los actuales propietarios de la fábrica y entregaron una comisión de Justicia de Dios los expedientes para que se les devuelva el dinero.

Protesta por alza de carburantes

## Paro indefinido del transporte libre y sindicalizado

A partir de mañana lunes, el transporte público libre y sindicalizado paralizará sus servicios de manera indefinida en todo el país, tras haberse firmado ayer al mediodía un convenio entre ambos sectores, donde protestan por el alza de carburantes.

Dirigentes de la Confederación Sindical de Choferes y de la Asociación del Transporte Libre, se comprometieron en este convenio a realizar acciones conjuntas, para que el gobierno revise dicha medida.

Esta será la primera vez, subrayó Waldo Montesinos, dirigente del Transporte Libre, en que ese sector realizará un paro indefinido, tras haberse creado la organización durante el gobierno de la UDP.

El secretario general de la Confederación de Choferes, René Vidal, señaló que el paro del transporte será acatado en todo el país y no habrá servicios en el área urbana, interprovincial e interdepartamental.

Explicó que la medida dictada por el gobierno no conviene a ningún sector y que nadie en el país está obligado a trabajar a pérdida.

Ambos dirigentes expresaron su rechazo a los parámetros de tarifas establecidos el viernes por el Ministerio de Transportes y Comunicaciones, e indicaron que mantendrán negociaciones con la alcaldía municipal.

Dicha cartera de Estado estableció los incrementos en las tarifas, que no deben sobrepasar los siete centavos en el radio urbano; el alza mayor se produciría en el transporte interdepartamental La Paz-Tarja, con Bs 1,60.

Vidal indicó que este martes habrá una asamblea del sector, en la que se analizará el reajuste de tarifas, que tendría que estar por encima del 25%, porcentaje que representa el alza de los carburantes.

Diversas organizaciones del resto del país, hicieron conocer reacciones adversas a la medida decretada por el gobierno en los últimos días. Hasta el momento, la COD de Potosí determinó un paro de 24 horas en protesta y rechazó la elevación de precios.

La población de Santa Cruz censuró la medida y el transporte público se solidarizó momentáneamente con ella, y decidió no elevar los precios de los pasajes, mientras no se realicen negociaciones con la alcaldía.

Cochabamba mostró su indignación mediante protestas públicas. Oruro calificó la decisión del gobierno como antipolítica. Chuquisaca anunció movilizaciones obreras a partir del lunes. Tarja dijo que el alza sorpresiva tuvo repercusiones negativas y censuró la medida porque afecta la economía popular. Beni fue el departamento más damnificado, puesto que los comerciantes de alimentos cerraron sus puertas y ocultaron los productos de consumo.

Este martes

## Ampliado de la COB determinará medidas contra alza de carburantes

El comité ejecutivo de la Central Obrera Boliviana programó para este martes un ampliado nacional, para analizar el alza de carburantes y determinar medidas de protesta frente a este problema.

La información fue proporcionada por el dirigente de la COB, Freddy Ontiveros, quien resaltó la importancia de esa reunión, donde de los combustibles, se entregará un proyecto de seguridad social.

Expresó su preocupación por los sectores populares y agregó que la medida determinada por el gobierno en la madrugada del Corpus Christi, sin duda alguna, "profundizará la pobreza y desocupación del pueblo".

"Estamos seguros de que el alza de los carburantes tendrá un efecto multiplicador en los bienes, por lo que el costo de vida será mucho más elevado", dijo.

Indicó que ese problema repercute en la educación y salud de la familia del trabajador, puesto que los sueldos quedan en total de pauperización.

"Una vez más el gobierno, aprovechando de días feriados y a espaldas del pueblo, con una actitud mentirosa ha determinado la elevación de los precios de los carburantes", añadió.

Con esa actitud, manifestó, se ratifica una vez más que al gobierno no le interesa la situación crítica por la que atraviesa el pueblo y lo único que le preocupa es cumplir los dictámenes del Fondo Monetario Internacional.

La Central Obrera boliviana rechaza y condena esta actitud insoportable, porque es una traición y burla hacia nuestra pobreza", dijo.

Diferentes sectores, entre ellos, mineros, fabriles, transportistas, alzaros, alzaros al alza de protesta durante la marcha que se realizó este viernes en La Paz y dijeron que daban plazo de cinco

La Jefatura Nacional de Educación Privada y Descentralizada, del Ministerio de Educación, rechazó a todos los establecimientos privados de la zona altiplánica la obligación que tienen de acatar el descanso pedagógico determinado por las autoridades de gobierno.

El Ministerio determinó que la vacación invernal debe comenzar a partir de mañana lunes 18 de junio, en todos los establecimientos fiscales y particulares de la zona occidental.

Formal, supervisión de Educación Comercial y Administrativa, supervisión de Educación Musical, de Técnicas Femininas, Artes Plásticas, Idiomas, Medio Provincial y de Ciclo Intermedio.

Los expedientes se podrán presentar antes del 29 de junio en la Dirección Departamental de Educación Urbana de Cochabamba hasta horas 18.

Los requisitos son: Cumplir con lo determinado por el artículo 223 del Código de la Educación y los artículos 54 y 55 del Reglamento del Escalafón Nacional, no tener sentencia ejecutoriada en procesos judiciales, ni administrativos ni sindicales.

TELEEDUCACION La Dirección de Teleeducación del Ministerio de Educación y el canal 13 de la UMSA firmaron un convenio de cooperación para emitir los distintos programas de teleclases.

La Dirección Complementaria brindará al canal 13 información sobre los programas educativos, tanto para una adecuada programación como para su difusión.

Asimismo, se establecerá un intercambio de servicios entre ambas instituciones en cuanto equipos se refiere, por ejemplo se facilitarán grabadoras VTR-800, 2 baterías BP-60, una batería ANMTON para cámara y micrófono para exteriores, por parte de Canal 13.

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

## Impuesto al rodaje cubre el 45% del presupuesto del SENAC

(ANF).- El impuesto al rodaje sólo cubre el 45 por ciento del presupuesto de funcionamiento requerido para el mantenimiento de los caminos.

Así afirmó el director ejecutivo del Servicio Nacional de Caminos (SENAC), Erwin Moreno, al recordar que el presupuesto general de la nación se asigna a la entidad 71.300.452 bolivianos para el mantenimiento de todos los distritos del país.

De ese total presupuestado, el rodaje sólo cubre el 43 por ciento del presupuesto de funcionamiento, aunque toda carretera debería recuperar su inversión con el cobro de peaje.

Sin embargo, acotó el informante, "en nuestro país, todavía no se da esta instancia por falta de tráfico en algunos tramos de carretera, pero se están haciendo todos los esfuerzos posibles para que con estos recursos del peaje se pueda mejorar el mantenimiento".

Actualmente, añadió, en el Servicio Nacional de Caminos estamos evaluando la situación de cada una de las carreteras del país, porque lo que se invierte en mantenimiento tiene que ser la recuperación del peaje.

El impuesto al rodaje tendría que cubrir los costos de mantenimiento de las carreteras, remarcó el informante al indicar que el mayor porcentaje de esta inversión lo cubre el Tesoro General de la Nación.

## Rehabilitarán carretera Cochabamba - Santa Cruz

(ANF).- Con la aprobación de la Cámara Alta, el Congreso Nacional sancionó una nueva ley aprobando similar número de créditos contraídos por el gobierno. La más importante es por 11,3 millones de dólares otorgados por la Corporación Andina de Fomento para la rehabilitación del tramo Yacapani-Chimoré-Guabirá, de la carretera Cochabamba-Santa Cruz.

El monto global del proyecto carretero tendrá un costo de 20 millones de dólares de los cuales, 11,3 millones serán financiados por la CAF y el saldo por el Fondo Financiero de la Cuenta del Plata (FONPLATA). Jorge Inchausti, presidente de la Comisión Económica, señaló que el crédito de la CAF, no es del tipo concesional, porque deberá ser pagado en 48 meses (4 años) con una tasa de interés variable y sin plazo de gracia.

El financiamiento permitirá mejorar el tramo Yacapani-Guabirá, uno de los más críticos de la carretera entre Cochabamba y Santa Cruz, y las obras estarán a cargo del Servicio Nacional de Caminos.

La segunda ley sancionada por el Congreso Nacional, tiene que ver con un crédito de 8,9 millones de dólares otorgado por el Instituto Central de Créditos a mediano plazo de Italia, destinado a la rehabilitación de 7 plantas hidroeléctricas de propiedad de COMIBOL y de la Empresa de Luz y Fuerza de Cochabamba.

Se trata de un crédito concesional a 20 años plazo con 10 de gracia y una tasa de interés del 1,5 por ciento, que permitirá la rehabilitación de las plantas hidroeléctricas de COMIBOL con la red nacional de ENDE.

Hasta la fecha, la Cámara Alta, lleva aprobadas quince leyes sobre contratos de préstamo y quedan pendientes de tratamiento otras once leyes del mismo carácter.

## Difícil situación de la minería chica

(ANF).- Los industriales mineros chicos confrontan una difícil situación económica y financiera que reclama de las autoridades del gobierno una adecuada solución a sus requerimientos para superar sus actuales dificultades.

Autoridades de la Cámara Nacional de Minería informaron a "ANF" que ese organismo busca una entrevista con el presidente de la República, Jaime Paz Zamora, para hacerle conocer personalmente "la situación álgida que atraviesa" ese importante sector productivo minero.

Con absoluta seguridad manifestaron que los mandos inferiores "nunca se han detenido a pensar en las vicisitudes que atraviesa este sector productivo del país, que es el que genera permanentemente divisas para el erario fiscal y que, sin embargo, es motivo de un tratamiento marginal".

Tanto los anteriores ejecutivos de ese organismo, como los actuales, demandaron a las autoridades del gobierno central encontrar soluciones prácticas a los problemas de liquidez del Banco Minero de Bolivia y el otorgamiento de créditos blandos y de fomento para la minería chica del país.

Dijeron también que los informes que conoce el jefe del Estado, en torno a los problemas de los mineros chicos "son distorsionados y no responden a la realidad minera del país y no responden a la esencia misma de las dificultades económicas y financieras del sector".

"Estos y otros son los aspectos cruciales que se pretende hacer conocer, en su esencia, al presidente de la República, a fin de contar con el puntual y concienzuda para impulsar a la minería chica del país", explicaron.

## Problemas sobre riesgos de comer en puestos callejeros

Dirección de Control de Alimentos y Bebidas del Ministerio de Salud Pública informó una vez más a la población acerca, sobre el peligro de comer en puestos callejeros.

En una dirección, Ing. de la Rivera Deheza, informó que las inspecciones realizadas en los mercados de la ciudad, en que se venden alimentos preparados, se encontró una falta de higiene en la preparación.

Los alimentos o bebidas están contaminados por la presencia de sustancias tóxicas o bacterias patógenas, virus y otros, dando origen a las enfermedades transmitidas por alimentos (ETAS).

Indicó que las vendedoras no tienen agua, alcantarillado, y que los alimentos vendidos en la calle están en sus condiciones de cualquier contaminación.

de conservación en la mayor parte alcanzan a un 68% y son regulares, servidas directamente con la mano, 46% para el aseo de los utensilios se usa agua en bañaderos en un 47%, las aguas servidas son arrojadas a la vía pública, los residuos sólidos son dejados en el lugar de venta. Las condiciones higiénicas son pésimas.

El análisis de laboratorio demuestra la presencia de bacterias y gérmenes como los aerobios, hongos, coliformes, staphylococcus, escherichia coli-faecal y otros, que comprueban la falta de higiene y la mala conservación de los alimentos.

Señala la dificultad de ejercer un control sobre las vendedoras callejeras de alimentos, porque "la naturaleza del negocio hace que sea difícil el control sanitario. No es posible realizar una vigilancia estricta sobre las condiciones higiénicas, de la manera y la frecuencia con que limpian los utensilios o pequeños equipos, por el simple hecho de que en el momento de vigilancia, si se constata que no cumplen con las exigencias mínimas impuestas, no se permite la venta e incluso se puede llegar al decomiso; pero al

día siguiente o más tarde la vendedora vuelve a su negocio en las mismas condiciones y sólo cambiando de lugar, constituyendo el producto que expenden en un alimento potencialmente peligroso".

**Anuncie en**

**68**

agencias en toda la República

**BECADA**

El día de ayer se anunció al país la Dra. Esperanza Guillén Rivas, quien se encuentra en la República del Brasil con una beca otorgada por la O.M.S.

La Paz, 17 de julio de 1990

**CAISSE DES DEPOTS DE DÉVELOPPEMENT**

AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

**LICITACION PUBLICA Nº C3D/008/90**

**C3D** a nombre y por cuenta de **SAMAPA**

Invita Públicamente a las empresas licitantes a presentar sus ofertas para la provisión de:

**TUBERIA, PIEZAS ESPECIALES Y VALVULAS**

de acuerdo a prescripciones de la norma ISO 2531 u otra completamente compatible

Plazo de presentación de propuestas: 17 de julio, a Hrs. 11:30

Acto de apertura de propuestas: 17 de julio, a Hrs. 15:00

Los documentos de licitación podrán consultarse o adquirirse a partir del 18 de julio de 1990

Valor del pliego: Bs 220

Calle: Pinilla 262 Teléfonos: 379452 - 379428  
Telex: 3347 C3D Fax: 391614 La Paz - Bolivia

Embajador Oscar Peña Franco

Las relaciones entre Bolivia y Cuba pasan por el mejor momento

(ANF).- Las relaciones boliviano-cubanas están atravesando uno de los mejores momentos históricos, debido a que hay preocupación especial por los convenios existentes entre en plena ejecución, dijo el embajador de Bolivia en La Habana, Oscar Peña Franco.

Manifestó que "para Cuba ha sido un gesto amistoso importante y significativo el hecho de que después de varios años se restablecieron las relaciones bilaterales (en 1985), y a comienzos de este año las relaciones se elevaron a rango de embajada. Esto ha sido significativo y contribuye a que las relaciones atraviesen por uno de sus mejores momentos".

Peña Franco retornó al país con el propósito de participar en la actividad que cumplirá el canciller cubano, Isidoro Malmerca en Bolivia para entrevistarse con el presidente Jaime Paz Zamora y con el canciller Carlos Iturralde convenios de cooperación.

El diplomático boliviano dijo

que se ratificarán tres convenios que han sido firmados anteriormente: Uno cultural, otro de cooperación en materia de salud y el tercero de cooperación técnica-científica. Asimismo, ambos cancilleres firmarán un comunicado conjunto y notas reversales que contribuirán a la mejor ejecución de estos convenios bilaterales.

Subrayó que los tres convenios hacen un conjunto, son complementarios y "hacen parte de un todo, de una estrategia y objetivo común que consiste sencillamente en hacer que las relaciones sean cada vez mejores, atendiendo los intereses recíprocos, de manera que vaya en provecho de los dos países y de su amistad permanente".

"Se trata", añadió, de tres convenios que buscan que los dos países pongan en movimiento todo cuanto tienen en esos campos, de manera que sus relaciones sean de recíproco beneficio, que en el campo de la salud la cooperación que brinda llegue a mejores niveles. Encontré en las autoridades del gobierno cubano la mejor disposición para que en este campo las relaciones mejoren y la ayuda y cooperación también."

**ESTADOS UNIDOS**

Peña Franco opinó que "históricamente, Cuba y Estados Unidos mantienen relaciones tensas: no se puede desconocer que los acontecimientos de Europa del este han contribuido a que esta situación de tensiones se incrementara. Hubo momentos dramáticos en los últimos cuatro o cinco meses, pero he advertido que hubo una distensión últimamente", agregó.

Sin embargo, advirtió que esa distensión no significa que las relaciones hubiesen mejorado, pero al parecer existen intentos de terceros (países) bien intencionados que procuran el establecimiento de un diálogo directo entre Estados Unidos y Cuba. Yo creo que al esto se logra, se avanzará mucho en el camino de la distensión internacional", opinó.

En carta al Vicepresidente

Solicitan formar comisión de defensa de la ciudadanía

(ANF).- En una nota dirigida al vicepresidente de la República, Luis Ossio Sanjinés, el presidente de la Comisión de Desarrollo Regional de la Cámara Baja, Carlos Dabdoub, solicitó la conformación de una comisión congresal para la moralización y defensa de la seguridad ciudadana, integrada por parlamentarios de todas las bancadas.

El parlamentario atribuye al Poder Legislativo la tarea de fiscalizar el comportamiento de la pública y combatir la corrupción "arrigada hace años, pero que cada vez se acrecienta por falta de control estatal o por indolencia complaciente de algunos sectores organizados propia sociedad civil", dijo.



H. Junta Municipal de Uyuí  
"HUA PROLEGIDA DE BOLIVIA"

EN EL PRESTIGIOSO DIARIO DE SU DIGNA DIRECCIÓN, EN FECHA 12 DE MAYO DE LA PRESENTE GESTIÓN APARECE EN LA SECCIÓN TRIBUNA UN ARTICULO FIRMADO POR EL SEÑOR DR. RAFAEL PIENTE BAJO EL TITULO DE "LA FRUSTRACIÓN DE UYUÍ O LA TEORÍA DE LAS MIGAJAS" DONDE EMPLEA TERMINOS HUMILTES, RESPECTIVOS E INACEPTABLES PARA LA POSICIÓN DE UYUÍ.

RESULTA INTOLERABLE QUE UN MAL LLAMADO "PADRE DE LA PATRIA" SE RESISTA ANTERIORMENTE A NUESTRA CIUDAD COMO SUMIDA EN LA MISERIA MARGINADA Y DESESPERADA, TERMINOS ALEJADOS DE LA REALIDAD NOS PREGUNTAMOS SI EL HONORABLE DR. PIENTE LLANZA ESTA INSIDIA CONOCIE ESTE TERRITORIO?

ESTA CIUDAD QUIERE A NUESTRA QUERIDA CIUDAD UYUÍ. SE TRATA CUAL SI SE CONFORMARA CON LAS MIGAJAS ESTO RECHAZAMOS LOS POSIBILIDADES Y LAS INSTITUCIONES DE UYUÍ.

POQUE UYUÍ ES UN PUEBLO LABORIOSO, QUE EN TIEMPO DE PAZ Y DE GUERRA HA DEMOSTRADO SER NOBLE Y GENEROSO POR DICHA RAZON LLEVIA LOS TITULOS DE "HUA PROLEGIDA DE BOLIVIA" Y "CIUDAD BENEFICIA".

SI POR CAUSA DE LA INICIATIVA DE UYUÍ HAN APARECIDO INADVERTIDOS DEFENSORES, LOS UYUINENSES ESTAMOS CONSCIENTES DEL DESEO DE TRABAJAR BUSCANDO EL DESARROLLO EN CONCORDIA QUE FAVORICE AL PAIS Y LA REGION, LO QUE NO CONSTITUYE PERSPECTIVA DE REMEDIACION MISERIA POR CONSECUENTE Y EN RESGUARDO DE LA DIGNIDAD NACIONAL Y DE LA CIUDAD DE UYUÍ NOS RESERVAMOS EL DERECHO DE RECURRIR A LAS ACCIONES MAS ACONSEJABLES SEGUN LAS PREVISIONES DE NUESTRO ORDENAMIENTO JURIDICO NACIONAL, PORQUE ES TIEMPO QUE VEJAMENES Y ULTIMOS COMO EL QUE NOS OCUPA, MERECAN SANCIONES EJEMPLARIZADORAS, SEA QUEEN SEA NUESTRO DETRACCION.

Uyuí, junio 13 de 1990

Firmas: Sr. Alberto André G. ALCALDE MUNICIPAL, H. Edgar Miranda R. POTE, H. JUANITA MPAL, Sr. David Tito F. SUB PRES. MUNICIPAL, Sr. Vicente Yeghina H. MUNICIPE, Sr. Juan López C. H. MUNICIPE, Sr. Julio Medrano M. H. MUNICIPE, Sr. Pineda Ruiz R. H. MUNICIPE, Sr. Osvaldo Jancos C. H. MUNICIPE, Sr. Juan Chacón M. MUNICIPE, Sr. Mariano Gordo Mesa JUEZ INSTRUCION, Sr. Wladimir Aguirre Abaunza SUB TESOERERO NACIONAL MINISTERIO DE FINANZAS, Sr. Edgar Díaz Barreto JEFF AGENCIA DE LA RENTA INTERNA UYUÍ, Víctor Otero J. SUPERVISOR REGIONAL OTTER, Prof. José Salazar, Quiroga, OFICINEROS REGIONAL ENTEN UYUÍ, URSARA UYUÍ, Víctor Saenz Jimenez, JEFF MIGRACION UYUÍ, Prof. Mario Tena AGENTE REGIONAL ENTEN UYUÍ y otros firmas legibles.

Soltes: Honorable Alcaldía Municipal de la Provincia Quiroga Uyuí, Honorable Junta Municipal de la Provincia Quiroga Uyuí, Honorable Subsecretaría Nacional, Juzgado de Instrucción Provincia

La frustración de Uyuí o la teoría de las migajas

En la sección TRIBUNA del prestigioso diario de su digna dirección, en fecha 12 de mayo de la presente gestión aparece un artículo firmado por el señor Dr. Rafael Piente bajo el título de "La frustración de Uyuí o la teoría de las migajas". Donde emplea términos humildes, respetivos e inaceptables para la posición de Uyuí.

Resulta intolerable que un mal llamado "Padre de la Patria" se resista anteriormente a nuestra ciudad como sumida en la miseria marginada y desesperada, términos alejados de la realidad. Nos preguntamos si el honorable Dr. Piente lanza esta insidia conociendo este territorio?

Esta ciudad quiere a nuestra querida ciudad Uyuí. Se trata cual si se conformara con las migajas. Esto rechazamos las posibilidades y las instituciones de Uyuí.

Porque Uyuí es un pueblo laborioso, que en tiempo de paz y de guerra ha demostrado ser noble y generoso por dicha razón lleva los títulos de "Hua Prolegida de Bolivia" y "Ciudad Beneficia".

Si por causa de la iniciativa de Uyuí han aparecido inadvertidos defensores, los Uyuinenses estamos conscientes del deseo de trabajar buscando el desarrollo en concordia que favorezca al país y la región, lo que no constituye perspectiva de remediación miseria por consiguiente y en resguardo de la dignidad nacional y de la ciudad de Uyuí nos reservamos el derecho de recurrir a las acciones más aconsejables según las previsiones de nuestro ordenamiento jurídico nacional, porque es tiempo que vejámenes y últimos como el que nos ocupa, merezcan sanciones ejemplarizadoras, sea que en sea nuestro detracción.

Uyuí, junio 13 de 1990

Licitación del litio no soluciona problemas

Por Rafael Puentes

El litio es un recurso natural que Bolivia posee en abundancia. Sin embargo, la explotación de este recurso no ha sido suficiente para solucionar los problemas económicos del país. La licitación del litio no es la solución que se esperaba.

La explotación del litio en Bolivia ha sido limitada. Se han realizado algunas licitaciones, pero los resultados no han sido satisfactorios. La producción de litio en Bolivia es muy baja en comparación con otros países que poseen reservas similares.

Se necesita una estrategia más integral para la explotación del litio. Esto incluye mejorar la infraestructura, atraer inversión extranjera y fortalecer las instituciones encargadas de regular el sector.

Dirigentes acusados de fabricar pasta base de cocaína

(ANF).- Documentos entregados por el embajador norteamericano, Robert Gelbard, al canciller de la República, Carlos Iturralde, se refieren a una denuncia efectuada por un ex-funcionario del gobierno contra dos dirigentes cocaleros, acusados de fabricar cocaína en 7 laboratorios instalados en el Chapare.

El diplomático acusó a dirigentes de los productores de coca de recibir dinero del narcotráfico para la elaboración de pasta básica de cocaína. La prueba de su afirmación constituye el juicio pendiente contra Julio Rocha y Alberto Vargas.

El ex-subsecretario de Desarrollo Alternativo, Aníbal Aguilar Gómez, el 15 de junio de 1989, denunció que ambos dirigentes campesinos están involucrados en la fabricación de sulfato base de cocaína.

En los documentos probatorios, acompañó un informe policial que da cuenta la detención de José Rocha Orellana, hijo de Julio, en Villa México, el 22 de febrero de 1989, donde le incautaron un rifle de salón y dos uniformes de "UMOPAR".

Según el informe, estos implementos habrían sido utilizados por Julio Rocha "en volantes" a narcotraficantes. Sin embargo, el hijo dijo que "un policía trajo los uniformes para lavarlos".

Aguilar Gómez presentó también un informe del Ministerio de Relaciones Exteriores, donde se afirma que durante un vuelo de inspección en las zonas del Chapare, el 25 de diciembre de 1987, junto a una alta funcionaria de Naciones Unidas, "UMOPAR" detectó 6 fábricas deterioradas de cocaína, instaladas en terrenos de propiedad de Rocha.

En la misma oportunidad, en la localidad de Eterazuma, los efectivos policiales capturan a un grupo de piscacocas que elaboraban droga en una fábrica instalada en terrenos de propiedad de Alberto Vargas.

La policía de narcóticos, al no poder detener a los acusados, los calificó de prófugos y en diligencias de policía judicial levantadas a solicitud de Aguilar Gómez, indica que los dos dirigentes campesinos "serían fabricantes de estufas".

**teletón**

AMBA ENTREN EN SU BOLIVIA  
EXISTE MAL DE NUESTRO MUNDO  
DE INVESTIGACION?

**teletón**

TEXTO  
ESCOLARES  
según programas  
adefes  
PRECIOS ECONOMICOS

EDITORIAL  
Luz  
Tel. 22902  
BOGOTÁ

**IN MEMORIAM**

Al recordar 37 años del fallecimiento en la ciudad de La Paz, con los sagrados sacramentos cristianos, del eximio Artista-Cineasta - (Wara-Wara y "hacia la Gloria" - 1928-1930), pintor consagrado (más de 1.000 cuadros entre 1925-1932), escritor y poeta ("El Loco", 3 - tomos, editados por la H. Alcaldía Municipal el año 1966), creador del Sindicalismo Laboral (Ferroviario y Periodístico 1925), y personaje de gran sensibilidad humana y cristiana, quien en su vida fue don:

**ARTURO BORDA GOSALVEZ**

Sus sobrinos, César, Otilia, Federico La Faye Borda y Rosario Palma de La Faye, ruegan a sus familiares, personas conocidas y piadosas, se dignen elevar una oración al Divino Redentor en su memoria que magnificó nuestra cultura con su arte en el paso por esta tierra del Señor.

La Paz, junio 17, 1990

En la Paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue abnegada madre y cariñosa abuelita:

**† Sra. FAUSTINA GONZALES Vda. DE MENA (Q.E.P.D.)**

Teresa, Juan, Francisco, Pacifico, Miriam, Pedro y Gualberto, hijos; Felipe Portillo, Herminia Olmos, Martha Soruco, Yolanda Saravia, Dr. Marcelo Sanz, Martha Guzmán y Rose Mary Flores, hijos políticos; Juana Vda. de Rojas hermana, nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan a sus amistades, personas piadosas, instituciones, en forma especial a la Congregación del Padre Eterno, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente el día de hoy domingo 17 de los corrientes a Hs.: 15:30 y a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General a Hs. 16:00.

El cortejo fúnebre partirá de calle Rodríguez Nº 705 y Soria Galvarro. Oruro, junio de 1990

**TRASLADO DE RESTOS Y CENIZAS**

**\*TRAMITES INGRATOS**  
Le evitamos desplazarse hasta el Cementerio General y realizar trámites ingratos, además de pérdida de tiempo. Nos ocupamos de todo por usted.

**\*BESTOS**  
Nuestro crédito (Sus 45 mensual) cubre todos los gastos del Cementerio General, de la Casa de Servicios Funerarios y de nuestro Cementerio Jardín.

**\*CENIZAS**  
Si usted es propietario de una sepultura a perpetuidad en nuestro Cementerio Jardín o adquiere una, utilizando nuestro plan de 45 mensual, tiene derecho a trasladar uno o varios restos "en cenizas", a nuestro campamento.

**\*SEPULTURAS DEL CEMENTERIO GENERAL**  
Preocupados por facilitar estos traslados, tanto en su tramitación como en lo económico, podemos recibir la sepultura o Mausoleo o desocuparla en el Cementerio General, financiándose así el traslado de restos.

**UNA DECISION QUE MAÑANA SU FAMILIA VALORARA**

INMOBILIARIA KANTUTANI SRL 783263 - 786619 - 354099-3

**IN MEMORIAM**

Hace un año te fuiste de entre nosotros, como se va apagando una llama, poco a poco. Te fuiste en silencio y para siempre.

Muchas cosas quedaron aquí. El recuerdo de tus hermosas palabras, de tu mirada tan dulce, de tu perfume...

También tu cuarto quedó solo, también nuestras vidas quedaron vacías, pero también quedamos esperanzados, con la fe.

Porque es la fe la certeza de lo que se espera la convicción de lo que no se ve: la fe que nos fortalece, que nos señala que algún día nos volveremos a encontrar y a compartir la infinita paz del Paraíso.

Ahora, a un año de tu partida estamos seguros que desde el más allá nos sigue guiando y conduciendo en la vida por los caminos más acertados, así como guiaste y educaste a tus queridos alumnos y brindaste tu amor a todas las personas que tuvieron la oportunidad y la dicha de conocerte.

Tu ternura, tu ternura, tu lucha por la vida, tus consejos y tu amor permanecen entre nosotros y transmitiéndonos a los que vendrán como un recuerdo de nuestra inefable abnegación, respeto y eterna gratitud hacia ti.

Dios quiera llevarte de este mundo para adornar su Jardín, para que el Edén esté más iluminado con tu presencia: para gozar de la perfección y felicidad espiritual, de esa herencia incorruptible e inmarcescible, porque habías un lugar en los cielos reservado para ti solo para ti.

Paz en tu tumba. Anita, por siempre.

La familia de la que en vida fue inolvidable esposa, abnegada madre y cariñosa abuelita:

**† Sra. Prof. ANA MARIA CABRERIZO DE BURGOS (Q.E.P.D.)**

Invita a sus parientes, amigos e Instituciones a las que perteneció se dignen asistir a la misa de cuerpo presente el día de hoy domingo 17 de los corrientes a las 15:30 horas en la Iglesia de María Auxiliadora (Prado).

Su asistencia nos comprometerá por siempre.

La Paz, junio de 1990

**EN MEMORIA DE SOCIOS FUNDADORES**

**† Dr. ULPIANO AYO**  
**Dr. CESAR CARRASCO**  
**Dr. HECTOR FERNANDEZ**  
**Dr. LUIS AGUIRRE**  
**Dr. AGUSTIN BENEVIDEZ**

LA SOCIEDAD BOLIVIANA DE RADIOLOGIA invita muy especialmente a sus distinguidos familiares y amigos así como a instituciones a las que pertenecieron, a elevar una oración por el alma de los extintos, en la misa que se celebrará en la Iglesia del Corazón de María, Av. Busch Nº 1873, el miércoles 20 del presente a Hs. 19:00 p.m.

La Paz, junio, 1990

**AGRADECIMIENTO E INVITACION**

Anita Baccarrea de Lora, esposa, Víctor y Manuel Lora Ponce, hermanos, Roberto Baccarrea R. Judith Carranza y Leonor Christie, hermanos políticos, y sobrinos del que en vida fue:

**† Dr. FELIPE LORA PONCE (Q. E. P. D.)**

Expresan su más profundo agradecimiento a los familiares, amigos, "Laboratorios Galeno", Gmas Voluntarios Miraflores, Al "Te Costura", Hermanas del Presidium "Estrella de los Mares", Fraternidad "Pica Piedras", El Senatus de Bolivia, La Tercera Orden de "La Virgen del Carmen", El Presidium "Soleo", "Voluntarios del Hogar "Rosaura Campos", señoras del Hogar "Rosaura Campos" y demás personas que hicieron llegar sus sentimientos de pesar por tan irreparable pérdida e invitan a la misa que recordando los 9 días de su fallecimiento se oficiará el día lunes 18 de junio del presente a horas 19:00 en la parroquia Virgen de Pompeya (Miraflores), Jamaica entre Hali y Guatemala Nº 1113.

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, junio de 1990

**UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FEDERACION DE DOCENTES - FEDSIDUMSA -**

La Asociación de Docentes de la Facultad de Arquitectura y la FEDSIDUMSA se adhieren al dolor de la familia del:

**† Sr. RICARDO CARRAZANA PEREDO (Q.E.P.D.)**

Padre del Arq. Rolando Carrazana Presidente la Asociación de Docentes de la Facultad y miembro docente de la UMSA.

La Paz, junio de 1990



Centroamericana

## Consenso total para buscar la paz y la integración económica

**ANTIGUA (GUATEMALA).** EFE.- La Declaración de Antigua, con la que concluyó el cumbre centroamericana empieza hoy en esta ciudad guatemalteca, se elaboró en un "total consenso" muy difícil de reuniones anteriores al ministro de Economía de la Paz, Oscar Pineda.

Esta cumbre los presidentes de Guatemala (Vinicio Cerezo), El Salvador (Alfredo Cristiani), Honduras (Rafael Callejón), Nicaragua (Violeta Chamorro), Costa Rica (Rafael Calderón) y Panamá (Guillermo Endara), conservador, buscarán la integración económica de sus países, después de haber sido superados los aspectos políticos.

Se llegó a Antigua, ciudad a 45 kilómetros al este de la capital guatemalteca, gobernantes del área contaron en que "no hay tensión en esta reunión y se aclararon los puntos de esa nueva función del interés general de los Ejércitos en Centroamérica, porque son nuevos ejércitos de paz."

Callesjón subrayó que la América debe replantear el papel de las Fuerzas Armadas y la llegada de Antigua.

Se trata de una reunión de unidad en la que se lucha por un desarrollo común. No se enfrentan proyectos de paz y comprendemos que podemos seguir aislados hasta separadamente", dijo Rafael Calderón al llegar a Guatemala.

Chamorro llegó a la cumbre con el anuncio de una reunión de las fuerzas militares en esta ciudad, por ciento y cincuenta por ciento y autorización mayor.

Chamorro expresó su deseo de que los demás países del área tomen medidas semejantes, como hizo en 1949 el tres veces presidente de Costa Rica, José Figueres, fallecido la semana pasada, al haberse abolido constitucionalmente el ejército de su país.

Alfredo Cristiani también aceptó el principio de una reducción de los militares salvadoreños, pero recordó que esta no puede llevarse a cabo mientras persista la acción de la guerrilla.

El ministro de Economía de Guatemala declaró a la prensa que, efectivamente, la preparación del documento final de la cumbre "se hizo sin divergencias. Todas las comisiones estuvieron de acuerdo en la esencia de los compromisos que se deben adoptar."

Oscar Pineda agregó que la "Declaración de Antigua" que tendrá una parte económica y otra política, y que fue aprobada ayer por los cancilleres y ministros de Economía, recoge las propuestas de las delegaciones para hacer efectiva la integración económica de una región que estrena paz, después de diez años de guerras.

Según Pineda, "los problemas comunes de la región estaban definidos desde hace muchos años, y por eso ha sido fácil po-

nermos de acuerdo para proponerles soluciones".

Sobre el contenido de la declaración final, cuya preparación empezó hace más de un mes, destacó la intención de los gobiernos del área de mejorar el nivel de vida de sus pueblos, el aprovechamiento de los recursos naturales, impulsar la distribución equitativa de la riqueza y destinar sus economías al "fortalecimiento de la paz".

Señaló, asimismo, que Centroamérica necesita el reconocimiento internacional al esfuerzo de la región para superar la crisis.

La presencia de Panamá, que participa por primera vez como observador en una cumbre centroamericana, fue celebrada por todos los gobernantes y sus delegaciones.

El presidente Guillermo Endara declaró que su país quiere "estrechar sus vínculos con Centroamérica", región a la que "cada vez nos sentimos más cercanos".



### Piden justicia

Una mujer coloca velas frente a unas fotografías de uno de los cadáveres descubiertos en una fosa común en el poblado de Pisagua, en el que decenas de militantes izquierdistas fueron fusilados tras el cuarenta y cinco golpe de 1973. (Telefoto REUTERS)

## Hoy se realizan en Ecuador comicios parlamentarios

**QUITO, 16 (REUTERS).** El gobierno ecuatoriano dijo que respetará los resultados de los comicios legislativos del domingo y que una eventual derrota no lesionará su capacidad de decisión en los dos años que le restan de mandato.

El gobierno aspira que el pueblo acierte y elija bien a sus candidatos y respetará la voluntad de los ecuatorianos expresada a través de las urnas", dijo el presidente socialdemócrata Rodrigo Borja en una declaración escrita. El vocero presidencial, Gonzalo Ortiz, dijo a Reuters que la acción oficial no sufrirá menoscabo si se cumplen las predicciones de los sondeos sobre el fin de la hegemonía en el Congreso del partido de gobierno, la Izquierda Democrática.

"El gobierno no se debilitará porque en el Ecuador existe un régimen presidencialista y no parlamentario y la Izquierda Democrática continuará siendo la más importante fuerza política del país", dijo Ortiz.

El funcionario añadió que el resultado electoral "no afectará a la política económica del gobierno, ni a las negociaciones con los acreedores ni a la apertura al capital y tecnología extranjeras para la búsqueda de petróleo".

La crisis económica agravada por el debilitamiento de los precios de petróleo, el principal producto de exportación, deterioró la popularidad del gobierno de Borja que ha cumplido dos años de su mandato de cuatro.

El levantamiento indígena de hace una semana, controlado rápidamente por el gobierno, llevó a un análisis a considerar que la insatisfacción social es un hecho que debe ser atendido urgentemente para evitar una subita explosión de violencia.

Según encuestas independientes las elecciones darán el predominio legislativo al opositor partido socialcristiano del expresidente León Febres Cordero y a otras fuerzas no gubernamentales como socialistas y populistas.

"Si las encuestas se cumplen, lo cual es una hipótesis remota porque algunas de ellas han sido manipuladas, no será difícil que se constituya en el Congreso una mayoría de oposición", dijo Ortiz.

## Gobierno de Colombia decreta cambio en altos mandos militares

**BOGOTÁ, 16 (AP).** El presidente Virgilio Barco decretó anoche cambios en alto mando militar relevando a sus cargos a los jefes del Ejército y la Fuerza Aérea y al comandante de las Fuerzas Militares. Informó hoy la oficina de prensa de la presidencia.

El general Luis Eduardo Roca fue nombrado comandante de las Fuerzas Militares en reemplazo de José Nelson Mejía Henao quien pasó a retiro y probablemente será el ministro de Defensa a partir del 7 de agosto en el gobierno del presidente electo César Gaviria Trujillo.

El general Manuel Alberto Murillo fue nombrado comandante del Ejército y sustituye al general Jesús Armando Arias Cabrales, quien pasó a retiro.

El general Manuel Jaime Forero es el nuevo comandante de la Fuerza Aérea en lugar del general Alfonso Araya Maldonado quien pasó a retiro.

Los cambios en el alto mando militar fueron consultados por el presidente Barco con Gaviria y son parte de los movimientos rutinarios que se producen en las Fuerzas Armadas para permitir los ascensos jerárquicos, explicaron fuentes castrenses.

El general Luis Eduardo Roca quien pasó a la jefatura de las fuerzas militares fue secretario general del Ministerio de Defensa y hasta hoy era jefe del Estado Mayor Conjunto de las fuerzas militares.

## En pocas líneas

### Planes de concertación

**LIMA.** El vice-presidente electo del Perú, Máximo San Román, anunció nuevas normas económicas y afirmó que la concertación, como base para la acción del gobierno del movimiento Cambio 90, está a punto de concretarse. San Román, ingeniero mecánico e industrial vinculado a la industria petrolífera, es considerado gestor de la victoria de Alberto Fujimori, quien derrotó al escritor Mario Vargas Llosa en las elecciones presidenciales del 10 de junio. (AP).

### Nuevas reglas para agentes DEA

**MEXICO, D.F.** México presentó hoy a los Estados Unidos nuevas reglas de colaboración para las fuerzas antidroga de ambos países, que prevé un estricto control de la actividad y cantidad de agentes de Washington aquí y sugiere que policías mexicanos actúen en territorio norteamericano. El embajador estadounidense, John Dimitri Magopoulos, recibió poco después del mediodía la cancelación donde recibió una copia de las nuevas reglas que normarán la presencia de los agentes del Departamento Antidrogas de los Estados Unidos (DEA) en México. Informó la secretaria de Relaciones Exteriores. (REUTERS)

### Problemas ambientales

**BOGOTÁ.** Más de 200.000 de los 1.139.000 kilómetros cuadrados de Colombia están amenazados por problemas ambientales, contaminación industrial, tala de bosques y la extinción de gran parte de su fauna y flora. Esa extensión equivale a una sexta parte del país, pero la amenaza se cierne en sus cuatro puntos cardinales. El problema afecta ya a sus selvas amazónicas, sus zonas andinas y sus territorios insulares en el Atlántico y el Pacífico. Así lo han denunciado esta semana distintos organismos estatales y privados, que manifestaron su preocupación por la tala de más de medio millón de bosques cada año, donde las especies animales pierden a su vez su hábitat. (EFE).

### Incierto futuro

**SANTO DOMINGO.** El futuro de la República Dominicana aparece enmarcado en medio de los augurios de desmantelamiento institucional de los ganadores de las elecciones hechas por el Partido de la Liberación Dominicana (PLD), perdedor de los recientes comicios. Las elecciones del pasado mes de mayo fueron ganadas, según los cálculos provisionales, por el Partido Reformista Social Cristiano (PRSC), que obtuvo 24.845 votos. (EFE).

### Fondos para salud y educación

**BUENOS AIRES.** El presidente argentino, Carlos Menem, aseguró que el producto de la venta de las empresas públicas será destinado a las áreas de Salud, Educación y Fuerzas Armadas, se informó hoy en Buenos Aires. Menem desautorizó a la interventora de la Telefónica argentina (ENTEL), María Julia Alsogaray, quien envió una nota a los bancos acreedores de la empresa en la que se comprometió a pagar la "deuda externa e interna" de la compañía con el dinero proveniente de su venta. (EFE).

### Colombia y Venezuela

**CARACAS.** Los presidentes de Colombia y Venezuela, Virgilio Barco y Carlos Andrés Pérez, pusieron en funciones hoy a una comisión conjunta destinada a la búsqueda de soluciones para un diferente límite entre los dos países. Barco, en uno de sus últimos viajes al exterior antes de entregar el poder al presidente electo César Gaviria, el 7 de agosto, fue trasladado bajo rigurosas medidas de seguridad al palacio presidencial para participar en la instalación del cuerpo. (REUTERS)

Anuncie en PRESENCIA agencias en todo el país

# CAMARA NACIONAL DE EXPORTADORES DE BOLIVIA



## LOS EXPORTADORES CONTAMOS CON EL APOYO DEL EXCMO. SR. PRESIDENTE DE LA REPUBLICA PARA CUMPLIR NUESTRO COMPROMISO DE EXPORTAR US\$ 1.000 MILLONES ANUALES EN UN PLAZO DE 5 AÑOS.

**PARTES SOBRESALIENTES DEL DISCURSO DEL EXCMO. SR. PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, LIC. JAIME PAZ ZAMORA, CLAUSURANDO EL II CONGRESO NACIONAL DE EXPORTADORES (La Paz, 1 de junio de 1990)**

"Quiero comenzar estas palabras felicitándolos por el éxito que han alcanzado, estimados amigos miembros de la Cámara Nacional de Exportadores, en este Segundo Congreso. Me he mantenido informado sobre las deliberaciones que han tenido el día de ayer y el día de hoy, sobre el trabajo intenso que se ha realizado, no solamente entre los miembros de la Cámara, sino en estrecha relación con ministros de nuestro Gobierno de Unidad Nacional."

"Se que ahí han trabajado todos los aspectos técnicos, todos los aspectos económico-financieros que supone una tarea difícil en el campo de la exportación y el esfuerzo nacional para adelantar significativamente en esta tarea."

"Yo deseo decirles unas pocas palabras en relación a la tarea que se han impuesto. Cuando me informé que la Cámara Nacional de Exportadores es prácticamente la Cámara empresarial más nueva que existe en el país, yo me dije a mí mismo: ¿Cómo es posible que Bolivia, habiendo sido un país exportador de siempre, que ahora recién surja una Cámara Nacional de Exportadores? Reflexionando sobre este hecho es que verdaderamente comprendí el fenómeno del cual ustedes son protagonistas. Se trata de una Cámara de Exportadores de productos no tradicionales. ¿Qué estamos diciendo: que esta Cámara organizada forma parte del esfuerzo nacional, primero, para dejar de ser un país unilateralmente exportador en relación a la dependencia de uno de sus productos, y pasar a ser exportadores - y ahí entendí - de productos no tradicionales, desde el punto de vista de nuestra historia exportadora del país. Segundo, comprendí que el organizarse en esta Cámara era un esfuerzo más que forma parte de ese gran esfuerzo nacional de luchar para volver a un mercado internacional, del cual fuéramos y dramáticamente, diría yo, estábamos siendo marginados en los últimos años o en las últimas décadas."

"Por tanto, se trata de dos objetivos muy claros: dejar de depender de uno de los productos, que finalmente eran la base de la dependencia de nuestro país y, segundo, se trata de frenar de una vez por todas, definitivamente, ese proceso de marginación del mercado internacional."

"La Cámara Nacional de Exportadores, corresponde una sociedad estructuralmente más desarrollada. A menor capacidad exportadora, corresponde una sociedad con una estructura más subdesarrollada."

"Aquí, efectivamente, debemos felicitarlos todos y sobre todos a los exportadores no tradicionales, porque según las estadísticas que he podido analizar, si comparamos lo que hemos exportado en este primer trimestre del año, con lo que se reportó en el primer trimestre del año pasado, resulta ser que las exportaciones no tradicionales se han incrementado en un 181%. Verdaderamente, si por ahí agarramos en la calle a un boliviano y le decimos: "¿Sabe que interesante es esto?", probablemente el boliviano se quede desconcertado y su primera reacción sea el no creer. Porque parecería que no se nota, pero es así. Es realidad y en ese sentido, absolutamente acierto como un desafío objetivo lo que me ha propuesto don Javier Castellanos hoy día: que en la medida que pongamos nuestros esfuerzos nacionales en tensión a todo nivel, podemos definitivamente llegar a los mil millones de dólares de exportación en cinco años."

"Como digo, ya en este primer trimestre hemos hecho el 16% del primer trimestre de los 207 millones de dólares (exportados en 1989) y por lo tanto, hay razones absolutamente objetivas para pensar que efectivamente podemos lograrlo y debemos lograrlo. En ese sentido, yo he tomado nota de los planteamientos que muy sintéticamente - porque lo serio siempre es sintético - y he captado bien, de que se trata de hacer un esfuerzo en conjunto, de parte del Gobierno y del Estado."

"Yo estoy seguro que lo haremos, lo están haciendo y lo estamos haciendo, por qué no vamos a poder hacerlo mejor?"

"Entre mi intercambio comercial internacional tiene un país, más desarrollado es, entre menos intercambio tiene, menos desarrollado. Por lo tanto, nosotros vamos hacia un escenario en el cual estamos los protagonistas, también de un intercambio internacional cada vez más incrementado y me parece que estamos en condiciones cada vez mejores desde dentro del país para lograrlo."

"Nosotros tenemos que saber darnos cuenta que estamos en una gran oportunidad en ese aspecto y también en ese sentido, tratar de hacer esfuerzos como los que hace la Cámara, pero tratar de trabajar a nivel de cada uno de los bolivianos, a

fin de generar esa nueva mentalidad exportadora, esa nueva mentalidad receptora de inversiones que después se traduce en empleo y en capacidad exportadora cada vez mayor. Se los digo porque estamos en eso a medio camino y entre nosotros tenemos nomás que darnos las verdades, mientras se hace esfuerzos como el de la Cámara de Exportadores."

"Dios quiera que sea posible, a este ritmo, alcanzar los mil millones de dólares en exportaciones no tradicionales en los próximos cinco años. En la búsqueda de este objetivo conjunto, acepto la sugerencia de la Cámara Nacional de Exportadores para impulsar una Ley de Fomento a las Exportaciones No Tradicionales."

**PARTES SOBRESALIENTES DEL DISCURSO DEL PRESIDENTE DE LA CAMARA NACIONAL DE EXPORTADORES, SR. JAVIER CASTELLANOS H., EN LA CLAUSURA DEL II CONGRESO NACIONAL DE EXPORTADORES (La Paz, 1 de junio de 1990).**

"La Cámara Nacional de Exportadores de Bolivia es una entidad que emerge en el escenario nacional como un instrumento de fundamental significación y que se suma decididamente al proceso de cambio económico y social de la nación. Es una entidad joven, de empresarios con probada vocación profesional y resuelta capacidad ejecutiva."

"Creemos en Bolivia y nos desempeñamos en el campo de las exportaciones no tradicionales; en un marco estimulante de limpiada emulación entre productores pacíficos, cohababambinos, crucoños y de otras regiones del país. Somos pues mensajeros de la acción y queremos ser protagonistas de nuestro desarrollo."

"Sr. Presidente de la República, la Cámara Nacional de Exportadores es una entidad que necesita mayor apoyo y comprensión del Supremo Gobierno y mayor participación de la ciudadanía, para desarrollar el proceso de las exportaciones no tradicionales que hagan posible nuestra gradual liberación de la dependencia económica y financiera del exterior."

"Somos ambiciosos porque tenemos fe en que el camino de las exportaciones no tradicionales es la nueva esperanza de Bolivia."

"Nuestros propósitos, acaso nuestros sueños, son la movilización nacional de los recursos humanos y naturales para convertir a Bolivia en un país de exportadores y de eficientes vendedores internacionales."

"En el año 1989, las exportaciones no tradicionales alcanzaron el valor de 207 millones de dólares, valor que nunca antes en nuestra historia se había logrado. Esta realidad ha sido posible gracias a los Certificados de Reintegración Arancelario (CRA) que nos han permitido ser competitivos en el mercado internacional. Dicho de otra manera, el sacrificio fiscal de 14 millones de dólares a través de la emisión de los CRA, ha generado un ingreso de divisas de libre disponibilidad para el país de 207 millones de dólares."

Sin embargo, la potencialidad del país en el campo de las exportaciones, es infinita, y no tenemos a mano otras opciones, para hacer frente a este síndrome moderno que se llama "DESARROLLO", que exportar y exportar, mejorar las producciones industriales, agroindustriales y agrícolas; exportar más exportar cada vez más volúmenes y más variedad de productos hasta perfeccionar el sistema y alcanzar un mayor beneficio económico y social para el país. Con este propósito, Excmo. Sr. Presidente, planteamos concretar, entre Gobierno y Empresarios, un pacto ejecutivo e invariable a mediano y largo plazo, para convertir a nuestro país en una BOLIVIA EXPORTADORA. Planteamos hacer de las exportaciones no tradicionales, el Proyecto Nacional más importante para la generación de divisas y de trabajo para los bolivianos."

Como en todo pacto, cada uno debe poner su específica contribución, a cambio de nuestro compromiso de trabajo fecundo y propósitos: la imprescindible modernización de los sistemas de transporte y que el financiamiento para la producción, el pre post embarque sea más barato y suficiente para no entorpecer o incumplir los negocios de exportación."

Sr. Presidente, hoy día el sector exportador aquí presente se compromete a sobrepasar los 1.000 millones de dólares en exportaciones, en un plazo máximo de 5 años, si conjuntamente, Gobierno y sector exportador no tradicional, logramos una Ley de Desarrollo de las Exportaciones No Tradicionales que contenga políticas puntuales y constantes que regulen esta naciente actividad productiva y económica de la nación."







# EXPO FERIA "PAQUITO 90"



LA POLICIA  
AL SERVICIO  
DE SU PUEBLO

DEL 17 AL 23 DE JUNIO  
PASEO "EL PRADO"

GRAN INAUGURACION DOMINGO 17  
A HORAS 11:00 EN EL PRADO  
PARTICIPACION DE BANDAS ESTUDIANTILES



Más de 60 conjuntos y fraternidad folclóricos se sumergieron desde las primeras horas de la mañana en la fiesta, que prolongó por 14 horas ininterrumpidas hasta la madrugada del 29 de mayo.

Según cálculos de la alcaldía ponceña, cerca de 20.000 bailarines recorrieron ayer la maratónica distancia de 4 kilómetros y se separa a la plaza Garita de Lima del paseo El Prado, dos cientos de dvidos comerciantes les esperaron para calmar hambre y sed con platillos típicos y la inofensiva cerveza.

La "fiesta seca" determinada por el gobierno local fue olímpica y silenciosa, generada por los grupos de bailarines, que se limitaron a observar silenciosamente, frente al templo de Jesús de Guadalupe, en señal de duelo por la muerte reciente del Padre Miguel Siles, quien fue su párroco.

## Oruro

Sobre ejecución de proyectos

## Parlamentarios informarán al Comité Cívico de Oruro

ORURO, 16 (PRESENCIA).- La brigada parlamentaria presentará el próximo 22 de junio, un informe detallado sobre el trabajo que cumple en el parlamento y de las gestiones que se encaminan para concretar la ejecución de varios proyectos, que se encuentran postergados indefinidamente, dijo Daniel Sóliz Flores, presidente del Comité Cívico de Oruro.

Señaló que el informe será presentado en la asamblea cívica, que fue postergada a pedido del coordinador de la brigada parlamentaria, Carlos Borth, hasta el viernes 22. En esa ocasión estarán presentes senadores y diputados del departamento, informó.

Reiteró que el pueblo espera de sus representantes nacionales, acciones concretas que favorezcan a la región, como la construcción de caminos carreteros, la puesta en marcha del polimetálico Bolívar y otros, que fueron postergados sin justificación alguna.

"Nos interesa intercambiar opiniones con los parlamentarios,

para encaminar en acción coordinada la lucha reivindicatoria para Oruro", afirmó. "Todos, absolutamente, todos estamos comprometidos con el futuro de nuestra región", añadió.

Aclaró que los dirigentes del Comité Cívico, en acuerdo con los representantes de las instituciones locales, mantienen invariable la declaración de emergencia y pite de movilización hasta que el gobierno atienda favorablemente su pliego petitorio.

"La respuesta es insuficiente y esta calificación la hemos dado a conocer al Poder Ejecutivo y a los presidentes de las cámaras de diputados y senadores, respectivamente", afirmó.

Consultado sobre el plazo otorgado para que los ministros de Transportes y Comunicaciones, Planificación y Minería, se constituyan en esta ciudad, explicó que se declaró un cuarto intermedio hasta conocer el resultado de las gestiones que realiza la brigada parlamentaria orureña.

## Asamblea Cívica califica como "insuficiente" respuesta del gobierno a pliego de Oruro

ORURO, 16 (PRESENCIA).- La "Asamblea Cívica" decidirá la posición oficial que debe asumir, en el futuro, el Comité Cívico de Oruro, en el plano de las exigencias planteadas al gobierno a través de un pliego petitorio enviado al Poder Ejecutivo y las cámaras de Senadores y Diputados.

Según la información difundida por el presidente de la Asamblea Cívica, Daniel Sóliz Flores, la asamblea realizada la anterior semana, con asistencia de representantes de instituciones cívicas, calificó como "insuficiente" la respuesta otorgada por el gobierno, tras prolongado debate sobre la nota enviada por el gobierno.

La nota enviada por el gobierno estuvo firmada por el ministro, Gustavo Fernández, a quien se solicitó que el gobierno debería responder con mayor responsabilidad al pedido de la población de Oruro.

"De momento dijo, se mantiene vigente el estado de emergencia y pite de huelga, hasta que el

gobierno garantice y ratifique la ejecución de varios proyectos en favor de los orureños", y dejó pendiente el tratamiento de "los ofrecimientos o posibilidades que no otorgan ninguna seguridad, como solución viable, al pliego petitorio".

Una segunda asamblea se realizará este miércoles, a partir de las 19:00 horas, en la sede de la Federación de Chóferes San Cristóbal, a la cual fueron convocados los representantes de instituciones, entidades y organizaciones, cívicas, localistas, culturales, laborales, sindicales, gremiales y otras.

El pliego petitorio contempla la rehabilitación y puesta en marcha de varios distritos mineros, entre los que se destaca el proyecto del polimetálico Bolívar, la vigencia de una política vital, pago de deudas devengadas al distrito y la reposición de la ayuda internacional en favor de la región.



Inspección

Con el fin de habilitar el tramo carretero que vincula Oruro con Curatuvra de Carangas, se gestionará la aprobación de un préstamo del Fondo de Inversión Social (FIS). Hace poco una comisión realizó una inspección para ver las condiciones en que se encuentra la vía.

Dirigente orureño:

## Transportistas no atentaron contra economía del pueblo

ORURO, 16 (PRESENCIA).- La Federación Departamental de Chóferes San Cristóbal solicitó al Concejo Municipal de Oruro, la aprobación de un incremento tarifario en el valor de los pasajes de servicio urbano, interprovincial e interdepartamental, como respuesta a la decisión del gobierno de elevar los precios de los carburantes en todo el país.

La solicitud contempla un incremento del 35% promedio, acorde con el reajuste decretado por la administración Paz Zamora y un constante incremento en las cotizaciones del dólar en el mercado cambiario.

El secretario ejecutivo de la Federación de Chóferes, Eloy Durán, convocó, asimismo, a un ampliado de emergencia que fue declarado hoy en cuarto intermedio, para realizar consultas a las bases. Se trata de tomar conocimiento de la incidencia, en el plano sectorial, de las medidas económicas del gobierno y, sobre esa base, aprobar una escala tarifaria definitiva.

Anticipó que los diferentes sectores están empeñados en aplicar una "tarifa social", que no constituya un atentado contra la economía del pueblo, y dejar de lado la tarifa técnica que alcanza límites desfavorables aún para los propios transportistas.

"Si aplicamos la tarifa técnica, el valor del pasaje en microbús sería de 0.80 centavos, lo que nadie pagaría", añadió. "Por eso queremos incrementar en función

de nuestras necesidades, que permita subsistir y efectuar mantenimiento de nuestros vehículos", afirmó. Aclaró que la "tarifa social" prevé un incremento que, entre el 35 y 40 por ciento, se a los costos de operación presenten los propietarios de vehículos motorizados, a nivel nacional, provincial e interdepartamental.

Reiteró que la unidad del norteamericano en el mercado cambiario, se cotizó hoy a 3.20, y provocó en el comercio, un ostensible incremento porcentual en los valores de los productos, con cotizaciones que alcanzaron hasta 15 por dólar.

"Esto nos deja un margen cálido de ganancia y muchas protestas entre los afiliados que quieren hacer pueblo", remarcó.

Anticipó que la nueva escala tarifaria será aprobada en el plenario departamental de transporte y será presentada al Concejo Municipal, para su ratificación.

Consultado sobre la situación actual de los transportistas, aceptó que fueron incrementados en porcentajes que fluctúan entre 25 y 30 por ciento, hasta que se conozca la escala tarifaria aprobada la directiva de la Federación de Chóferes San Cristóbal.

En la ciudad de Oruro, los microbuses de servicio público cobran 1 Bs. y los micros y taxis 0.40 centavos.



Incineración

Periódicamente funcionarios de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico incineraron determinadas cantidades de sulfato base de cocaína. Recientemente, en Oruro, el Cnl. Alejandro Bernal junto a otro funcionario quemaron droga en esta ciudad.

## BID financiará construcción de mercado central en Oruro

ORURO, 16 (PRESENCIA).- El Banco Interamericano de Desarrollo (BID), financiará la construcción de un moderno centro de abasto en esta ciudad, en base al diseño final del "Mercado Central", que será entregado el jueves 21 por la Empresa Central al Municipio de Oruro.

El acto de entrega se cumplirá en el Salón Rojo del Palacio Consistorial, a las 15 horas, en presencia del ministro de Planificación y Coordinación, autoridades departamentales, ejecutivos de Central, representantes del BID, dirigentes y afiliados de la Federación Departamental de Gremiales.

La ejecución del proyecto demandará una inversión de 4.5 millones de dólares que serán financiados por el Banco Interamericano de Desarrollo, para dotar de 2.080 puestos de venta y 56 locales comerciales a los gremiales, en una superficie total de 23.494.50 metros cuadrados.

El moderno centro de abasto contará además con servicios indispensables, como cámaras frigoríficas para carne y verduras, salas higiénicas, guardería infantil, recepción, salas de juego, salas cuna y cocina; administración, secretaría, salas múltiples, auditorio, posta sanitaria, oficinas para comisaría y un área destinada para estacionamiento

con capacidad de 80 vehículos de manera permanente.

La maqueta y proyecto del diseño final será entregado por el ingeniero Jorge Lorini, gerente de Central, junto a sus asesores, que explicarán sobre la futura edificación del Mercado Central, que será construido en dos plantas en predios que utilizan actualmente, la Administración Distrital de Aduanas y la Unidad Operativa de Tránsito, dependiente de la Policía Boliviana en el sector central de la ciudad.

## TRANSFERENCIA

Este proyecto es uno de los anhelos largamente acariciados por el pueblo de Oruro y se concretó hace tiempo la transferencia de los terrenos adyacentes al Mercado Campero, situado en la zona central.

La construcción del Mercado Central, de acuerdo a lo previsto, permitirá el retiro de los vendedores ubicados a lo largo de la calle Bolívar desde la Pagador, hasta la avenida Sargento Tejerina, para permitir el uso de las aceras por los vendedores, que en la actualidad sortean una serie de obstáculos al transitar por la calzada.

Las dependencias de la Aduana serán instaladas en otros terrenos cedidos por el Municipio local para este fin, los mismos que están ubicados en el sector sur de la ciudad.

## Anuncie en PRESENCIA agencias en todo el país

## AVISO EMPRESA IMPORTANTE CON ACTIVIDADES EN TODO EL PAIS

Requiere los servicios de profesionales en Ingeniería Industrial, Ingeniería Comercial o Administración de Empresas para las siguientes áreas de trabajo, con base en la ciudad de Cochabamba:

1. Comercio Exterior.
2. Es requisito indispensable el dominio del idioma inglés.
3. Administración de Recursos Humanos
4. Organización y Métodos.
5. Con sólida formación en Sistemas Informatizados.

## Requisitos Generales

- Currículum Vitae
- Pretensiones Salariales.
- Se ofrecen excelentes condiciones de desarrollo profesional.
- Enviar solicitud y documentación a la casilla 3591, Cochabamba - Bolivia hasta el día 25 de junio de 1990.

## SAMAPA

SERVICIO AUTONOMO MUNICIPAL DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO

## INVITACION PUBLICA

CONVOCATORIA CCA-015/90  
PROVISION DE 7.000 MTS. DE TUBERIA PVC Y 2.500 MTS. DE TUBERIA DE FIERRO GALVANIZADO DE DIAMETRO 2" Y ACCESORIOS

El Servicio Autónomo Municipal de Agua Potable y Alcantarillado "SAMAPA", tiene el agrado de invitar a las firmas interesadas legalmente establecidas, a presentar sus propuestas para el suministro de referencia.

Los pliegos de especificaciones técnicas y generales, podrán ser adquiridos de nuestra Of. Central (Villa Fátima), previo pago de Bs. 30.-

Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados en nuestra Of. de Asesoría Legal (Villa Fátima), hasta horas 18:00 del día lunes 2 de julio de 1990.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

La Paz, 12 de junio de 1990

## ADMINISTRATIVE MANAGEMENT SPECIALIST

USAID/Bolivia requires the services of an Administrative Management Specialist to be stationed in Cochabamba. Applicants should meet the following requisites:

1. Completion of post-secondary education in a management field required. Completion of some university study, or a degree in a field related to administration or finance is highly desirable.
2. Five years of supervisory experience in administration or a closely related field.
3. Level IV English.
4. Possess an excellent working knowledge of U. S. Government regulations.
5. Must be tactful, possess good judgement, be able to work independently and be able to maintain positive working relationships with supervisors and office employees and contractors.
6. Must be able to use computers and other office equipment.

Candidates meeting these requirements should send their Curriculum Vitae and a brief statement regarding any special qualifications to:

## ADMINISTRATIVE MANAGEMENT SPECIALIST

P. O. Box 4530  
1628 Avenida 16 de Julio  
Banco Industrial (BISA) Building  
6th Floor (EXPO/P&T)  
La Paz

Closing date for acceptance of applications is June 27th, 1990.



## H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

## CIERRE DE CIRCULACION DE VEHICULOS

## EN LAS CALLES CRESPO Y CHACO

LA DIRECCION DE TRAFICO Y VIALIDAD DE LA MUNICIPALIDAD DE LA PAZ, comunica a los conductores de vehículos motorizados y público en general que, por la realización de trabajos de enlosado, se cerrará la circulación del tránsito en sectores de las calles Chaco y Crespo, a partir del día 18 de junio de 1990, de acuerdo al siguiente orden de etapas:

1. Calle Crespo entre Fernando Guachalla y Chaco, durante 45 días calendario.
2. Calle Chaco entre calle Gral. Lanza y calle Crespo, durante 20 días calendario.
3. Calle Chaco entre calle Crespo y calle Abdón Saavedra, por 45 días calendario.

La Paz, junio de 1990

DIRECCION DE COMUNICACIONES

## REQUERIMIENTO DE SERVICIOS PROFESIONALES

El Proyecto Villamontes Sachapera requiere los servicios de Ingeniero Civil con especialidad en Hidráulica, con experiencia mínima de 3 años en el área, con sede en Villamontes.

Los interesados deben presentar Curriculum Vitae y certificar que acrediten su experiencia hasta el día lunes 25 de junio de 1990. Hs. 17:30 en:

Tarija: Avenida Padilla N° 0248 - Teléfono 25246 Casilla N° 1136. Villamontes: Campamento PROVISA, Barrio Ferroviario Te. 2464 - 2484.

Tarija, junio 16 de 1990

GERENCIA GENERAL DE PROVISA

## MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS

## CENTRO DE DESARROLLO FORESTAL

DIRECCION REGIONAL DESCONCENTRADA LA PAZ

## COMUNICADO

La Dirección Regional del Centro de Desarrollo Forestal, advierte a todas las personas y negocios que tienen en poder madera fina cuartoneada incumplimentada que en cumplimiento a la Ley Forestal y su Reglamento a partir del día 1 de julio se procederá a su decomiso. En caso de lugar a reclamo alguno, para su posterior remate.

La Paz, 1º de junio de 1990.



ochabamba



**Corpus Christi**  
**COCHABAMBA, 16 (PRESENCIA).** El Nuncio Apostólico, Mons. Giovanni Toniucci, presidió las ceremonias centrales de Corpus Christi. Concelebró una Misa en la Catedral y la procesión solemne del Santísimo Sacramento en la plaza principal 14 de Septiembre. En ambos actos participaron las principales autoridades políticas, administrativas y religiosas.  
 De esa manera, concluyó su visita pastoral de cinco días a esta arquidiócesis.

## Organismo de Inteligencia ayuda en caso de secuestro

**COCHABAMBA, 16 (PRESENCIA).** Los organismos de Inteligencia de la Policía Nacional, el Ministerio del Interior y la Séptima División Asesora de la Policía Nacional colaboran en las investigaciones para dar un paradero del Nuncio Jorge Toniucci.  
 Se anunció que, sin embargo, todos los organismos de Inteligencia han recibido instrucciones precisas para trabajar coordinadamente con los investigadores del caso, además de adoptar medidas de prevención que son consideradas "muy importantes".  
 Señaló que personal especializado y con experiencia en este tipo de casos viajó a la ciudad de La Paz llevando información específica que de alguna manera, podría ayudar en las pesquisas que se realizan en distintos niveles de investigación y consulta.  
 El prefecto del departamento, René Recacoechea, dijo que se han recibido instrucciones del Ministerio del Interior para participar en todas las acciones destinadas a colaborar; en lo posible, en las tareas que realizan para esclarecer el caso de secuestro que conmovió al país.  
 En cumplimiento de esas instrucciones, la Dirección Distrital de Migración también ha desplegado su personal para que intensifique el control de ciudadanos extranjeros y sus actividades, especialmente en terminales aéreas, terrestres y ferroviarias.  
 El comandante de la Séptima División Asesora de la Policía Nacional, Gral. Víctor Vargas, dijo que de la misma manera los organismos de Inteligencia de esta arma están cooperando en las labores de investigación que se efectúan en el caso.



MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

## DIRECCION GENERAL DE EDUCACION URBANA FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE COCHABAMBA

El Ministerio de Educación y Cultura, por intermedio de la Dirección General de Educación Urbana y de conformidad al convenio suscrito con la Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia en fecha 3 de mayo de 1990 y la participación de la Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana de Cochabamba, convoca a concurso de Méritos al Magisterio Urbano del Distrito de Cochabamba, para optar los siguientes cargos jerárquicos de acuerdo al Art. 221º del Código de la Educación Boliviana.

### I. CARGOS EN CONCURSO.

1. Supervisión Pre-Básico
2. Supervisión Básico Zona "A"
3. Supervisión Básico Zona "C"
4. Supervisión de Nocturnos y Educ. No Formal
5. Supervisión de Educación Comercial y Administrativa
6. Supervisión de Educación Musical
7. Supervisión Técnica Feminina
8. Supervisión de Artes Plásticas
9. Supervisión de Idiomas
10. Supervisión de Medio Provincial
11. Supervisión de Ciclo Intermedio

### II. DE LOS PARTICIPANTES

1. Tienen derecho de participar todos los docentes Urbanos del Distrito de Cochabamba en actual servicio en los ciclos, niveles y modalidades a los que postulan.
2. En caso de no presentarse por lo menos tres concursantes a cada supervisión vacante, o los postulantes no cumplieran con los requisitos de la presente Convocatoria, se declarará desierto el concurso debiendo llamarse a una nueva convocatoria dentro de los siguientes 60 días de conocido el fallo.

### III. DE LOS REQUISITOS

1. Cumplir con lo determinado por el Artículo 223 del Código de la Educación Boliviana, y los Arts. 54 y 55 del Reglamento del Escalafón Nacional, corroborado por la documentación de su formación pedagógica.
2. No tener sentencia ejecutoriada en procesos judiciales, ni administrativos, ni sindicales.
3. El Tribunal Calificador organizará consulta por ciclos, debiendo el personal docente, mediante voto directo y secreto, otorgar el ascendente profesional y moral exigido por el Art. 55 del Reglamento del Escalafón Nacional.
4. El resultado porcentualizado de la consulta servirá para que el director General de Educación Urbana elabore las listas correspondientes.

### IV. DE LA PRESENTACION DE EXPEDIENTES

1. La solicitud de participación en el Concurso, se efectuará mediante memorial dirigido a la Dirección General de Educación Urbana y presentada a la Dirección Departamental de Cochabamba, con copia a la Federación Departamental de Trabajadores de Educación Urbana del mismo distrito.
2. El expediente debe estar organizado de acuerdo a lo establecido por el Art. 24 del Reglamento del Escalafón Nacional.

### V. DE LA CALIFICACION DE EXPEDIENTES

1. La calificación de expedientes se realizará en sujeción a lo dispuesto por los Arts. 24 y 34 del Reglamento del Escalafón Nacional, y en presencia del interesado; sin embargo la ausencia del mismo no impedirá la calificación.
2. Cumpliendo con el Art. 57 del Reglamento del Escalafón, el Tribunal Calificador estará compuesto de la siguiente manera:  
 2.1. Un Delegado de la Dirección General de Educación Urbana, como Presidente.  
 2.2. El Director Distrital de Cochabamba, como Secretario.  
 2.3. Un Supervisor del Distrito institucionalizado, como Vocal.  
 2.4. Un Delegado de la Federación local de Maestros, como Vocal.
3. El Tribunal de Apelación estará constituido del siguiente modo:  
 Presidente, el Director General de Educación Urbana, Secretario, un delegado de la confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia.

### VI. DEL CRONOGRAMA DEL PROCESO

1. Presentación de expedientes, desde la publicación de la presente Convocatoria hasta el 29 de junio de 1990, hasta las 18.00, en la Dirección Departamental de Educación Urbana de Cochabamba.
2. Calificación e informe del 2 al 7 de julio de 1990.
3. Consulta del ascendente y autoridad moral de los concursantes, del 9 al 13 de julio de 1990, de conformidad a lo establecido en el numeral 3 del cap. III de la presente convocatoria.
4. Los concursantes que se consideren perjudicados podrán apelar en el término de 10 días, luego de ser calificados sus expedientes, ante la Comisión Calificadora Distrital, la misma dentro del tercer día resolverá su procedencia o improcedencia.
5. El Tribunal de Calificación elevará informe circunstanciado del proceso a su cargo, fenecidos todos los términos y plazos señalados en el punto anterior, dentro del tercer día.
6. El Tribunal de Apelación, recibido el informe del tribunal de primera instancia, resolverá las apelaciones en el término de tres días.
7. El Director General de Educación Urbana, elevará informe circunstanciado, firmas, adjuntando documentos al tercer día de procesadas las apelaciones, si las hubiera, y en su caso al tercer día de recibido el informe y será ante el señor Ministro de Educación y Cultura.
8. La designación de autoridades se efectuará dentro de los 10 días siguientes de haber sido recibido el informe en el Ministerio de Educación y Cultura.

La Paz, junio de 1990

DIRECCION NACIONAL DE PRENSA Y RELACIONES PUBLICAS

## CONSULTORIOS MONTEVIDEO

**UROLOGIA:** Enfermedades de riñones, vejiga, uretra, próstata, venéreas.  
 Dr. N. Orihuela Montero de 15 a 19  
 Dr. Rafael Orihuela Nicolau de 18 a 20

**NEFROLOGIA:** Enfermedades de riñones: broncopulmonares, gastrointestinales, parásitos, etc.  
 Dra. Amparo Orihuela Nicolau de 15 a 17

**ENDOCRINOLOGIA:** Enfermedades del corazón, Chagas, fiebre reumática.  
 Dr. Gonzalo Rada Claure de 18 a 20

Diff. Montevideo, Av. Arce 2081, 2do. Piso, Tel. 326183

## CLINICA DEL PIE

Dr. Javier Aramayo Sakata

Médico especializado en enfermedades y afecciones del pie:  
 Dolor de vértigo, úlcera varicosa, pies pesados, doloridos, fracturas, luxaduras, juanetes, dedo en garra, extracción radical de uñas, por electrocálisis, extracción de callos quirúrgicamente.  
 Plantillas y demás formas, hongos, transpiración. Tratamiento del pie diabético, reumático.  
 Cirujía ortopédica. SERVICIO DE PEDICURE, Rayos X, Atención de 10 a 12 y de 15 a 19 de lunes a sábado. Calle Gollia 188 entre Arce y Capitán Ravelo, cerca Universidad.

## Para la industria alimenticia de

postres, helados, bebidas gaseosas, yogurt, caramelos, chocolates, mermeladas, panificación, etc. así como para la industria farmacéutica.

**EXTRACTOS AROMATICOS**  
**ESSENCIAS**  
**CONCENTRADOS**

Entrega inmediata en La Paz y agencias en el interior:

**LABORATORIOS ALCOS LTD.A.**  
 Laboratorio: Av. José Carrasco No. 1308 (Miraflores)  
 Oficina: Av. Cap. Hugo Estrada No. 30 (Miraflores)  
 Tels: 354776-321875, Cas. 5442-5978. Cables ALCOS La Paz - Bolivia

## EMPRESA METALURGICA VINTO INVITACION PUBLICA Nº 11/90 TERCER LLAMAMIENTO

La Empresa Metalúrgica Vinto, hace conocer que habiéndose declarado desierto la última convocatoria, invita nuevamente a las firmas comerciales y/o industriales interesadas en el país presentar propuestas para la provisión de:  
 2.500 m. de PÁNECOLOR BLANCO.  
 El pliego de especificaciones técnicas y administrativas podrán recibirse de las Oficinas de Asesoría Legal en la Empresa Metalúrgica Vinto (Oruro), y/o en la oficina de la ciudad de La Paz (Avenida Villalón N° 1566), previo depósito de Bs. 15.-.  
 Las propuestas deberán presentarse en Asesoría Legal de la Empresa (Oruro) y/o en la ciudad de La Paz hasta horas 15 del día 25 de junio de 1990, bajo el sello.

EMPRESA METALURGICA VINTO  
 REPRESENTACION NACIONAL BLANCO  
 Oruro - Bolivia  
 Vinto (Oruro), junio de 1990  
 LA EMPRESA



3 7 2 3 3 4 4

## MEDICOS

**Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA**  
**MEDICO UROLOGO**  
 Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología infantil. Consultorio: Edif. Cine Monje Campero. Primer piso. Telf. 326703. Domicilio: Telf. 785617.  
 Consultas 18 a 20 horas.

**I.P.P.A.**  
 CLINICA DE DIAGNOSTICO  
 CONSULTORIO DE  
 INSTITUTO DE PATOLOGIA  
 DE LA ALTIMA  
 30 años de experiencia - Reconocida Internacionalmente  
 Ayudemos a cuidar nuestros pulmones y nuestra salud  
**¡NO HAGA FOGATAS EN SAN JUAN!**  
 DRES. ZUBIETA  
 Av. Saavedra 2302 (Frente Estado Mayor)  
 Teléfonos: 368734 - 329503

**Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO**  
**CIRUJANO UROLOGO**  
 Estudios Universidad de Chile  
 Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales e infertilidad. Enfermedades venéreas y sus complicaciones.  
 Avenida Camacho 1377, 2do. piso. Of. N° 4. Teléfonos 357219 y 364817. Horario: Días particulares de 16 a 19. Sábados de 11 a 12.

**FALTA DE PESO Y/O ESTADURA - FALTA DE APETITO - PROBLEMAS AGUDOS O CRONICOS DE ASORALABRERONQUIOS - TRATAMIENTO MEDICO ASEGURADO - CONTROL NIÑO SANO**  
**Dr. JORGE H. RIOS ARAMAYO**  
**PEDIATRA NEONATOLOGO**  
 Atiende: RECEN NACIDOS - NIÑOS - ADOLESCENTES (hasta 18 años) Especializado en - ARGENTINA - Consultorio Edificio Alameda (EL PRADO) Planta Baja Of. 11 - Lunes a viernes 11 a 12.30 - 16 a 19 Hs.  
 Cons. 366657 - 322248 Dom. 368464.  
 URGENCIAS Buscapersonas 387854.

**Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE**  
 Laboratorio de análisis clínico  
 "Roux". Análisis de Sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R., jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicas y bacteriológicas.  
 Dirección: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz N° 861 Esq. Pasaje peatonal Bloque "A" 2do. piso Of. 201 entre plazas San Francisco y Pérez Velasco Telf. Lab. 324528 Telf. Dom. 321122. Castilla 2665.

**CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES "LA PAZ"**  
 Av. 6 de Agosto N° 2380 Teléfono: 343261  
 Busca Móvil: 321636-320844-390222-3-4  
 - GINECOLOGIA-MASTOLOGIA: Dr. Edgar Tapia Arroyo.  
 - MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA: Dr. Erwin Von Landweert, Dra. Elizabeth Meteljam.  
 - PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA: Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.  
 - NEUROLOGIA Y NEUROQUIRURGIA: Dr. Edgar Arené Rada.  
 - TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEdia: Dr. Alberto Romero Cruz.  
 - CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA: Dr. Ricardo Ayala Rojas.  
 - ANATOMIA PATOLOGICA Y CITOPATOLOGIA: Dr. Alonso Padilla V.  
 - LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO: Dr. Jaime Quintanilla A.  
 - NELSON TEJADA RODRIGUEZ Cirujia General. Busca Personas 387092  
 - LUCINDA NOTA VIRHUEZ Ginecología - Obstetricia.  
 (Policonsultorio La Paz) - 6 de Agosto.

**ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO**  
**Dr. Lucio E. Valda T. - NEUROLOGO**  
 Adultos-Niños  
 Univ. de Paris VI Pierre y Marie Curie - Francia - Hospital de la Salpêtrière - Actualización: EE.UU. TRASTORNOS DE CONDUCTA (Ansiedad, Depresión). TRATAMIENTO DEL DOLOR (Cabeza, Columna). EPILEPSIA, PARALISIS, INSOMNIO, TEMBLOR. Cámara Nal. de Comercio - Bvo. Piso Of. 806 - Telfs. 340327 - 783457  
 Atención de 16 a 20, Sábados de 11 a 12. Mañanas y feriados previa cita.

**Dr. RICARDO AYALA ROJAS**  
 Estudios y especialización Hospital MARIKOTO, Hospital DEFETTI (S DA FACE, San Pablo, Brasil).  
 Para ello:  
 Aumento y reducción de mamas - Liposucción - Reducción de pómulos localizados - Pexing - Quimica y medicina.  
 Para ambos:  
 Grupo estético de nariz, labios, mentón, orejas, pectorales, ombligo, caderas, abdomen, Musculo - Secretos de Rina. Grupo reconstructivo: defectos congénitos y adquiridos. Queratinas y resecos.  
 CONSULTORIO: Av. 6 de Agosto 2380 - Telfs. 343261  
 DOMICILIO: Teléfono 325008 EMERGENCIAS: BM 320844

**DENTISTAS**  
**Dr. ALBERTO AMPUERO G. ODONTOLOGO**  
 Luz Halógena Rx Alta velocidad  
 Prótesis fija removible, reparaciones, restauraciones. Inmediatas. Estética, Anest. Gral. Lunes a sábado 9 a.m. 20 p.m. Feriados 10 a 12. Consultorio y Laboratorio Av. Tumusli N° 504. Reservaciones Tel. 366360  
 Visto - Mayor Card.

**OIDOS - NARIZ - GARGANTA**  
**Dr. GUSTAVO DEL CARPIO MOSTAJO**  
 Especializado en el exterior P.U.C. Porto Alegre - Brasil. Profesor visitante de ORL de la U.M.S.A. Microcirugía de oído - Cirugía de la nariz - hemorragias - fracturas - sinusitis - laringe - amigdalitis.  
**EMERGENCIAS EN OTORRINOLARINGOLOGIA**  
 CONSULTORIO: Av. 20 de Octubre 2159 Tel. 373628  
 DOMICILIO: Tel. 364749. Horario de atención 17.30 a 20.00 h.  
 BUSCA PERSONA 387825



Beni. Los mercados públicos de Trinidad, normalmente concurridos durante los días sábados, fueron escenario de una escena dramática de especulación en los precios de los alimentos, incluyendo los referidos a los productos propios de la región, como es el caso del pescado.

# Agio y especulación

Los mercados públicos de Trinidad, normalmente concurridos durante los días sábados, fueron escenario de una escena dramática de especulación en los precios de los alimentos, incluyendo los referidos a los productos propios de la región, como es el caso del pescado.

# Inusitada especulación y ocultamiento de productos en mercados de Trinidad

Trinidad, 16 (PRESENCIA). El comercio de alimentos y productos de consumo se mantuvo cerrado durante los últimos días, tras conocerse la decisión del gobierno de elevar en un 25%, los precios de los carburantes en todo el territorio nacional, lo que originó una ola de especulación y ocultamiento de artículos.

# Tarja

El alza sorpresiva de los precios de los carburantes tuvo repercusiones inmediatas y negativas en la ciudad, considerando que las alzas afectan a la economía de las familias, según declararon los dirigentes del autotransporte.

# Alza de carburantes provocó repercusiones negativas

La Federación de Autotransporte "15 de Abril", que dirige Alberto Klenz Bregier, realizó una asamblea general para considerar la situación y, como resultado, se ha decidido rechazar el incremento dispuesto por el gobierno.

# Santa Cruz

# Santa Cruz

# Choferos no paralizaron el transporte público

Santa Cruz, 16 (PRESENCIA). El transporte público no paralizó la actividad dentro de la ciudad, pese a la decisión de la Confederación del Autotransporte en sentido de paralizar el servicio tras el alza de los carburantes.

# Santa Cruz, 16 (PRESENCIA)

El transporte público no paralizó la actividad dentro de la ciudad, pese a la decisión de la Confederación del Autotransporte en sentido de paralizar el servicio tras el alza de los carburantes.

# Chuquisaca

# COD - Chuquisaca rechazó nuevos precios de carburantes

# Protestas y movilizaciones en Sucre contra medidas alcistas

-Concejo Municipal promete concertar nuevas tarifas para transporte público

SUCRE, 16 (PRESENCIA). Una nueva ofensiva del movimiento obrero comenzó aquí este lunes en rechazo al incremento del precio de los carburantes dispuesto por el gobierno, calificado por dirigentes sindicales, cívicos y opositores al régimen como "atentatorio" de la economía familiar.

La arremetida contra las disposiciones gubernamentales y contra la decidida por el Congreso comenzó el lunes tras un largo fin de semana en feriado religioso de por medio, y una excesiva dosis de fútbol que adormecieron a la clase laboral y a los sectores representativos del movimiento obrero.

No obstante de esas circunstancias, "aprovechadas" por el gobierno para aumentar el precio de los carburantes, las primeras reacciones se concretaron este fin de semana a través de comunicados y pronunciamientos de la Central Obrera Departamental y del Comité Cívico de Chuquisaca.

En algunos documentos que hoy publica la prensa local escrita se repudian las medidas, pero se repudia con más rigor la poca seriedad del régimen, cuyos portavoces aseguraban que el reajuste no entraba en los planes inmediatos del modelo.

La Central Obrera del Departamento

observó que el incremento salarial del 15 por ciento quedó virtualmente en nada como consecuencia del alza del costo de vida que comporta la subida de los carburantes.

Los temores de los asalariados comenzaron a reflejarse en los centros de abastecimiento de productos de productos alimenticios, encarecimiento del transporte público y en una ola de especulación.

La COD de Chuquisaca considera que el reajuste no afecta a los sectores que representa el actual esquema de gobierno, en tanto que el Comité Cívico de Chuquisaca señaló que "le falta coherencia e imaginación, lo cual está poniendo en grave riesgo la estabilidad económica por la que apostó el pueblo boliviano, sin que haya podido percibir los signos de la reactivación económica".

La organización representativa de Chuquisaca encuentra que se profundiza cada día la desconfianza en el gobierno del presidente Paz Zamora, tanto como el desencanto y la incertidumbre por los reiterados desastres.

Luego de fustigar al gobierno por el alza en el precio de los carburantes, el alcalde municipal, Omar Montalvo, insinuó la posibilidad de fijar un límite para los precios de los principales productos de la canasta familiar.

Paralelamente, el Consejo Municipal se apresta a conciliar planteamientos y tarifas del servicio de transporte público. Los dirigentes del sector se declararon predispuestos al diálogo, aunque ya aplicaron desde hace un par de días un incremento del 20 por ciento en las tarifas de taxis.

El prefecto de Chuquisaca, Marcelo Vargas, y algunos parlamentarios oficialistas encontraron modos y argumentos para justificar una medida (el incremento) necesaria, para equilibrar el precio de los carburantes con los cambios y fluctuaciones del dólar norteamericano.

Vargas transfirió la definición de las tarifas del transporte público al Consejo Municipal e insistió en la urgencia de la medida que debió haberse tomado mucho antes, pues se ponía en riesgo la estabilidad de la economía boliviana.

Un representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

El representante del régimen aventuró que el alza dispuesta no afectará a los sectores populares, al sostener que los carburantes constituyen un elemento en la estructura de costos del transporte público.

# Potosí

# Transportistas advierten sobre drástico reajuste de tarifas

LLALLAGUA, 16 (PRESENCIA). La Federación de Transportistas de la región advierte que el incremento en los precios de los pasajes será drástico y afectará a la economía de la población en general, tras las medidas de gobierno que terminaron un alza del 25% de los precios de los carburantes del país.

Los transportistas de otros mineros hicieron con preocupación por la "fuerza" que tiene la decisión del gobierno de aplicar ajustes de precios de la gasolina y de la limitación económica de los mineros.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.

Las organizaciones de mineros de los distritos de Potosí.



a Paz

evitar loteamientos

## Junta de Urbanización Murillo evita zonificación de áreas

Para evitar que se loteen los terrenos destinados a áreas verdes urbanas, la Junta de Urbanización Pedro Murillo, cuarta sección de la ciudad de El Alto, tramita la zonificación de una vez aprobada ella, la urán en Derechos Reales, lo a PRESENCIA Lázaro, presidente de dicha junta.

Los loteadores del lugar ya han loteado algunas áreas verdes urbanas; en vista de que están registradas en Derechos Reales dicen que les pertenecen al dirigente.

Que la familia Ezquivel posea la propiedad de esas áreas quiere lotear. La urbanización Pedro Domínguez, en su integridad, fue loteada por la gestión anterior. La zona de loteamiento clandestino que el urbanizador, de apellido Maldonado, cumplió con los requisitos establece el Uso de Patrocinamiento Urbano (US-

el urbanizador Maldonado, familia Ezquivel hay con el derecho propietario, agregó.

**BOQUES COMUNES**  
La situación en el que se encuentra la cuarta sección de la urbanización Pedro Domínguez, no pudo ser incluida en el loteo de 35 villas que se electuamente. Como altera la Compañía Boliviana de Electricidad (COBEE) decidir a esa zona dos medietivos, para una pobla-

ción de 100 familias, informó el dirigente vecinal.

Indicó, sin embargo, que todos los que consumen el fluido eléctrico pagan a Bs 8, tanto si usan excesivamente como si no lo hacen, pero los que tienen medietivos individuales en las zonas adyacentes pagan sólo Bs 5.

"El cobro es excesivo, se utiliza un foco o dos, pero pagamos exageradamente. Si se incrementan las tarifas del consumo de energía eléctrica, se pagará más todavía", dijeron los vecinos del lugar.

**AGUA POTABLE**

En la actualidad, los vecinos se abastecen de agua de una pileta pública instalada en esa urbanización, antes de tenerla, los pobladores del lugar se abastecían de los pozos que quedan a orillas de río Seco, pero muchos niños, por beber las aguas contaminadas de ese río, enfermaron y fallecieron, dijo Alanoca.

A la cuarta sección de la Urbanización Pedro Domínguez Murillo no entra ningún servicio de transportes, ni de líneas internas ni las que prestan su servicio hasta la ciudad de La Paz. Para constituirse a la sede de gobierno, los vecinos utilizan generalmente dos vehículos, uno hasta la Ceja y otro hasta la ciudad. "Rechazamos el alza de los pasajes en el transporte. El gobierno nos ha madrugado de la noche a la mañana con el alza de los carburantes; pediremos a la Federación de Juntas Vecinales que tome las medidas pertinentes para que no se eleven los pasajes", finalizó el dirigente.

## Entregarán premios a ganadores de concurso de reportajes

El martes, en horas de la mañana, se entregarán los premios a los ganadores del primer concurso de reportaje periodístico, denominado "El Alto es una ciudad digna", organizado por la Dirección de Prensa y Relaciones Públicas de la alcaldía de El Alto.

La entrega de premios se realizará en el salón de sesiones del Concejo Municipal de esa ciudad.

Según el informe de los organizadores, se presentaron 13 concursantes, quienes realizaron sus trabajos en diferentes medios de prensa, televisión y radio, todos referidos a temas económicos, sociales y culturales de la nueva ciudad.

La convocatoria estaba destinada a periodistas y corresponsales de El Alto, reporteros populares y estudiantes de comunicación social. El jurado estuvo compuesto por el Sindicato de Trabajadores de la Prensa, la Federación de Trabajadores de Radio y Televisión (FESTRATEV), dirección de comunicación social de la UMSA, dirección de Prensa y Relaciones Públicas de la alcaldía y Centro de Reporteros Populares de El Alto (CRP-El Alto).

Los premios consisten en grabadoras, accesorios de televisión, lotes de libros, preseas recordatorias, diplomas y pergaminos.



## Comedores Populares

La conferencia boliviana de religiosos (CBR) realiza en La Paz un encuentro anual de responsables de comedores populares atendidos por dicha conferencia. En este encuentro se analiza los objetivos, actividades y una autoevaluación.

## Comenzaron festejos del X aniversario de Villa San Luis

Con el encendido de la primera fogata de confraternidad vecinal comenzaron los festejos del décimo cuarto aniversario de fundación de la urbanización San Luis TASA, en el sector sur de El Alto, que se realizó en la plaza principal de esa urbanización, el pasado viernes.

Se efectuó una carrera de antorchas y la competencia de juegos de bufo, cuyos ganadores fueron premiados.

Ayer sábado se realizó el acto central de conmemoración del aniversario de fundación, que comenzó con el embanderamiento de viviendas.

Hernán Lauro, secretario general de la junta de vecinos, recordó

la fundación de la urbanización cómo se organizó la junta de vecinos para trabajar por las necesidades básicas de los que se asentaron en los lotes de terrenos. El presidente de la junta vecinal, Sabino Tito, convocó a los vecinos para que trabajen por la zona y demandó la colaboración de la alcaldía. Entregó un diploma al alcalde de El Alto, Mario Aparicio.

Concluido ese acto, se inauguró el campeonato cuadrangular de fútbol.

Hoy concluirá el programa de festejos con un agasajo a los niños de la urbanización y posteriormente se ofrecerán funciones de cine a los vecinos de San Luis TASA.

## Se realizará fiesta de la fraternidad en El Alto

Con los auspicios del departamento de cultura de la Embajada de la República de Francia, ENDA Bolivia y la alcaldía municipal de El Alto, se realizará la fiesta de la fraternidad el jueves 21 de junio, en la plaza Cívica de El Alto, como homenaje al día internacional de la música, informó a los medios de comunicación Michael Gregoire, coordinador general de ENDA Bolivia.

A iniciativa del gobierno francés, desde hace muchos años se festeja mundialmente el día internacional de la música; en ese sentido, en todas las partes del mundo habrá espectáculos simultáneos el 21 de junio.



ma en que viven los campesinos del norte de Potosí y los hamas naturales obligaron su peregrinaje hacia los centros de la ciudad, mendigando en las calles de La Paz.

### RESTAURANT CHIFA E M Y

Invita a su distinguida clientela a ver y disfrutar del **MUNDIAL ITALIA '90** Saboreando la mejor comida china de La Paz.

PREPARE CON ANTICIPACION ☎ 323725 - 361668

Esperamos su gentil visita.

Abiertos de lunes a domingo: Hrs. 12 a 15 y 18 a 22  
CALLE CORDERO 257 ENTRE 6 DE AGOSTO Y AV. ARCE - SAN JORGE

## Patrimonio y su Patrimonio

## Medalla de Oro a la Calidad Bolivia



**FABRICA Zamora**

ma en Calzado de Seguridad y Trabajo

# GAÑE CON IMBA YA!

por 2 precintos de garantía cambie un cupón en su frial preferido

## SABADO 30 DE JUNIO GIGANTE SORTEO



**La CARNE que da GUSTO**  
Mantenga la etiqueta roja del precinto

La Paz

# Entrada del Gran Poder

La tradicional entrada del Gran Poder nuevamente atrajo ayer a millares de personas que se volcaron a las principales calles de la ciudad de La Paz para ver, durante más de 16 horas, el paso de los 64 conjuntos folclóricos que realizaron su recorrido desde las 9:00 horas y concluyeron hoy al amanecer.

Más de 20.000 bailarines recorrieron 4 kilómetros, desde la plaza de la Garita de Lima hasta el final del paseo El Prado, luciendo trajes vistosos de morenos, caporales, diablitos y algunos atuendos típicos vernáculos.

Los conjuntos, al pasar por las inmediaciones del templo antiguo del Gran Poder, silenciaron sus banderas de música como homenaje al padre Silva, párroco de ese templo, asesinado brutalmente el

pasado 6 de junio. Recorrieron en silencio una cuadra para después continuar sus tradicionales danzas.

Los bailarines hicieron sus demostraciones y figuras coreográficas a la altura de la Plaza San Francisco, donde se instaló el palco oficial.

Una vez más los conjuntos de morenos y caporales predominaron en la entrada del Gran Poder, que alcanza ya el reconocimiento público como uno de las fiestas folclóricas más importantes del país después del carnaval orureño.

De acuerdo con el ingreso de los grupos de baile, se apreció la participación de cuatro conjuntos de la diablada, nueve de morenadas, uno de doctoritos, tres de wacas wacas, tres de achachis, diez de caporales, uno de saya,

uno de walaychos, cuatro de kullawada, tres de llamerada, dos de incas, cuatro kantus, dos pucareños, tres sicureadas, uno de caluyos, dos de awatiris, uno de tobas y uno de ollantay.

La ley seca acordada entre la Asociación de Conjuntos Folclóricos y la Alcaldía Municipal de La Paz fue acatada en un bajo porcentaje, ya que a medida que los conjuntos pasaban se pudo observar que el expendio y consumo de bebidas era igual que en años pasados.

Al terminar la entrada del Gran Poder, las calles de La Paz quedaron regadas de botellas, latas y toneladas de basura que el servicio de limpieza de la municipalidad comenzó este amanecer a recoger con cuadrillas de trabajadores y carros basureros.

Nuestro cliente una Organización Privada sin fines de lucro, apoyada por organismos internacionales, nos ha encargado la búsqueda de un:

## ADMINISTRADOR

REF.: 210

C&amp;L

Deseamos tomar contacto preferentemente con profesionales jóvenes que hayan desempeñado puestos similares en Organismos No Gubernamentales y que posean experiencia en el manejo administrativo de programas de esta naturaleza.

Valoraremos adecuadamente estudios universitarios superiores, conocimientos del idioma inglés, experiencia en la operación de computadores personales, aptitudes de manejo de personal y la capacidad de establecer relaciones adecuadas con los miembros del equipo de trabajo.

Las funciones a desempeñar están relacionadas con el control de proyectos en los componentes logístico, administrativo y financiero. Por las características del puesto a desempeñar, consideramos que las condiciones de contratación son atractivas y permitirán el desarrollo profesional y personal del candidato elegido.

AGRADECEREMOS EL ENVÍO DE ANTECEDENTES LO MAS PRONTO POSIBLE, LOS QUE DEBERAN INCLUIR RESUMENES DEL DESEMPEÑO PERSONAL Y PROFESIONAL, UNA FOTOGRAFIA ACTUALIZADA Y LAS PRETENSIONES DE REMUNERACION. ESTA INFORMACION SERA TRATADA CON ABSOLUTA RESERVA

Coopers  
& Lybrand

Audidores  
Consultores en  
Administración  
Casilla de Correo 5805  
La Paz, Bolivia



**SUPERQUIA DE COMPRAS**  
ANUNCIOS EN ESTA SECCION: TEL. 353257

**GUARDERIA KINDERHEIM**

EN PLENO CENTRO DE LA CIUDAD - NIÑOS DE 1 A 5 AÑOS  
20 de Octubre/Laureta P.B. Iglesia metodista - T. 341723



HOSPITAL DE RELOJES  
**COREA**

REBOBINADO RELOJES DE GUARZO  
Mercado 965 - Tel. 351517



**Tigre**  
PARA...  
Zona Los Hornos



**SUPER LANAS**  
**ACRIBOL**

TEL. OFICINA: 343484 - 341756  
TEL. FABRICA: 812770

AGENCIAS ACRIBOL LIMITADA

Av. Tumusla No. 694  
Calle Max Paredes No. 624  
Calle Max Paredes No. 653

**SUPER LANAS**  
**ACRIBOL**



EL FORMULARIO  
CONTINUO DE  
CALIDAD CONTINUA

IDEAL PARA  
• BANCOS • REPARTICIONES  
• INDUSTRIAS • ESTATALES, ETC.

**PROGRAVI**



Av. AMERICA 119  
TEL. 355397-354074



**Wilson**  
**LA MARCA**  
**DE CAMPEONES**  
VENTAS POR MAYOR Y MENOR:  
**OFITECO**

Loayza 315 - T. 321744  
T. 324124 - Cas. 940

**CREMA DENTAL**  
**CO-DENT**  
GEL CRISTAL  
TEL. 373701

• SALTEÑAS "Q.P."  
• HAMBURGUESAS "Q.P."  
Av. Saavedra 1740 (estadio H. Siles)

restaurant  
comida rápida

• PIZZAS Y PASTAS  
• PARRILLINES  
Teléfono 32 76 80



**MODA INVERNAL**  
**EN CHOMPAS!**

• FINOS TEJIDOS DE PUNTO  
• DESCUENTOS ESPECIALES  
Tumusla 674 (casi Av. Bs. As.)  
Tel. 359731 - Cas. 7349

**mollie**

LAS MEDIAS PARA ELLAS  
QUE ELLOS PREFIEREN  
800 BAY 409 / 1050 GUY - T. 353343

**mollie**

**Cleaner**  
LIMPIADOR DE:  
• SANITARIOS  
• VIDRIOS • MULTIUSO  
GALERIA MANCO KAPAC: Av. Manco Kapac 390-T. 325793



**Argon Lux**

FABRICA DE LETREROS LUMINOSOS DE NEON  
Mariscal Braun 770 - Tel. 369388

INGAVI 1051- BALLIVIAN 1232



**PORTADOCUMENTOS PARA CONGRU**  
Muriel 1372 - Tel. 353701  
Juan de la Riva 1420 - Casilla 12454-L

**FLYGT**  
BOMBAS ELECTRICAS SUMERGIBLES  
INDUSTRIA SUICA  
• MINERIA • AGUAS SERVIDAS • COOPERATIVAS AEROPUERTOS  
CHUQUIMARCA 215 - T. 321744  
TEL. 353701-353702



**INDUMET**  
Industrias Metálicas

• MUEBLES PARA OFICINA  
• MUEBLES CLINICOS  
• ESTANTERIA Y OTROS  
Plaza Israel 503 (San Pedro)

**MAXIM'S HAIR**  
★★★★ ATELIER DE BELLEZA  
JOSE QUEZADA: STYLIST COIFFEUR  
AFAMADO ESTILISTA INTERNACIONAL SINCE  
SUS ESTILOS CON EL NUEVO LOOK EUROPEO  
Mercado y Loayza Gál. Paladium P.B. Loc. E

LETREROS LUMINOSOS  
**AVACRIL**  
CALLE COCHABAMBA 181



# AEROPUERTOS NACIONALES:

## Lo que son y necesitan



Los aeropuertos constituyen piezas importantes para el desarrollo de los países y mucho más si carecen, como el nuestro, de una adecuada red de carreteras o de líneas ferroviarias.

Los datos sobre sus características, capacidad y condiciones en que se encuentran muestran que los nuestros no reúnen las condiciones que permitan el despegue del desarrollo que anhelamos los bolivianos.

De las nueve capitales departamentales del país, sólo cuatro cuentan con aeropuertos con iluminación de sus pistas para aterrizajes nocturnos o con nieblas densas: ellas son La Paz, Cochabamba, Santa Cruz y recientemente Tarija.

Solamente el de Santa Cruz tiene estructuras y servicios que permiten catalogarlo como un aeropuerto moderno. Los de las restantes ocho capitales muestran deficiencias de capacidad, de estructura anticuada e incompleta. El de Potosí carece de pistas, instalaciones y condiciones para el ingreso de naves comerciales, lo que se expone como razón para que el Lloyd Aéreo Boliviano prive de sus servicios a la Villa Imperial. El de Oruro apenas si puede llamarse

tal y su pueblo reclama su existencia, como un complemento, para llevar a cabo los mentados programas de instalación de industrias en zonas francas en esas tierras. El aumento de la explotación de los recursos naturales en el norte boliviano y la aspiración de progreso de Pando muestran la necesidad de hacer una realidad el Aeropuerto Internacional de Cobija. El requerimiento de una vinculación más fluida entre las capitales y regiones de nuestra patria demanda de un mejoramiento de todos los aeropuertos nacionales. Con el propósito de contribuir al mejor conocimiento público de nuestra realidad en este rubro, para que se impulsen las soluciones, PRESENCIA ha dedicado el presente número de su sección Reportajes a los aeropuertos de las capitales departamentales del país.



**Acer**Alta Tecnología  
a Bajo Precio

- ◆ Experiencia probada por 17 años al servicio de la computación.
- ◆ Stock permanente de repuestos.
- ◆ Facilidades de pago.
- ◆ Diseño compacto.
- ◆ Económico.

Distribuidores Autorizados:



La Paz: Calle González 221 - Telfs.: 940962 - 363365  
Cochabamba: Telf.: 23053 - Oruro: Telf.: 50097 - Potosí: Telf.: 24845  
Tarija: Telf.: 24946 - Santa Cruz: Telf.: 46106 - Beni: Telf.: 22393



BOLIVIA S.R.L.

## COMISION CONJUNTA PARA EL DESARROLLO RURAL

### licitacion publica

Dentro del marco previsto por el Convenio Internacional para la Venta de Productos Agrícolas, suscrito entre los Gobiernos de Bolivia y de los Estados Unidos de América en fecha 9 de mayo de 1990 y, al amparo de lo establecido en el literal a) del art. 209 del D.S. 21660 de 10 de julio de 1987, la Comisión Conjunta para el Desarrollo Rural del Programa PL-480 convoca a licitación pública a las empresas molineras legalmente establecidas en el país, para la compra de trigo de procedencia norteamericana del tipo Rojo de Invierno No. 2, de acuerdo al standard de granos vigente en los Estados Unidos.

Los documentos de la licitación podrán ser recogidos a partir del día miércoles 13 del presente mes, en las oficinas de la Secretaría Ejecutiva del Programa PL-480 (Edif. HANSA, piso 20), previo pago de Bs 200.- (doscientos 00/100 Bolivianos).

El plazo para la presentación de las propuestas fenece el día miércoles 20 de junio a horas 17:00, fecha en la que se procederá a su apertura en acto público en la dirección antes mencionada.

La Paz, junio de 1990

## CURSOS de VACACION - PROFESORES ACTUALIZACION PEDAGOGICA Y DIDACTICA

Al cumplir "LA BALLE" 70 años de labor docente en Bolivia y siendo La Paz la primera en esta Presencia Educativa, INVITAMOS al docente, tanto del sector Fiscal como del Particular a renovarse en un curso intensivo de Perfeccionamiento Docente, dirigido por dos prestigiosos Pedagogos Europeos. Son autores de numerosas obras especializadas y sus investigaciones en el campo pedagógico-docente son muy conocidas en el mundo de la Docencia.

El presente Curso de actualización docente está avalado por el Ministerio de Educación y Cultura.

El curso tendrá lugar en el Colegio La Salle - La Florida, Ave. Anapimá, pasando el Term. Club, los días 4, 5 y 6 de Julio.

Las inscripciones se podrán hacer en Librería Bulo: Loayza Esq. Juan de la Riva o en el Colegio La Salle Ave. Anapimá Nº 8578 en Secretaría.

Dr. PEDRO CHICO GONZALEZ - Ite, que desarrollará los temas:

CORRIENTES MODERNAS DE EDUCACION ACTIVA.

- Pedagogía de los valores humanos y formulación de objetivos educativos.

- Líneas y criterios. Pedagogías socialistas y personalistas como alternativas.

- Didáctica de las destrezas y habilidades básicas. Áreas significativas.

- Talleres de aprendizaje escolar y extracurricular.

PEDAGOGIA Y DIDACTICA CURRICULAR.

- Comunidad educativa y estructura de Centros.

- Programación didáctica como condición de eficacia docente.

- Departamentos Escolares y Departamentalización.

- Técnicas de estudio y tratamiento de alumnos lentos.

DIDACTICA DE LA CREATIVIDAD ESCOLAR. CRITERIOS Y RECURSOS.

- Motivación y estimulación en la vida académica.

- Fórmulas organizativas flexibles: Valor del Grupo de Trabajo.

- Trabajo libre en el aula y oportunidades.

- Resúmenes docentes y educadores no académicos.

Dr. ANGEL ZAMORA VASQUEZ - Ite, con los temas:

NATURALEZA DE LA PSICOMOTRICIDAD.

- Objetivos pedagógicos de la Psicomotricidad.

- Principales concepciones de la Educación Psicomotriz.

EL ESQUEMA CORPORAL.

- Ejercicios relacionados con el esquema corporal.

- Ejercicios de Orientación y Lateralidad.

LA PERCEPCION SENSORIOMOTRIZ.

- Percepción espacial.

- Percepción ritmo-temporal.

- Sensibilización rítmica a instrumentos musicales.

- El cuerpo como instrumento rítmico.

RITMO Y LENGUAJE.

- Los instrumentos: sus clases y su manejo.

- Movimiento rítmico y danza.

- Educación teórica del movimiento rítmico.

- Descubrimiento y utilización del espacio.

- Adaptación al aire escolar.

ESTIMULOS PARA EL MOVIMIENTO RITMICO.

- Danza: valor psicomotriz y aplicaciones didácticas.

- Improvisación y creación de danzas.

- Ejercicios rítmicos y danzas modificadas.

- Pasos fundamentales.

REQUISITOS DE INSCRIPCION

- Ejercer la docencia en cualquiera de los niveles de la Educación Boliviana.

- Llenar el formulario de inscripción.

- Cancelar el derecho de inscripción que incluye apuntes.

(20 Bs.) y un Certificado de Asistencia.

La Paz, junio de 1990

Hno. Esteban Bajo G.

DIRECTOR

CURSILLOS DE ACTUALIZACION

PEDAGOGICA Y DIDACTICA

SANTA CRUZ: 25-26-27 de junio

COCHABAMBA: 20-30 de junio y 02 de julio

LA PAZ: 04-05-06 de julio

ORURO: 09-10-11 de julio

TARJIA: 16-17-18-19-20 de julio

TRINIDAD: 23-24-25-26-27 de julio

## AEROPUERTO:

# Un caro anhelo de los potosinos

Por GUIDO ROMAY ROMAY

La necesidad de contar en la Villa Imperial con un aeropuerto moderno, funcional y operable para todo tipo de aeronaves, constituye una de las aspiraciones principales y esenciales de los potosinos, porque dicho proyecto tiene un efecto multiplicador para el anidado desarrollo y resurgimiento de Potosí.

Las principales características actuales del Aeropuerto "Cap. Nicolás Rojas" de la Villa Imperial, son las siguientes: se encuentra ubicado en Karachipampa a siete kilómetros de la ciudad, la longitud de la pista es de 2.000 metros, el ancho de 30 metros, mientras que el ancho de la franja de aterrizaje tiene 80 metros con veredas de tierra de 25 metros y una pendiente predominante de un punto ocho por ciento.

Por consiguiente, se trata de un aeropuerto con muchas limitaciones que no permite la operabilidad de aviones de gran o por lo menos de mediana capacidad, razón por la que la ciudad de Potosí siempre a carecido de un servicio de transporte aéreo adecuado.

El Lloyd Aéreo Boliviano que podía prestar su importante servicio con aviones pequeños, Transportes Aéreos Militares, "TAM" que cumplen un servicio importante en el país inclusive a poblaciones provinciales, jamás se han interesado por Potosí para ampliar su itinerario a esta ciudad Patrimonio de la Humanidad con aviones que bien podían adaptarse a las limitaciones del aeropuerto de Potosí.

Por este antecedente, la Corporación Regional de Desarrollo de Potosí hace varios años, tuvo que crear una empresa potosina de transporte aéreo denominada Línea Aérea Imperial (LAI) inicialmente con un avión y luego con la adquisición de otro, ambos del tipo "Metro II", de industria norteamericana con capacidad para 20 pasajeros.

Lamentablemente esta empresa potosina de transporte aéreo, tras un auspicioso comienzo, ha tenido permanentes altibajos ya que hubieron temporadas en que Línea Aérea Imperial suspendió en forma indefinida su servicio y otros períodos en que reiniciaba operaciones.

En la actualidad, nuevamente está paralizada desde el pasado año, en tanto que los dos aeroplanos Metro II se encuentran en el aeropuerto de El Alto en la ciudad de La Paz con riesgos de deterioro y falta de mantenimiento. Las autoridades de la Corporación Regional de Desarrollo de Potosí, se encuentran estudiando las posibilidades de reactivar dicha empresa potosina de transporte aéreo o bien optar por la venta de los dos aviones y, en su caso, conformar una empresa mixta, aunque no descarta otra posibilidad de alquilar dos aeroplanos.

Ante la falta de transporte aéreo, hace algunos meses se inauguró también con buenos auspicios y en acto emotivo, un nuevo servicio de la empresa particular denominada "Aerocorrea Aerodinos" de la ciudad de La Paz con pequeños aviones con capacidad tan sólo para 10 pasajeros.

Lamentablemente, luego de

unos meses de funcionamiento en Potosí, y con una creciente demanda de pasajeros, a la fecha, la empresa ha suspendido este servicio desde principios del pasado mes de abril.

En consecuencia, otra vez la ciudad de Potosí se ve privada de contar con el importante servicio de transporte aéreo, aspecto que tiene incidencias negativas, especialmente en la promoción y desarrollo del turismo del que tanto espera Potosí.

El pasado mes de mayo, el ministro de Transportes y Comunicaciones, Willy Vargas Vacafior, inauguró el servicio de transporte intermodal de ferrobuses Potosí-Sucre-Potosí para combinar en la capital de la República con el Lloyd Aéreo Boliviano y facilitar así la demanda de pasajeros entre las ciudades de Potosí-La Paz y viceversa.

Este servicio intermodal de la Empresa Nacional de Ferrocarriles y de Lloyd Aéreo Boliviano Potosí-Sucre-La Paz y viceversa, al parecer no está teniendo la respuesta esperada de usuarios o pasajeros, con el riesgo de que el servicio recientemente inaugurado probablemente también sea suspendido.

### CERRO PATI PATI

Mientras continúa el "viacrucis" del transporte aéreo en Potosí, se vienen encarando trabajos considerados importantes para contar en un futuro próximo con un aeropuerto moderno y funcional. Una de esas tareas se refiere a la explotación del Cerro Pati Pati que constituye la gran dificultad para ampliar la pista de aterrizaje y que consiguientemente no permite la operabilidad de naves de mayor capacidad.

La explotación del Cerro de Pati Pati, es un proyecto que está a cargo de norteamericanos y que en su primera fase fueron ejecutados los trabajos el pasado año, durante aproximadamente cuatro meses.

Este proyecto consiste en remover 600.000 metros cúbicos de tierra para llegar a una pendiente del cuatro por ciento, que significa la virtual desaparición del Cerro Pati Pati, en el sector este del aeropuerto potosino.

El pasado año, en la primera visita de los norteamericanos se removió cerca a 200.000 metros cúbicos de tierra que representa el 25 por ciento del proyecto de explotación de dicho cerro, por lo que resta por devastar 400.000 metros cúbicos de tierra en la segunda fase del proyecto que comenzará a ejecutarse desde los primeros días del próximo mes de agosto.

La segunda fase del proyecto a cargo de técnicos y soldados de los Estados Unidos que comenzarán a llegar a la Villa Imperial en las próximas semanas, también comprenden el movimiento de tierras en el otro sector noroeste del aeropuerto, de manera que se pueda ganar mayor terreno o ampliación de la pista de aterrizaje.

La longitud actual del aeropuerto potosino es de 2.000 metros y se pretende ampliar a cerca de 3.000 metros con los trabajos de explotación del Cerro Pati Pati y el movimiento de

tierras en la parte

nista de aterrizaje.

Por consiguiente, el Cerro Pati Pati, se deberá encajonar solo la ampliación, sin la modernización del "Cap. Rojas". Se estima que antes de fin de año los trabajos, de manera que el aeropuerto pueda conseguirse.

### CREDITO DE FONPLATA

Una vez concluidos los trabajos de explotación de la segunda fase de explotación del Cerro Pati Pati, se estima que el crédito aprobado por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) de 600 millones de dólares, entre otros, los trabajos.

El importante fin de FONPLATA de 600 millones de dólares, entre otros, los trabajos. Prolongación de la pista de aterrizaje y su respectiva pavimentación, en la segunda fase de explotación del Cerro Pati Pati, se estima que el crédito aprobado por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) de 600 millones de dólares, entre otros, los trabajos.

La explotación del Cerro de Pati Pati, es un proyecto que está a cargo de norteamericanos y que en su primera fase fueron ejecutados los trabajos el pasado año, durante aproximadamente cuatro meses. Este proyecto consiste en remover 600.000 metros cúbicos de tierra para llegar a una pendiente del cuatro por ciento, que significa la virtual desaparición del Cerro Pati Pati, en el sector este del aeropuerto potosino. El pasado año, en la primera visita de los norteamericanos se removió cerca a 200.000 metros cúbicos de tierra que representa el 25 por ciento del proyecto de explotación de dicho cerro, por lo que resta por devastar 400.000 metros cúbicos de tierra en la segunda fase del proyecto que comenzará a ejecutarse desde los primeros días del próximo mes de agosto.

La segunda fase del proyecto a cargo de técnicos y soldados de los Estados Unidos que comenzarán a llegar a la Villa Imperial en las próximas semanas, también comprenden el movimiento de tierras en el otro sector noroeste del aeropuerto, de manera que se pueda ganar mayor terreno o ampliación de la pista de aterrizaje. La longitud actual del aeropuerto potosino es de 2.000 metros y se pretende ampliar a cerca de 3.000 metros con los trabajos de explotación del Cerro Pati Pati y el movimiento de

tierras en la parte nista de aterrizaje. Por consiguiente, el Cerro Pati Pati, se deberá encajonar solo la ampliación, sin la modernización del "Cap. Rojas". Se estima que antes de fin de año los trabajos, de manera que el aeropuerto pueda conseguirse.

Una vez concluidos los trabajos de explotación de la segunda fase de explotación del Cerro Pati Pati, se estima que el crédito aprobado por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) de 600 millones de dólares, entre otros, los trabajos.

El importante fin de FONPLATA de 600 millones de dólares, entre otros, los trabajos. Prolongación de la pista de aterrizaje y su respectiva pavimentación, en la segunda fase de explotación del Cerro Pati Pati, se estima que el crédito aprobado por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) de 600 millones de dólares, entre otros, los trabajos.

La explotación del Cerro de Pati Pati, es un proyecto que está a cargo de norteamericanos y que en su primera fase fueron ejecutados los trabajos el pasado año, durante aproximadamente cuatro meses. Este proyecto consiste en remover 600.000 metros cúbicos de tierra para llegar a una pendiente del cuatro por ciento, que significa la virtual desaparición del Cerro Pati Pati, en el sector este del aeropuerto potosino. El pasado año, en la primera visita de los norteamericanos se removió cerca a 200.000 metros cúbicos de tierra que representa el 25 por ciento del proyecto de explotación de dicho cerro, por lo que resta por devastar 400.000 metros cúbicos de tierra en la segunda fase del proyecto que comenzará a ejecutarse desde los primeros días del próximo mes de agosto.

La segunda fase del proyecto a cargo de técnicos y soldados de los Estados Unidos que comenzarán a llegar a la Villa Imperial en las próximas semanas, también comprenden el movimiento de tierras en el otro sector noroeste del aeropuerto, de manera que se pueda ganar mayor terreno o ampliación de la pista de aterrizaje. La longitud actual del aeropuerto potosino es de 2.000 metros y se pretende ampliar a cerca de 3.000 metros con los trabajos de explotación del Cerro Pati Pati y el movimiento de

tierras en la parte nista de aterrizaje. Por consiguiente, el Cerro Pati Pati, se deberá encajonar solo la ampliación, sin la modernización del "Cap. Rojas". Se estima que antes de fin de año los trabajos, de manera que el aeropuerto pueda conseguirse.



# Oruro aspira a tener un "verdadero aeropuerto"

Lazro Vasela

ando que la imple-  
servicios básicos  
utilizar mínimamente las  
en los aeropuertos,  
al campo estratégico  
no solo por su papel  
sino más bien por la  
un canal a nivel eco-  
social, cultural y políti-  
co, aspiran a tener  
verdadero aeropuerto" que  
eliminar el acarcia-  
miento de la Zona Franca  
y Comercial de Oruro  
proyectos elaborados  
de la Corporación  
de Desarrollo fue-  
dos desde 1986, uno  
representantes de di-  
gubernos, pero hasta  
guino mereció atención  
autoridades naciona-  
mentación de la ZO-  
la última esperanza y  
de contar con un ac-  
que satisfaga mínimas  
para el transporte de  
y carga y que además  
er con flotas del tipo  
en cualquier época del  
varios diurnos y noc-  
preto de ampliación o  
n de un nuevo aero-  
mitirá la vinculación  
departamento con otras  
del país, contribuyendo  
el urbano de la ciudad  
buscando alcanzar el  
nte que juega al facili-  
cualquier eficaz con el res-  
do.  
ERTO LOCAL  
de Oruro cuenta con

el aeropuerto "Juan Mendoza",  
situado a una altitud de 12.152  
pies sobre el nivel del mar, sien-  
do sus coordenadas geográficas:  
17° 57' de latitud sur y 67° 07'  
de longitud oeste. Este aerodro-  
mo tiene 2 pistas: La 18-36 que  
es la más utilizada actualmente y  
la 09-27, ambas carecen de pavimen-  
to y sus ejes están ubicados  
a 2° 30' N, 182° 30' S, 94° 00' E y  
274° 00' W.

La primera pista tiene una lon-  
gitud de 2.100 metros y la se-  
gunda 1.900 metros, con superfi-  
cie de tierra, limo y ripio con una  
resistencia media de 16.000 li-  
bras/rueda simple.

Este "aeropuerto" está imple-  
mentado además de un pequeño  
edificio terminal con plataforma  
de estacionamiento y algún equi-  
po necesario para proporcionar  
ayuda a la navegación aérea. To-  
das las instalaciones y equipos  
funcionan a cargo de AASANA.

El tráfico aéreo es totalmente  
restringido y operan sólo peque-  
ñas aeronaves de instituciones  
estatales y otras de servicio parti-  
cular que requieren de este servi-  
cio muy esporádicamente. Para  
que su uso sea más frecuente,  
será necesario un programa de  
mejoramiento y acondiciona-  
miento de la pista y demás faci-  
lidades.

El mejoramiento y ampliación  
del aeropuerto "Juan Mendoza"  
es una necesidad a corto o me-  
diano plazo, de manera que pue-  
da proporcionar a esta ciudad y  
toda la región, una infraestructu-  
ra que permita operaciones nor-  
males de aeronaves en cualquier  
condición de tiempo y con la ca-  
pacidad suficiente para satisfacer

futuras necesidades de tráfico  
aéreo.

## PROYECTOS

Buscando contribuir al mejora-  
miento de la terminal aérea dis-  
ponible en la actualidad, la Cor-  
poración Regional de Desarrollo  
de Oruro, con proyección futura  
basada en el crecimiento econó-  
mico de la región, a través de la  
implementación de fuentes de re-  
cursos no tradicionales, propone  
varias alternativas que podrían  
ser - por lo menos - revisadas por  
los actuales gobernantes.

Los técnicos de la CORDEOR  
sostienen, en la justificación del  
proyecto, que "el mejoramiento  
del aeropuerto tiene ventajas  
comparativas de tiempo en rela-  
ción a otros debido al desarrollo  
logrado en los últimos años,  
constituyendo una alternativa  
para realizar una vertebración  
nacional".

Sugieren efectuar el estudio de  
mejoramiento de la pista 09-27  
que resulta ser la más ventajosa  
en su orientación, de las dos  
existentes, para que en comple-  
mentación con la 18-36, también  
mejorada, satisfaga las exigen-  
cias del transporte aéreo.

Asimismo, explican que se debe-  
posibilitar la construcción de una  
nueva pista con dirección N 150°  
- 330° con la que se conseguiría  
mayor longitud disponible; apro-  
ximadamente 4.000 metros y  
una notable disminución de obs-  
táculos, en las superficies aéro-  
nauticas, para uso de naves tipo  
Boeing 727 o similares.

La pista 09-27 se rehabilitará  
de acuerdo a las normas de la  
Organización de Aviación Civil  
Internacional (OACI), para aere-

naves que utilicen procedimientos  
visuales, tanto de aproxima-  
ción como en aterrizaje.

La nueva pista será denomina-  
da 15-33, proyectada para satis-  
facer las condiciones de aproxi-  
mación instrumental mediante la  
instalación de un sistema de  
ayuda con adecuada iluminación  
de ambas pistas que deberán ser  
utilizadas en el día o durante la  
noche.

El informe técnico agrega que,  
de acuerdo a las regulaciones de  
la OACI, los coeficientes de uti-  
lización de las pistas a diseñarse  
deberán ser superiores al 95 %  
para todas las alternativas de  
viento cruzado.

Esta pista propuesta con orien-  
tación 15-33 derivadas de estu-  
dios de AASANA, deberá cubrir el  
93,27 por ciento de operaciones  
con aviones lentos cuya veloci-  
dad de aproximación final y con-  
tacto sea inferior a los 85 nudos  
y 95, 34 % de las operaciones  
con aviones de transporte, cuya  
velocidad de aproximación final y  
contacto supere los 90 nudos,  
con una componente transversal  
de viento de 13 nudos.

Complementariamente propone  
la construcción de una terminal  
aérea de acuerdo a los requeri-  
mientos y magnitud del proyecto.  
Considera en el perfil, la ampli-  
ción de la infraestructura exis-  
tente, englobando la dotación de  
un sistema de agua potable, al-  
cantarillado sanitario y camino  
de acceso de primer orden.

## PROYECCIÓN

El crecimiento de la población  
urbana es un factor importante  
para el aumento de la demanda  
del transporte aéreo -según el es-

tudio de CORDEOR- y se asegura  
que los años futuros los núcleos  
urbanos crecerán aceleradamen-  
te en la capital departamental.  
De acuerdo a datos estadísticos  
se tiene una frecuencia de 4.981  
pasajeros que realizaron vuelos  
el año 1972, estimándose que  
para el año 1987 deberían ser  
13.743 pasajeros, además del  
transporte de 1.982 toneladas de  
carga.

Este factor indicador, no pudo  
ser evidenciado por la suspen-  
sión de los servicios del Lloyd A-  
éreo Boliviano, que operaba con  
dos frecuencias semanales, y  
también por la supresión de los  
vuelos programados por otras  
empresas privadas.

Si consideramos que la imple-  
mentación de la zona franca en el  
departamento de Oruro ocasiona-  
rá un intenso flujo de carga en  
la región, permitirá también que  
el mejoramiento en las condi-  
ciones de operación aeroportuarias,  
alcancen niveles de tráfico com-  
parables con otras ciudades y  
merecerá un importante estudio  
y análisis.

## NUEVA LOCALIZACIÓN

Este proyecto fue presentado  
en 1987 durante la administra-  
ción del Dr. Víctor Paz Estens-  
soro, y pretende dotar de nueva in-  
fraestructura física aeroportuaria  
a la ciudad de Oruro, con todas  
las condiciones y normas que es-  
tablece la moderna navegación  
aérea.

El aeropuerto propuesto está  
clasificado como un "aeropuerto  
de trayectos rápidos y normaliza-  
do por regulaciones internacio-  
nales de la OACI y la Administración

Federal de Aviación de los Esta-  
dos Unidos (FAA) y otras afines,  
en base a la clasificación de las  
pistas y las condiciones de opera-  
ción en aproximación y aterrizaje  
visual o por instrumentos.

De acuerdo a la localización a  
establecerse, según parámetros  
fundamentales, se dotará a este  
aeropuerto de una vía de unión  
al medio urbano por carretera de  
primer orden, para lograr una  
funcionalidad acorde a los requi-  
sitos modernos.

Su situación estará lo más pró-  
ximo al centro urbano posible,  
con enlace a los sistemas de fe-  
rrocarriles, autobuses y en lugar  
poco afectado por las nieblas y  
cambios de dirección del viento.

La posibilidad para construir la  
nueva pista sería considerada en  
la zona del triángulo compren-  
dido entre Oruro-Cañchasi-Paria,  
como primera propuesta. La se-  
gunda comprende la región de  
Vinto-Oruro-Capachos, donde  
actualmente está ubicado el ae-  
roport "Juan Mendoza".

El proyecto prevé la construc-  
ción de pistas de despegue y ate-  
rriaje; complementadas con ca-  
minos de rodaje pavimentados,  
pistas de 45 metros para las de  
rodaje completándose con fajas  
laterales de terreno consolidado  
de 22.5 metros de anchura.

Finalmente, se establece la  
construcción de una terminal de  
aeropuerto, con bloques corres-  
pondientes a oficinas, despacho y  
control de pasajes, restaurantes,  
salas de espera, vestíbulos, uni-  
dades sanitarias, circulación cu-  
bierta; todo de acuerdo a normas  
establecidas para un aeropuerto  
de categoría media.



## LA PRIMERA

Pone a su disposición:

Edificio "Pasaje Beni" de 4 plantas  
en pleno centro de la ciudad.

Departamento Duplex.

Departamentos Simples.

Un Local Comercial.

Una Oficina.

RECUERDE QUE:  
Tenemos créditos  
para su vivienda  
al más bajo interés  
y a 5 años plazo.

## LA PRIMERA

"26 años construyendo hogares panceños"

Av. Mariscal Santa Cruz 1364







## Remintel A

forme confidencial de la  
ción de Aviación Civil In-  
nal (OACI) al Ministerio  
nática de Bolivia esta-  
hace mucho que el ae-  
"Juana Azurduy", en-  
una modesta planicie,  
cinco kilómetros de Su-  
debió funcionar".  
terizado usted alguna  
el aeropuerto "Juana  
de la Capital de la Re-  
Si lo ha hecho, y con al-  
tendencia, tal vez le conce-  
al lapidario informe de

...a sentirme nervioso  
...a azafata anuncia que la  
...enderá en el aeropuerto-  
...Azurdoy" en cuestión  
...minutos.

ing 727 del Lloyd Aéreo  
planea inmenso sobre  
pequeña ciudad cuando  
rece enontananza: sus  
nadas, parecería que ro-  
terros tutelares para diri-  
entre cordilleras tenidas  
y una quebrada honda,  
otra que el río Cachi-  
ata Alto Tucsupaya don-  
ella emplazado el aereo

bajeros desprevénidos o  
sían por vez primera la  
adriando descubrien-  
dando diminutos cas-  
reptan y discurren por  
sueñas montañas, alguna  
queña hacienda a orillas  
mayu, chozas colgadas  
ros que se asemejan a  
pajeros, cuando, de  
un enorme pájaro de acero  
que se precipita a tierra  
del polvo a una pe-  
luda -ya rebajada algu-  
na- que obstaculiza la vi-  
siva de los pilotos.

ciones de segundos, el  
aún sobrevolando la  
aterrizaje; pasa bra-  
mo un bóido por la ter-  
tuando ya se ha comido  
metros de la cinta pavi-  
toca (al fin) suelo su-  
muerbe si el cinturón  
ad está firme como su-

giere la zafate y instintivamente piso con fuerza, con desesperación, unos frenos invisibles e imaginarios. El pesado aparato de la sacude, vibra con el estruendo de los frenos, sus llantas soportan la mayor tracción posible dejando una huella negra que ha teñido todo el tiempo la franja de cemento. A unos 100 o 300 metros del final de la pista, se detiene; recobro el aliento (cómo los pasajeros) y diviso oculta entre colinas y falderos ocres y verdes a la blanca ciudad que soñé, al influjo de la celebración del cincuentenario de Fundación de la República, con tener aeropuerto, así fuese con recursos propios.

No todos los pasajeros saben, y a ello se debe mi angustia, que a pocos metros del final de la pista, no queda sino el vacío: la quebrada de Tucsupaya, donde podría parar la enorme nave si se come unos metros más de pista en el aterrizaje, por las restricciones de visibilidad.

¿Qué sentiría el consultor y experto de la OACI cuando llegó a Sucre para evaluar las actuales condiciones del aeropuerto "Juana Azurduy"?

¿Bajaría del avión con el estómago en la garganta y sin aliento para explicarse cómo funcionó este aeropuerto durante 15 años sin accidentes, no obstante las evidentes limitaciones por su ubicación, encerrado entre cordilleras y rodeado de quebradas?

## AEREOPUERTO DE ANIVERSARIO

La celebración del Sesquicentenario de Fundación de Bolivia -en 1.975- dejó a Sucre un aeropuerto y una carretera pavimentada de cinco kilómetros que la conecta a la ciudad. No fue, sin embargo, el factor principal para construir una franja de aterrizaje que permita la operación de la flota de aviones del Lloyd Aéreo Boliviano.

Por las características de sus vías de comunicación terrestre que la enlazan con las principales ciudades del interior; tortuosas e inestables, la ciudad se mantiene enclaustrada y aprisionada en la

últimas estribaciones de la Cordillera Real. Por varios días (o semanas), Sucre podía quedar aislada del resto del país, debido a la interrupción de sus carreteras y a las condiciones de una antigua pista de tierra inoperable en

Paralelamente, el descubrimiento del campo petrolero Montegudo, en el sudeste chuquisaqueño y el boom de los precios en el mercado internacional, reportaron a la región un flujo inusual de ingresos propios: las regalías petroleras, que luego se volcarían a las grandes obras de infraestructura, como el aeropuerto, una terminal de buses, o la dotación de servicios a los pueblos.

Pero, ¿a quién se le ocurrió proyectar la pista en una zona abrupta, a casi 3.000 metros sobre el nivel del mar, con condiciones de visibilidad y aproximación para las naves, evidentemente difíciles, cuando no, riesgosas?

Era la única planicie cercana a la ciudad, en por lo menos 30 kilómetros a la redonda; había sido concebida en términos más modestos y la dirección de la franja fue definida por la orientación de los vientos que soplan en Alto Tucupaya.

¿ Fue un error histórico haber invertido las regalías en un aeropuerto con restricciones para mejorar las condiciones de operabilidad ? ¿ Habría podido esperar el desarrollo de Sanyu el presentarse

desarrollo de Sucre y el departamento unos diez o veinte años antes que los gobiernos admitan una inversión que, para entonces, fue igualmente modesta: unos siete millones de dólares incluida la carretera de acceso a la ciudad?

A 35 kilómetros de Sucre, en las extensas pampas de Yamparáez, pudo la clase dirigente vislumbrar un aeropuerto internacional, operable las 24 horas del día, con tiempo despejado o nublado, en invierno como en verano; pero, ¿habría podido contar con esa moderna infraestructura aeroportuaria y una carretera asfaltada de 35 kilómetros antes de 1980?

## ENTRE EL CERRO Y LA QUEBRADA

Si el congreso boliviano aprueba la cooperación técnica militar norteamericana para las obras de mejoramiento del aeropuerto "Juana Azurduy", tal cual lo ha hecho para rebajar el cerro Pati Pati en el aeropuerto "Rojas de la Cruz", el gobierno boliviano colina que obstaculiza la visibilidad de los pilotos, quizá se llegue a mover tanta tierra como en el mismo canal de Panamá: unos 4 millones de pies cúbicos adicionales que significaría una inversión cercana a los 30 millones de dólares. De acuerdo a los estudios geológicos realizados por la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca, el 90 por ciento del terreno es roca.

Pero también, alternativamente, se podría obviar la quebrada mediante una bóveda de canalización y el relleno del barranco, con una inversión estimada en 12 millones de dólares, según los planes de CORDECH.

El objetivo fundamental es incrementar la seguridad del aeropuerto, al que no llegarán naves mayores a los 727 del LAB. Si se toma en cuenta este argumento fundamental, el proyecto de mejoramiento justifica plenamente cualquier inversión, apunta el gerente de Ingeniería de la Corporación Regional, Jorge Villafani.

Para concretar la asistencia norteamericana y encarar con decisión la optimización del aeropuerto "Juana Azurduy", será imprescindible la voluntad política del gobierno y de los legisladores, tanto más la capacidad y respaldo de la Administración Autónoma de Servicios Auxiliares para la Navegación Aérea (AASANA).

Los ingenieros Hernán Zuleta y René Zurita de CORDECH evolucionan los trabajos en ciernes: la canalización y rellenado de la quebrada permitiría la ampliación de la franja de aterrizaje en unos 580 metros, de los cuales, 300 serían cubiertos de pavimento rígido, como los 2.876 metros de estructura pavimentada que tiene actualmente.

Los estudios de Ingeniería se hallan preparados; la justifica-



ción económica ha sido atribuida -como debe ser- a AASANA; la eventual ayuda de los militares y técnicos norteamericanos está de momento congelada.

## PROYECTO PRIORITARIO

Sólo la destreza de los pilotos del Lloyd Aéreo Boliviano ha permitido el funcionamiento del aeropuerto "Juana Azurduy", y ha evitado que se lamenten percances de imprevisibles consecuencias.

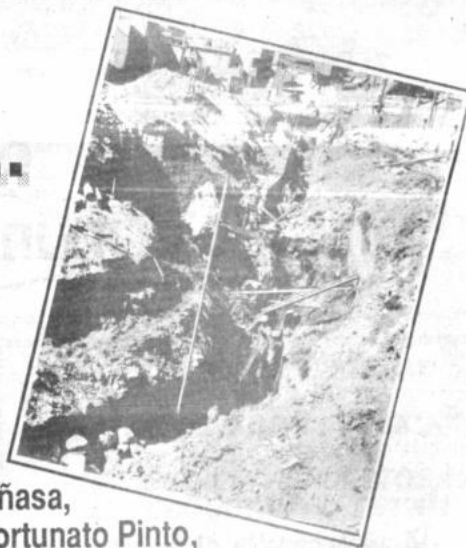
Chiquisaca y su clase dirigente se hallan involucrados en proyectos encaminados a mejorar la economía de la región; entre éstos, no se ha priorizado, ni urgido el mejoramiento del aeropuerto no obstante los riesgos que entraña la operación de naves en la

condiciones que conmovieron al  
experto de la OACI.

expresando lo inaugurado el aeropuerto "Juana Azurduy", con el nombre de otro héroe de la Independencia, el Mariscal Sucre, esa cinta pavimentada y su terminal se convirtieron en una ventana que oxigenó las mentes enclaustradas de los chuquisaqueños, abriendo un horizonte de progreso que resultó ser suficiente para avizorar nuevos derroteros de comunicación con el mundo que marcha más aprisa. Imagina y dimensiona pensando en el futuro, y cuenta, sobre todo, con la asistencia estatal, para construir o mejorar nuevas y modernas infraestructuras aeroportuarias.

## H. ALCALDIA MUNICIPAL DE LA PAZ

**MAS OBRAS...  
MENOS  
PALABRAS**



**Rio Mañasa,  
calle Fortunato Pinto,  
Chamoco Chico**

El 16 de julio y en días posteriores, la Alcaldía de La Paz entregará numerosas obras en beneficio de la población, principalmente en zonas periféricas de la ciudad donde la comuna con apoyo financiero del FIS, ejecuta canalizaciones de los ríos en pendientes, quebradas y cañadones.

Estas bóvedas aseguran a las urbanizaciones populares contra deslizamientos e inundaciones. Además, preservan la salud del pueblo al desaparecer los basurales.



## Rio Hembra en San Juan Lazareto

**ASEGURAMOS LA CIUDAD PARA QUE...**





**el banco**  
**TRIUNFAR.**

# Aeropuerto de Cobija: Sólo una bandera política

POR CARLOS ARZE CASTEDO

**COBIJA, (PRESENCIA).** Antes de que se diseñara el aeropuerto de Viru Viru, mucho antes de que se proyectara la ampliación del aeropuerto Wilstermann y casi paralelamente a los estudios que se hicieron para la construcción del aeropuerto de El Alto, Cobija había sido elegida como el lugar indicado para la instalación de un aeropuerto internacional que sería la puerta de salida e ingreso de los vuelos hacia el norte, sur, este y oeste del continente sudamericano.

Concurrían, para ese propósito, factores estratégicos y de soberanía, pero también aspectos económicos de interés para las empresas aéreas y los usuarios.

Los primeros estudios datan de la década del 40, cuando el Estado boliviano contrató consultores extranjeros que recomendaron la inmediata integración de las diversas regiones del país, especialmente de las más marginadas; y ese es el caso de Pando y su capital, Cobija. Las carreteras en ese entonces, como ahora, resultaban y resultan muy caras. La respuesta era un aeropuerto que sea no sólo de utilidad regional, sino nacional.

Se proyectó un moderno aeropuerto de más de 3.000 metros de franja asfaltada para aviones de gran capacidad. Cobija fue declarada Puerto Libre e incluso se despertó el interés de países vecinos, Brasil y Perú, que tendrían aquí un puerto hacia el mundo y en media selva.

Los estudios sobre los verdaderos intereses nacionales, el análisis global de la nación, las conclusiones geopolíticas y de soberanía; sin embargo, fueron postergándose cada vez más al grado de que, cuando se iniciaron las obras del aeropuerto de Cobija -en 1974- se levantaron no solamente críticas, sino una marcada oposición y surgieron decenas de alternativas; las que, finalmente, llevaron al canastillo de estudios de más de 20 años para dar paso a opciones que sólo son válidas porque el coro no permite escuchar las razones del verdadero interés nacional.

¿Quién podría explicarle, razonablemente, al país que los vuelos hacia Manaus, Caracas, Panamá y Miami son más baratos desde la zona central del país? ¿Quién podría convencernos que los usuarios pagan menos, cuando tienen que cubrir dos veces las rutas que les permiten salir de nuestro ámbito geográfico?

El problema más serio no es sólo económico: la soberanía de los estados no están marcadas tanto por las geodésicas, los ríos y las marcas fronterizas: la soberanía implica sobre todo presencia de los estados y de los pueblos que reclaman derechos sobre determinadas zonas. Y los bolivianos tenemos amargas experiencias de ese descuido.

Los intereses geopolíticos y la soberanía nacional, una vez más, pasaron a segundo plano. Los intereses de grupo prefirieron no mirar la importancia que tienen para una nación más de 60 kilómetros cuadrados que conforman el territorio pandino.

El tiempo se encargó de sacar a flote el gran error de la mala visión económica de quienes se opusieron al aeropuerto de Cobija. La frialdad de las estadísticas no siempre reflejan la realidad y no siempre permite hacer proyecciones.

¿Cómo hacer un aeropuerto de miles de millones de dólares para una zona donde no existe siquiera un habitante por kilómetro cuadrado? ¿Qué produce Pando para la economía nacional? Los argumentos fueron de esa índole.

hoy, tenemos a Pando produciendo miles de kilos de oro que, como no puede ser de otra manera -por la marginación física- salen de contrabando. Y están también, las alentadoras perspectivas que nos hablan de la posibilidad del petróleo amazónico. Y, naturalmente, están los dos productos tradicionales de la región, la goma y la cañaña, que anualmente dejan miles de dólares -y aquí hay otra cosa para lamentar- para extranjeros o grupos muy reducidos que viven a costa de los recursos naturales y humanos de Pando.

## NUEVAS FRUSTRACIONES

Durante los regímenes militares y tras el retorno del país a la democracia, no hubo gobierno que no le haya prometido a Cobija su aeropuerto.

Durante el régimen de la Unidad Democrática y Popular se impulsó una negociación con Brasil llegando a un convenio por el cual el país vecino otorgaría un préstamo de aproximadamente 13 millones de dólares. Incluso se firmó el contrato de construcción con una empresa brasileña.

Revisado el proyecto, se comprobó que habían serios indicios de sobrepago y de negociación, a lo que se sumó la exigencia brasileña de cubrir el pago de préstamos pendientes desde hacía años.

Durante el gobierno del Movimiento Nacionalista Revolucionario, el aeropuerto de Cobija pasó definitivamente al canasto por considerar que no revestía ninguna importancia para el país.

A un mes de posesionado el actual gobierno, el ministro de Aeronáutica, José Luis González Quintanilla, el 24 de septiembre de 1989, reiteró la promesa. Y este año se ha asignado para la reanudación de los trabajos aproximadamente 600 dólares.



## DETERIORO

Después de 16 años de abandono, lo que se proyectó que sería la franja de aterrizaje, es ahora un terreno erosionado lleno de grietas e incluso una de grandes proporciones que podría obligar a buscar otro lugar.

Y ahora ya no se habla de un aeropuerto internacional: sólo de una franja de aterrizaje. (Y no importa que sea de 2.000 metros).

Las frustraciones han obligado a las autoridades pandinas a "tratar de sacar algo, no importa cuánto".

Lo que pasa es que cada vez el marginamiento físico causa más problemas a la creciente capital de Pando que, este año, superó los diez mil habitantes: en la época de lluvias, Cobija es una ciudad aislada y expuesta al agio y la especulación porque falta desde los servicios urbanos básicos, hasta los alimentos de primera necesidad.

## BUENAS NOTICIAS

En las últimas semanas los pandinos han recibido buenas noticias respecto al aeropuerto:

- Se firmará un convenio con el Batallón Riosinho para reparar la franja de aterrizaje y cubrir las grietas que han afectado la obra.

- Francia envió una comisión que tiene interés en ayudar, especialmente en el campo de las radiocomunicaciones aéreas.

- Estados Unidos envió otra comisión al parecer la más seria: que diseñará el nuevo aeropuerto (reduciéndolo de 3.200 a 2.200 metros), una nueva terminal y las nuevas instalaciones de radiocomunicación y fero.

Si "una vez más" las promesas no se quedan ahí, el próximo año, a estas alturas, el aeropuerto de Cobija podría, finalmente, ser una realidad. Entretanto, seguirán las dificultades de una pequeña pista de 1.000 metros que sólo sirve para operaciones de pequeños aviones.

## Aeropuerto abandonado.

Los trabajos del aeropuerto de Cobija están abandonados desde 1974. La que fue la franja de aterrizaje presenta numerosas grietas. A la derecha se puede observar la más grande que amenaza la obra.



## H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ PROHIBIDA LA TALADRA DESTRUCCION DE ARBOLES EN AREAS FORESTALES

La H. Municipalidad de La Paz, mediante la Dirección Forestación y Áreas Verdes, previene al público en general, especial a los vecinos que colindan con las áreas forestales donde existen plantaciones de especies arbóreas y árboles que está terminantemente prohibido TALAR los mismos, motivo de la festividad de San Juan. Igualmente, se recomienda a los vecinos y padres de familia que ejerzan control sobre sus hijos para evitar las fogatas, incendios y quema de pastizales y áreas forestales. Toda contravención a estas disposiciones será penada conforme a Ordenanza Municipal en Vigencia.

Cualquier información al respecto será proporcionada al teléfono 375274.

La Paz, 15 de junio de 1990  
DIRECCION DE COMUNICACIONES

## CONVOCATORIA 5/90

EL PLAN AGROFORESTAL DE CHUGUISACA NORTE Y CENTRO (PLAFOR), CONVOKA A CONCURSO DE MÉRITOS Y/O EXAMEN DE COMPETENCIA PARA SU PROVISION, BAJO LAS BASES Y CONDICIONES SIGUIENTES DE:

### TECNICO DE APOYO A LA INVESTIGACION (1)

- SER BOLIVIANO.
- SER INGENIERO AGRONOMO O AGRONOMO.
- TENER EXPERIENCIA EN AGRICULTURA O SECCION DE CONSERVACION DE SUELOS.
- TENER EXPERIENCIA MINIMA DE DOS AÑOS EN MANEJO DE RECURSOS NATURALES.
- TENER EXPERIENCIA EN DISEÑO Y CONDUCCION DE INVESTIGACIONES AGROFORESTALES.
- TENER EXPERIENCIA EN TRABAJO DE EQUIPOS MULTIDISCIPLINARIOS SOCIO-TECNICOS.
- ESTAR DISPUESTO A PERMANECER EL 60 % DEL TIEMPO EN TRABAJO EN EL CAMPO.
- CONOCER Y/O ESTAR DISPUESTO A CAPACITARSE EN COMPUTACION Y/O ESTAR DISPUESTO A CAPACITARSE EN COMPUTACION.
- HABLAR CORRECTAMENTE EL QUECHUA.
- TENER LICENCIA DE CONDUCTOR.
- ESTAR INSCRITO EN EL COLEGIO PROFESIONAL DE AGRICULTORES.
- TENER UNA EDAD MAXIMA DE 35 AÑOS REQUISITO NO PENSABLE.

LAS SOLICITUDES, DEBERAN SER PRESENTADAS A LA SECRETARIA DEL PLAFOR, CALLE LADISLAO CABRERA Y/O EXAMEN, CASILLA 637 TELF. 32102 HASTA EL 12.00 DEL DIA 20 DE JUNIO.

SUCRE, 11 DE JUNIO DE 1990

## SERNACOMER S.R.L.

COMPRAMOS CAFE VERDE EN GRANO, DE PRIMERA Y SEGUNDA. EDIFICIO MARISCAL BALLIVIAN OF. 1203 TELEFONOS 390474-355748.

## ¡La felicidad no es posible sin SALUD!

## BOLDOLAXINE

Contra el estreñimiento: LAXANTE FISIOLÓGICO

## No crea hábitos!

DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

De acción suave, rápida y eficaz, BOLDOLAXINE, es un laxante fisiológico preparado con hojas frescas de boldo, indicado contra todas las formas de estreñimiento.

## COLEGIO MEDICO DE LA PAZ

## ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

DE ACUERDO A ESTATUTOS Y REGLAMENTOS EN VIGENCIA DEL COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA, SE CONVOKA A ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA DEL CONSEJO DEPARTAMENTAL DE LA PAZ, EL DIA MIERCOLES 20 DE JUNIO A HORAS 19:00 EN SU SEDE DE CALLE BALLIVIAN Nº 1266, CON EL SIGUIENTE ORDEN DEL DIA:

- INFORME DE ACTIVIDADES
- ELECCION DE DELEGADOS DE BASE AL VI CONGRESO NACIONAL ORDINARIO DEL COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA A REALIZARSE EN POTOSI DEL 21 AL 24 DE AGOSTO DE 1990.

La Paz, 17 de junio de 1990

## "POR EL CONSEJO MEDICO DEPARTAMENTAL DE LA PAZ"

DR. JOSE ANTONIO QUIROGA M. PRESIDENTE

DR. EDGAR EDUARDO FLORES STRIO, GENERAL

Sello: CONSEJO DEPARTAMENTAL DE LA PAZ COLEGIO MEDICO

## AL PERIODISTA GUILLERMO ZAVALA WILSON

PASE A ARREGLAR DEUDA PENDIENTE NO CANCELADA NI EN CAPITAL NI EN INTERESES, DESDE EL AÑO 1986, AL BUFETE DEL DR. EDGAR OCHOA EN CALLE COLON Nº 427. TELEFONO 322756.



## PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO

### La Paz - Bolivia INVITACION PUBLICA A PROPUESTAS PARA LA ADMINISTRACION DE HOTELES PREFECTURALES

EL DIRECTORIO DE HOTELES PREFECTURALES COMUNICA LO SIGUIENTE:

- Se han adjudicado las administraciones para los hoteles Prefecturales de Coroco-Chulumani-Sorata, Urmiri y Viscachani.
- No habiendo recibido propuestas favorables se declaran desiertas las administraciones de los hoteles de Copacabana - Caranavi e Irupana.
- Por tanto se resuelve invitar por segunda vez a la presentación de propuestas para la administración de los Hoteles Prefecturales de Copacabana - Caranavi - Irupana.
- Los interesados podrán recabar el Pliego de Especificaciones previo pago de Bs. 50.- (Cincuenta 00/100 Bolivianos) de la Dirección del Proyecto "Conozca La Paz" ubicada en la Prefectura del Departamento a partir del día lunes 18 de junio del presente.
- Las propuestas deberán ser presentadas hasta horas 11:00 a.m. del día viernes 6 de junio de 1990

La Paz, junio 1990



# Las falencias del aeropuerto tarijeño

ardo Trigo  
r d'Arfach

... junto con la Paz y  
... cuenta con un aereo-  
... de las veinticuatro  
... día, con el carácter de  
... real.

... estos antecedentes, el  
... "Oriente Plaza", que  
... nombre de un oficial  
... en la Guerra  
... presenta grandes fa-  
... se traducen en perjui-  
... la región y en crecien-  
... dades para los pasaje-  
...

... antes de mencionar la si-  
... tual, conviene hacer un  
... historia. Los trabajos del  
... puerto, que a la postre  
... ron a la construcción de  
... de aterrizaje y un pue-  
... miento en la terminal,  
... cidos en 1972 por AA-  
... la supervisión de la  
... confió la supervisión a  
... Hidroservice del Brasil  
... Esos contratos tuvieron  
... rescindidos y, AASANA  
... trabajos de movimien-  
... y preparación de ca-  
... la supervisión de la Co-  
... Regional de Desarrollo,  
... a asfáltica fue ejecutada  
... ALFONSECA, igual-  
... origen brasileño, concre-  
... esta manera una fran-  
... de 2.700 metros,  
... bidireccional.

... plataforma de estaciona-  
... cubierta con pavido-  
... Quedaron pendi-  
... 300 metros ad-  
... la quebrada de  
... Las obras del edificio  
... pose a que se cuenta  
... los concluidos, ni si-  
...

quiera fueron iniciadas.

Pero, el 15 de abril del presente año, en conmemoración del aniversario cívico departamental, los presidentes de Bolivia y Argentina, Jaime Paz Zamora y Carlos Menem, inauguraron el servicio de iluminación de la pista de aterrizaje, concretando de esta manera, un caro anhelo regional. Los equipos, considerados los más modernos del país, fueron adquiridos en los Estados Unidos de América, en virtud de un esfuerzo compartido entre AASANA y el Lloyd Aéreo Boliviano.

Frente a este gran progreso, aquí se espera que AASANA ejecute trabajos de magnitud para que el aeropuerto "Oriente Plaza" alcance el nivel que se ha proyectado. Falta obras pequeñas como la reparación del sistema VME, medidor de distancia, necesario para las operaciones nocturnas y en condiciones malas de tiempo, que se encuentra fuera de uso desde hace varios meses. Debe colocarse los controles remotos en la torre de control para la iluminación, que ahora se maneja manualmente. Dentro de las obras mayores quedan muchas por señalar, siendo las más urgentes las siguientes:

Se espera el inicio de los trabajos de reforestación en la zona circundante, puesto que la creciente erosión de los suelos está amenazando con destruir la pista de aterrizaje. Hace más de un año, el gobierno dispuso que el Tesoro General de la Nación transfiriera, un remanente del crédito argentino para San Jacinto por quinientos mil dólares. Sobre esa base, se han efectuado los estudios correspondientes, pero sin que medie ninguna explicación, esos fon-

dos, hasta el presente, no han sido transferidos a CODETAR, consecuentemente el problema se mantiene en toda su magnitud.

El edificio terminal deberá ser construido, una vez financiado, pero tendrá que adecuarse el proyecto arquitectónico a los requerimientos presentes. Las actuales instalaciones son absolutamente deplorables; el jardín exterior es utilizado como la principal sala de espera y de entrega de los equipajes. Las maletas son traídas en camiones y depositadas al aire libre y los pasajeros deben empujarse para alcanzar sus pertenencias. Este trámite dura más que los vuelos a algunas ciudades del interior del país.

Aquí se considera que AASANA tiene una obligación prioritaria hacia Tarija, porque hace cerca de veinte años solicitó un préstamo a CODETAR por un millón de dólares para concluir el asfaltado del aeropuerto, esos fondos, pese a los periódicos requerimientos, no han sido devueltos a la región.

En días pasados, se ha dado un paso alentador, CODETAR, AASANA, la Alcaldía Municipal y el Lloyd Aéreo Boliviano, han firmado un convenio para el pavimentado de los 300 metros lineales posteriores a la quebrada de Torrecillas y la construcción de 100 metros más como área de seguridad. También se ha acordado la elaboración de un proyecto para una nueva terminal pero, no se ha explicado qué destino tendrá el actualmente disponible.

El aeropuerto para Tarija es vital, porque la capital del departamento carece de otros medios rápidos de transporte, no dispone de vías ferroviarias ni fluviales. El tráfico aéreo se lo considera importante puesto que el LAB tiene diez vuelos semanales, dos de ellos, internacionales. Por otra parte, la pista de aterrizaje es utilizada por la Fuerza Aérea Boliviana que tiene aquí la base de los aviones T 33 que, en un solo día, en el presente mes, realizaron 85 operaciones de entrenamiento.

En un tiempo, el aeropuerto "Oriente Plaza" de Tarija, concitó la atención mundial; fue el 13 de

mayo de 1988, cuando Su Santidad Juan Pablo II visitó esta ciudad. Allí se levantó el "campus papal", puesto que el Pontífice no ingresó a la ciudad. En el aeropuerto tuvo el "encuentro con los niños", reunión que la realizó por primera vez en un viaje al exterior y que quedó entre sus recuerdos gratos, puesto que la rememoró más de una vez en Roma. Ese día, aparte de la comitiva papal, llegaron destacadas figuras de la Iglesia y periodistas de diferentes países. Con este motivo, se inauguraron varias obras, la Plaza exterior, el enlosado del acceso y una monumental effigie del Sucesor de San Pedro que queda en una colina, con los brazos abiertos, como ofreciendo una cálida recepción a quienes llegan a esta tierra.

## NISSAN PATROL



TODO LO QUE UD. NECESITA...



PARA HACER DEL CAMINO DIFÍCIL...



UN VIAJE PLACENTERO Y CONFORTABLE...

MOTOR

Cilindrada: 4.200 cc.  
Potencia: 168 HP a 4.200 RPM.  
Bajo consumo de combustible.

CONFORT

Dirección Hidráulica  
Lujos interiores  
Suspensión especial

RECIBIMOS SU VEHICULO USADO COMO PARTE DE PAGO

**NISSAN BOLIVIA S.A.**

Representante exclusivo de NISSAN MOTOR Co. Japon

LA PAZ  
Avenida 14 de Julio, 1400  
Mód. Santa Cruz Nº 1376

SANTA CRUZ  
Bolívar Nº 303

SUB-DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS

COCHABAMBA  
Audiencia Cochabamba S.R.L.  
Humberto No. 360

SANTA CRUZ  
NIBOL S.R.L. Av. Uruguay  
Calle Santa Cruz

ORURO  
Empresas Comerciales Paredes  
Barral Chacabuco No. 1548

SUCRE  
Ochoa  
Avenida No. 411

TARIJA  
"Comercial El Estímulo"  
Ing. José María Sánchez Campese

## AVISO IMPORTANTE AMPLIACION PAZ PRESENTACION DE OFERTAS

COMUNICA A LOS SEÑORES IMPORTADORES MATERIALES Y REPRESENTANTES DE EMPRESAS FABRICANTES, QUE A SOLICITUD DE VARIAS ASAS, Y.P.F.B., HA DISPUESTO LA AMPLIACION PAZ PARA PRESENTACION DE OFERTAS CO-NDIENTE A LA SEGUNDA INVITACION PU-NO Nº 359/90 DE NUESTRO PEDIDO GID-3808-90, A EL 9 DE JULIO DE 1990 A HORAS 15:30.

COCHABAMBA, JUNIO 14 DE 1990

RELACIONES PUBLICAS Y.P.F.B.

FABRICA NACIONAL DE CEMENTO S.A.  
SUCRE - BOLIVIA

CONVOCATORIA

Fabrica Nacional de Cemento S.A. en mérito a resolución de Nº 30/90 invita a los profesionales auditores, administradores, ingenieros y economistas a participar en el concurso de méritos y de competencia para desempeñar el cargo de:

GERENTE ADMINISTRATIVO DE LA EMPRESA  
Solicitudes deberán presentarse hasta el día 6 de julio del pre- to a horas 16:00 en calle La Paz Nº 585 secretaria de Asesoría en sobre cerrado y bajo el rótulo "CONCURSO DE MERITOS Y AMEN DE COMPETENCIA - GERENTE ADMINISTRATIVO".  
Hecho de la siguiente documentación:

Copias legalizadas del título en provisión nacional  
Copias legalizadas del título académico  
Copias legalizadas del certificado de inscripción en el Colegio activo y certificación de no tener obligaciones pendientes o en este Colegio.  
Fotocopias legalizadas de trabajos desempeñados.  
Más de 5 años de experiencia como mínimo en el ejercicio de la profesión.

Lista de cualesquiera de los documentos indicados, será motivo de proseguir con la consideración del expediente respectivo.  
La presente convocatoria es también válida para el personal en funciones de FANFESA.

Los documentos presentados serán considerados únicamente en tener relación con el objeto de la presente convocatoria.  
FANFESA se reserva el derecho de declarar desierta la presente convocatoria, si así conviniere a sus intereses.

Sucre, junio de 1990

RELACIONES PUBLICAS FANFESA

### POR EXTRAVIO SE ANULA

Cheque Nº 409134 girado a nombre de Pili Cordocruz de fecha 7-9-90 de la Cuenca Cto. Nº 3.600087-5 de Juan Carlos Berni U. "Banco Mercantil".

Korimpor S.R.L.

Se compra cargadora 930, Skidder 518, Oruga D-6. Se vende maquinaria forestal y agrícola: Oruga, Skidder, pala cargadora y tractores Seldón y, John Dere y Forchijl.

Se compra o permuta por mara, roble y cedro. Se compra madera mara larga y corta, en diferentes calidades y espesores. Beni 138 fono 4-5609 ó 30054. Santa Cruz.

BARRACA BERN

### MALETIN EXTRAVIADO

El día miércoles 13, en el trayecto La Paz-Oruro Flota Avaroa, se ha extraviado un maletín con documentos que sólo interesan al propietario. Favor devolverlos a casilla 3161 o llamar Tel. 376936.

## FUNDES

Otorga GARANTIAS para pequeñas y medianas empresas industriales o de servicios industriales obtengan ACCESO AL CREDITO

ATENCION: A LOS USUARIOS: MIERCOLES Hs. 16:00.

FUNDES - LA PAZ

Plaza San Pedro 1483, 2º piso Tels. 35 48 98 39 16 97

FUNDES - Cochabamba

Baptista 487 esq. México 2º piso Tel. 25 770

FUNDES - Santa Cruz

Suárez de Figueroa 127, 2º. Piso Tel. 34 555.



El secuestro del empresario Jorge Lonsdale, el anuncio, luego desmentido, sobre el retiro de los agentes de la DEA y la súbita alza en el precio de los carburantes fueron los hechos noticiosos más sobresalientes de la semana.

## LA OEA

A principios de semana arribó a nuestro país el Secretario General de la Organización de Estados Americanos (OEA), Joao Baena Soares, en visita oficial de dos días.

El Senado rindió un homenaje al centenario de creación del Sistema Interamericano. Entonces, Baena Soares al destacar los logros alcanzados por la organización interamericana, afirmó que no todo fue positivo y que aún resta mucho por hacer.

## EL SECUESTRO

A principios de semana, tres encapuchados y una mujer en una acción pocas veces vista en nuestro país, secuestraron al empresario Jorge Lonsdale, cuyo paradero hasta ahora se desconoce.

Los tres hombres y la mujer interceptaron el automóvil del empresario en la calle Otero de la Vega, a pocos metros de la plaza Israel, dispararon contra el conductor que resultó con dos heridas y salvó la vida.

A empujones y patadas introdujeron a Lonsdale en la maletera de un automóvil marca Volvo, y partieron hacia la plaza El Condor, para luego perderse en el tráfico de la ciudad.

Varias fueron las conjeturas que se tejieron en torno al secuestro: Incluso, se habló de una cantidad que fluctúa entre los 900.000 y los 2 millones de dólares que los secuestradores habrían pedido como rescate.

Sin embargo, nada de esto fue confirmado y la familia del secuestrado pidió a los medios de comunicación abstenerse de dar informaciones, porque sólo perjudican el contacto con quienes se llevaron a Lonsdale.

Hasta ahora, el destino del empresario es incierto. Lonsdale es presidente de la Embotelladora de Coca Cola y miembro del directorio del club Bolívar.

## EL ASESINATO

La opinión pública nacional se vio estremecida tras conocer la identidad de los asesinos del padre Miguel Silva y Gonzales, párroco de la Iglesia Jesús del Gran Poder.

La crueldad con la que actuaron sus asesinos hizo especular sobre desviaciones de la conducta humana o de delinquentes consumados. Sin embargo, los autores resultaron ser dos jóvenes de 20 y 21 años, uno de ellos, el exacristán de la Iglesia.

Uno de los jóvenes, arrepentido por su acción y presionado por su familia, acudió donde el Arzobispo de La Paz, monseñor Luis Salas y narró el suceso. La policía apresó al segundo en Cochabamba y el hecho fue aclarado.

## EL ALZA

En forma sorpresiva y cuando el pueblo creyente celebraba el Corpus Christi, el gobierno decidió incrementar los precios de los carburantes provocando una ola de protestas laborales y de los partidos de la oposición.

El incremento tiene un prome-



dio del 25% y afecta especialmente a los pasajes del autotransporte. Los conductores de taxis, minibuses y autobuses en forma inconsciente y arbitraria elevaron sus tarifas ante la protesta e impotencia de los usuarios.

El transporte sindicalizado anunció para mañana un paro general de labores por 48 horas. En un ampliado nacional, fijarán nuevas tarifas para el transporte interdepartamental, interprovincial y urbano.

Estas tarifas deben ser negociadas por los concejos municipales, quienes son los llamados por ley

para fijar el precio de las tarifas del transporte.

La Central Obrera Boliviana (COB) anunció también la realización de un ampliado nacional para adoptar medidas en contra del alza, mientras organizaciones vecinales dieron plazo de una semana para que el gobierno modifique esa decisión.

Dirigentes políticos oficialistas ponderaron la medida y dijeron que permitiría recaudar por lo menos 100 millones de dólares que serán la contraparte nacional para obtener unos 1.000 millones de dólares en créditos externos,

destinados a la reactivación económica.

Junto al alza de los carburantes durante la semana, se especuló sobre un cambio de gabinete que daría lugar al retiro de varios de los ministros.

Existe una fuerte presión que viene desde las bases de los partidos que forman el Ejecutivo, de parlamentarios aspiran a otras posiciones de los mandos medios en reiteradas oportunidades, tras su desacuerdo con la conducción de los ministerios.

A fin de semana se viene a producir una crisis se producirá seguramente en agosto.

La Paz como el resto del país que soportará durante una ola de frío las veces vistas en el país durante más de 30 horas provocando inundaciones en barrios marginales.

**CORPUS CHRISTI**  
El pueblo creyente acudió a la Catedral para participar en la fiesta religiosa del Corpus renovando su fe en vivo.

A los actos asistió el presidente de la Paz Zamora, ministros de la Presidencia, el jefe de la diplomacia y el jefe de la fuerza pública.

La semana cerró en la entrada folklórica del Gran Poder retratando ocho días, debido al asalto a la casa del padre Silva.



**BANCO DE LA UNIÓN S.A.**

**A NUESTROS DISTINGUIDOS CLIENTES**

Solicitamos apersonarse a la sección "Cuentas Corrientes" para actualizar EL REGISTRO DE FIRMAS EN CUENTAS CORRIENTES Y CAJA DE AHORROS.

Agradecemos su gentil presencia en:

**SANTA CRUZ**

Calle  
René Moreno  
esq.  
República.

**LA PAZ**

Avenida  
Camacho # 1416

**COCHABAMBA**

Calle 25 de  
Mayo # 182

**EMPRESA ARGENTINA  
FABRICANTE DE:**

INTERCAMBIADORES DE CALOR  
AEROREFRIGERANTES  
TUBOS ALETADOS - CALDERERÍA  
RADIADORES INDUSTRIALES  
SECADORES INDUSTRIALES  
PROYECTOS TÉCNICOS COMPLETOS

Necesita vincularse con empresa, persona técnica y/o ingenieros interesados en representar sus productos en Bolivia.

Enviar Curriculum y fotografías a:

S. Prats y Cia. S.A.I.C.I.  
C.C. 23 - Tx 49379 PRATS AR - TE. 25413 - 26232  
Marcos Juárez (2580) Córdoba - Argentina.

**¿CARA MANCHADA  
CREMA ARTRA**

*es la solución*

Crema ARTRA, aplicada diariamente, hace desaparecer en poco tiempo pecas y manchas producidas por el embarazo, el sol o la vejez, gracias a su efectiva desvanecedora.

Representantes y distribuidores  
**LABORATORIOS ALCOS**

**COMPUTADORAS...**

**HYUNDAI**  
*se imponen*

un éxito que usted puede compartir



Distribuidor Autorizado:

**latindata** (Bolivia)  
DESDE 1975 JUNTO A UD.

Edif. Mutual La Proterea 2º Piso  
Tels. 342348 - 375086

SUB-DISTRIBUIDORES

LA PAZ:  
**INBUSTRATE**  
Av. 20 de Octubre 2308  
Tels. 300489 - 340116

SANTA CRUZ:  
**alpha**  
Calle 16 de Mayo 1400  
Tels. 41770 - 41707

COCHABAMBA:  
**SEINCO S.R.L.**  
Calle La Proterea 1733  
Tels. 27619

POTOSÍ:  
**NICOLAS J. SCHUTT SUC.**  
Calle Bolivia 19-23 Tels. 20853 - 23791



**AVISO IMPORTANTE**

**AMPLIACION  
PLAZO PRESENTACION  
OFERTAS**

SE COMUNICA A LOS SEÑORES IMPORTADORES DE MATERIALES Y REPRESENTANTES DE EMPRESAS FABRICANTES, QUE A SOLICITUD DE VARIAS FIRMAS, Y.P.F.B., HA DISPUESTO A LA AMPLIACION DE PLAZO PARA PRESENTACION DE OFERTAS RESPONDIENTE A LA SEGUNDA INVITACION PUBLICA N° 359/90 DE NUESTRO PEDIDO GID-380 HASTA EL 9 DE JULIO DE 1990 A HORAS 15:30.

COCHABAMBA, JUNIO 14 DE 1990

RELACIONES PUBLICAS Y.P.F.B.



# CREPILAN INFORMAS:

## GRUPOS PARTICIPANTES DEL VIGESIMO PRIMER ACTO DE ADJUDICACION

Listado de contratos por planes con identificación de número de grupo y orden, para el Vigésimo Primer Acto de Adjudicación a realizarse el día Lunes 18 de Junio de 1990 a horas 19:15

GRUPO	MONTO	PLAZO	NÚMERO DE CONTRATO	GRUPO	MONTO	PLAZO	NÚMERO DE CONTRATO	GRUPO	MONTO	PLAZO	NÚMERO DE CONTRATO	GRUPO	MONTO	PLAZO	NÚMERO DE CONTRATO
1	000563	80	000906	45	000453	55	000363	61	002803	51	002770	39	003487	40	003419
2	000563	80	000906	46	000453	56	000499	62	003427	52	002769	41	003419	42	003419
3	000563	80	000906	47	000453	57	000395	63	003427	53	002769	43	003419	44	003419
4	000563	80	000906	48	000453	58	000437	64	003427	54	002769	45	003419	46	003419
5	000563	80	000906	49	000453	59	000442	65	003427	55	002769	47	003419	48	003419
6	000563	80	000906	50	000453	60	000444	66	003427	56	002769	49	003419	50	003419
7	000563	80	000906	51	000453	61	000514	67	003427	57	002769	51	003419	52	003419
8	000563	80	000906	52	000453	62	000515	68	003427	58	002769	52	003419	53	003419
9	000563	80	000906	53	000453	63	000516	69	003427	59	002769	53	003419	54	003419
10	000563	80	000906	54	000453	64	000517	70	003427	60	002769	54	003419	55	003419
11	000563	80	000906	55	000453	65	000518	71	003427			55	003419	56	003419
12	000563	80	000906	56	000453	66	000519	72	003427			56	003419	57	003419
13	000563	80	000906	57	000453	67	000520	73	003427			57	003419	58	003419
14	000563	80	000906	58	000453	68	000521	74	003427			58	003419	59	003419
15	000563	80	000906	59	000453	69	000522	75	003427			59	003419	60	003419
16	000563	80	000906	60	000453	70	000523	76	003427			60	003419		
17	000563	80	000906	61	000453	71	000524	77	003427						
18	000563	80	000906	62	000453	72	000525	78	003427						
19	000563	80	000906	63	000453	73	000526	79	003427						
20	000563	80	000906	64	000453	74	000527	80	003427						
21	000563	80	000906	65	000453	75	000528								
22	000563	80	000906	66	000453	76	000529								
23	000563	80	000906	67	000453	77	000530								
24	000563	80	000906	68	000453	78	000531								
25	000563	80	000906	69	000453	79	000532								
26	000563	80	000906	70	000453	80	000533								
27	000563	80	000906	71	000453										
28	000563	80	000906	72	000453										
29	000563	80	000906	73	000453										
30	000563	80	000906	74	000453										
31	000563	80	000906	75	000453										
32	000563	80	000906	76	000453										
33	000563	80	000906	77	000453										
34	000563	80	000906	78	000453										
35	000563	80	000906	79	000453										
36	000563	80	000906	80	000453										
37	000563	80	000906												
38	000563	80	000906												
39	000563	80	000906												
40	000563	80	000906												
41	000563	80	000906												
42	000563	80	000906												
43	000563	80	000906												
44	000563	80	000906												
45	000563	80	000906												
46	000563	80	000906												
47	000563	80	000906												
48	000563	80	000906												
49	000563	80	000906												
50	000563	80	000906												
51	000563	80	000906												
52	000563	80	000906												
53	000563	80	000906												
54	000563	80	000906												
55	000563	80	000906												
56	000563	80	000906												
57	000563	80	000906												
58	000563	80	000906												
59	000563	80	000906												
60	000563	80	000906												
61	000563	80	000906												
62	000563	80	000906												
63	000563	80	000906												
64	000563	80	000906												
65	000563	80	000906												
66	000563	80	000906												
67	000563	80	000906												
68	000563	80	000906												
69	000563	80	000906												
70	000563	80	000906												
71	000563	80	000906												
72	000563	80	000906												
73	000563	80	000906												
74	000563	80	000906												
75	000563	80	000906												
76	000563	80	000906												
77	000563	80	000906												
78	000563	80	000906												
79	000563	80	000906												
80	000563	80	000906												
81	000563	80	000906												
82	000563	80	000906												
83	000563	80	000906												
84	000563	80	000906												
85	000563	80	000906												
86	000563	80	000906												
87	000563	80	000906												
88	000563	80	000906												
89	000563	80	000906												
90	000563	80	000906												
91	000563	80	000906												
92	000563	80	000906												
93	000563	80	000906												
94	000563	80	000906												
95	000563	80	000906												
96	000563	80	000906												
97	000563	80	000906												
98	000563	80	000906												
99	000563	80	000906												
100	000563	80	000906												

**IMPORTANTE:** De acuerdo al **CAMBIO DE HORARIO** anunciado; se recibirán las ofertas de licitación de última hora solamente hasta las **19:00 horas**

Hacemos de sus ahorros  
un crédito

Edificio Petrolero, Mezzanine Of. 11 El Prado

La Paz, Junio de 1990

## Continúa violencia

**COLOMBIA.** Después que la Policía abatía a tiros al quinto hombre del Cártel de Medellín, John Jairo Arias Tascón, un auto cargado con unos 100 kilos de dinamita explotó en Medellín y mató a cuatro personas e hirió a 69.

El coche-bomba estalló cerca de una estación de Policía en el barrio del Poblado. El hecho se produjo cuando un agente se acercó a efectuar un registro del automóvil estacionado. Aparentemente el coche-bomba fue detonado a control remoto y a consecuencia de ello murieron el policía, un transeúnte y presuntamente dos terroristas.

El Alcalde de Medellín, Omar Flores, pidió al gobierno que declare estado de emergencia, a fin de detener el baño de sangre desatado por la acción de los pistoleros al servicio del cártel de Medellín.

## Cumbre Centroamericana

**GUATEMALA.** Los presidentes centroamericanos iniciaron en la ciudad Antigua en Guatemala, una reunión cumbre destinada a buscar la integración económica de la región y analizar el problema de los conflictos armados en toda el área.

Los presidentes Vinicio Cerezo de Guatemala, Violeta Chamorro de Nicaragua, Rafael Callejas de Honduras, Alfredo Cristiani de El Salvador, Rafael Ángel Calderón de Costa Rica y Guillermo Endara de Panamá - en calidad de observador - analizan los proyectos preparados por sus ministros de Economía y Relaciones Exteriores.

## Desarrollo integral

**PERU.** El presidente electo del Perú, Alberto Fujimori, manifestó que coincide con el proyecto boliviano en el interés de aplicar un programa de desarrollo integral para que los cultivos sustitutos sean tan rentables como la hoja de coca, pero expresó que no permitirá la intervención directa de las Boinas Verdes estadounidenses.

Fujimori además expresó su criterio de que debe fortalecerse el Pacto Andino para solucionar el desarrollo de la región.

Por su parte el actual presidente Alan García afirmó que el pueblo peruano votó porque no se desmantelara al Estado, porque no se despidan empleados y porque no se estableciera el país a costa de los más pobres. Asimismo refirió que la democracia latinoamericana no se desmoronará si no se paga la deuda externa, tal como hizo Perú durante los últimos cinco

años. Su país debe 20.000 millones de dólares y la moratoria afecta inclusive a instituciones como FMI y los bancos Mundial e Internacional de Desarrollo. García agregó que le interesaba demostrarle a América Latina que no se necesita pagar la deuda para mantener la democracia.

## Reducción de Fuerzas Armadas

**Nicaragua.** La presidenta Violeta Chamorro anunció que dio la orden de reducir el Ejército nicaragüense a menos de 41.000 hombres y mujeres, lo que significa una reducción de la mitad. Aunque no dijo el número exacto de efectivos con que cuenta actualmente.

Agregó que ordenó la reducción después de analizar el plan presentado por el general de Ejército Humberto Ortega y al evaluar las implicaciones económicas y políticas. Subrayó que la reducción incluirá a oficiales de alta graduación.

## Rodríguez en EE.UU.

**WASHINGTON.** El presidente paraguayo general Andrés Rodríguez se reunió con el presidente de Estados Unidos George Bush a quien solicitó el restablecimiento del Sistema Generalizado de Preferencias (SGP) para las exportaciones de su país y la cooperación económica para los planes de desarrollo económico y social.

Por su parte George Bush expresó su satisfacción por el restablecimiento de la democracia en Paraguay, afirmando que la entrevista resulta "histórica" por las connotaciones del sistema de libertad y derecho del pueblo paraguayo.

Rodríguez dijo que espera que la Agencia Internacional de Desarrollo de EE.UU. reanude la cooperación a su país.

## Unión aduanera

**PERU.** Las naciones del Grupo Andino toman medidas a fin de agilizar los trámites necesarios para lograr la unión aduanera regional prevista para el año 2000.

Según un documento de la Junta del Grupo Andino sobre las acciones que se están tomando se advierte la necesidad de mejorar la facilitación del comercio y del transporte y la informatización del servicio aduanero para acelerar los trámites.

## OTAN rechaza plan soviético

**BRUSELAS.** La OTAN rechazó la oferta soviética para iniciar prontas conversaciones sobre la



supresión de todas las armas nucleares de corto alcance en el país, pero indicó que lo hizo en la alianza discurriendo la propuesta en una cumbre que efectuará el próximo mes en Londres. Moscú planteó a EE.UU. las conversaciones comienzan en septiembre u octubre.

## Alemania unida en 1990

**ALEMANIA ORIENTAL.** Probable fecha de la unificación alemana se propuso para el 1 de septiembre de 1992, bajo un nuevo sistema de seguridad, libre de bloques militares.

El ministro germano oriental de Defensa Rainer Man presentó la idea durante la intención de alianzas militares soviéticas de un equilibrio de poder de la Alemania unida llegará a la OTAN, tal como el occidente.

# Paciencia !!

Si usted piensa comprar un omnibus piense en...



Omnibus Mod. O-371/RS  
Capacidad: 48 pasajeros  
Motor: 292 H.P. Turbo alimentado

**MERCEDES-BENZ**

**Ya llegan!!**

RESERVE EL SUYO

**COMBOGEL S. A.**

La Paz:  
Calle No. 1406 Esq. Brasil  
Tels. 354460 - 327503

Santa Cruz:  
Kilómetro 3 1/2, Carretera al Norte  
Tels. 41114 - 34409

## COLEGIO MEDICO DE LA PAZ COMUNICADO

El Consejo Médico de La Paz ante una carta solicitada aparecida en un Matutino local, comunica al Cuerpo Médico de La Paz, que el mandato de la presente gestión concluye el día 19 de Agosto de 1990 según consta en el Acta de Posesión de la Mesa Directiva Gestión 1988-1990. En consecuencia y en concordancia a nuestros Estatutos y Reglamentos se convocará a elecciones en los plazos debidamente estipulados.

La Paz, 17 de Junio de 1990

"POR EL CONSEJO MEDICO DEPARTAMENTAL DE LA PAZ"

Dr. José Antonio Quiroga M.  
PRESIDENTE

Dr. Edgar Eduardo Flores  
STRIO. GENERAL

(Sello) CONSEJO DEPARTAMENTAL DE LA PAZ  
COLEGIO MEDICO



ción solicitada por el Consejo Nacional de Ingeniería  
y la Sociedad de Ingenieros de Bolivia.

# NÓMINA OFICIAL DE PROFESIONALES INGENIEROS, INSCRITOS EN EL CONSEJO NACIONAL DE INGENIERIA

- ACTUALIZADA AL 31 DE MAYO DE 1990

- LAS PERSONAS QUE NO FIGURAN EN LA PRESENTE  
LISTA Y QUE SE ENCUENTREN DESARROLLANDO  
ACTIVIDADES EN EL CAMPO DE LA INGENIERIA,  
ESTAN EJERCIENDO ILEGALMENTE LA PROFESION.

- EL USO INDEBIDO DEL TITULO POR PERSONAS NO  
HABILITADAS CONFORME A LA LEY NO. 308 DE FECHA  
10 DE ENERO DE 1964 SE REPUTARA CLANDESTINO Y  
SUJETO A LAS DISPOSICIONES DEL CODIGO PENAL  
SU DENUNCIA ES DE ORDEN PUBLICO.

- QUIENES COOPEREN O AMPAREN ESTE TIPO DE  
DELITOS DE ACUERDO AL CODIGO PENAL, SE  
CONSIDERAN COMPLICES Y ENCUBRIDORES.



CONSEJO  
NACIONAL  
DE  
INGENIERIA  
- BOLIVIA -



SOCIEDAD  
DE  
INGENIEROS  
DE  
BOLIVIA

Próximamente se publicará la nómina de Geólogos, Licenciados en las diferentes especialidades afines a la Ingeniería o Técnicos Diplomados inscritos en el Registro del Consejo Nacional de Ingeniería

## NÓMINA ALFABETICA DE LOS INGENIEROS INSCRITOS EN EL CONSEJO NACIONAL DE INGENIERIA

CARRERA			Nº REGISTRO	NOMBRE			CARRERA			Nº REGISTRO	NOMBRE			CARRERA			Nº REGISTRO
Gutiérrez	Carlos	Geología	846	Alvarado	Romero	Verónica Lucía	Agromonia	3324	Antelo	Torres	Saúl	Electricidad	3478				
Vahende	Manuel	Mina	3012	Alkanaan	Berrios	Juan Carlos	Civil	2050	Antezana	Argan	Jorge	Química	4356				
Norberto Antonio		Civil	4480	Alkanaan	Llano	Gastón Humberto	Civil	2044	Antezana	Lara	Walter Román	Química	3811				
José Fernando		Civil	36	Alc	Castillo	Mario Henry	Industrial	3387	Antezana	Rodríguez	Carlos	Mecánica	333				
Montero	Oscar Francisco	Química	3602	Alc	Castillo	Percy Rogers	Mecánica	3059	Antezana	Antezana	Mario Armando	Construcciones	2503				
Parlo	Víctor	Civil	2225	Alpo	Thoms	Borislav	Electricidad	3049	Antezana	Arcer	Julio Gastón	Civil	645				
Gudert	José Eduardo	Agromonia	104	Almeida	Duana	Pineda	Agromonia	2704	Antezana	Epstein	Jorge Javier	Química	3179				
Buza	Bernar	Electromecánica	104	Almeida	Santiago	Fernando Jorge	Civil	789	Antezana	Antezana	Carlos Guido	Química	2502				
Negrete	Carlos Edvar	Civil	9939	Almeida	Clasiano	Fernando	Agromonia	2109	Antezana	Antezana	Alberto Arévalo	Civil	1807				
Juan Carlos		Química	3422	Almeida	Almeida	Waldo Antonio	Civil	4281	Antezana	Antezana	Victor	Química	4747				
Osorio	Juan Carlos	Industrial	3422	Almeida	Aranda	Carlos Benigno	Química	2592	Antezana	Antezana	Sergio	Civil	1189				
Jaramin	Iván Antonio	Electricidad	3378	Almeida	Brich	René	Mecánica	1258	Antezana	Antezana	Óscar González	Civil	2157				
Alías	Roberto Gamal	Electromecánica	4140	Almeida	Burgas	René	Civil	457	Antezana	Antezana	Óscar	Agromonia	500				
José Manuel		Geología	2702	Almeida	Garrido	Alfonso Galindo	Civil	3053	Antezana	Antezana	Sergio Ramiro	Civil	2720				
Paredes	José Luis	Agromonia	2852	Almeida	Buza	René	Electricidad	3064	Antezana	Antezana	Óscar	Civil	1366				
Paredes	René Eduardo	Agromonia	3093	Almeida	Macchiso	Jaime Benito	Mecánica	2311	Antezana	Antezana	Óscar	Civil	3490				
Biglos	Gonzalo Ramiro	Mina	322	Almeida	Mozoty	Javier Marcelo	Industrial	3106	Antezana	Antezana	Franklin	Química	2204				
Salas	Boris Sebastián	Comunicaciones	3504	Almeida	Romero	Romero	Química	17	Antezana	Antezana	Óscar	Electricidad	4517				
Daniel Lizardo		Electricidad	4270	Almeida	Pared	Jorge	Petróleo	1181	Antezana	Antezana	Luis Antonio	Geología	1963				
Victor Alejandro		Química	2906	Almeida	Cabrí	Francisco	Mina	3325	Antezana	Antezana	Huán	Química	1293				
José Enrique		Química	3697	Almeida	Maldozando	José Benigno	Civil	1118	Antezana	Antezana	Walter Andrés	Química	3925				
Samuel Roberto		Electricidad	3315	Almeida	Echán	Gustavo José	Civil	3564	Antezana	Antezana	Mario Enrique	Industrial	988				
José Ismael		Química	2934	Almeida	Almeida	José Wilfredo	Electricidad	1740	Antezana	Antezana	Huán René	Civil	3024				
Luis Alfonso		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Federico	Civil	650	Antezana	Antezana	Iver	Química	3731				
Luis Agustín		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Petróleo	955	Antezana	Antezana	Armando	Mina	1971				
Ramiro		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Agromonia	4699	Antezana	Antezana	Antezana	Civil	3301				
Calles	Raúl	Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Industrial	1878	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3961				
Eugenio		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Electricidad	4704	Antezana	Antezana	Antezana	Mecánica	3123				
Rosario		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	2312	Antezana	Antezana	Antezana	Civil	2158				
Velasco		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Agromonia	2440	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	4724				
Cornelio		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Mecánica	2451	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3528				
Guillermo Antonio		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Mecánica	2451	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	4340				
Collares		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Química	3713	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3566				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Química	3713	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3614				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4701	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2486				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Química	2264	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3671				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Petróleo	1006	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	4592				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Electricidad	4701	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	132				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4240	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3640				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Geología	1676	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	639				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Química	3879	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	4121				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	1532	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2904				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Mecánica	191	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3392				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	1951	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	4419				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	1548	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	4685				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	665	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	1767				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	1742	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	1474				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3804				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	4375				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	682				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	868				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2200				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	1354				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	3708				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2406				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Chavez		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
Guillermo		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil	4425	Antezana	Antezana	Antezana	Industrial	2290				
León		Agromonia	4672	Almeida	Almeida	Almeida	Civil</										

[illegible]





**PRESENCIA**

[illegible]



5

[illegible]



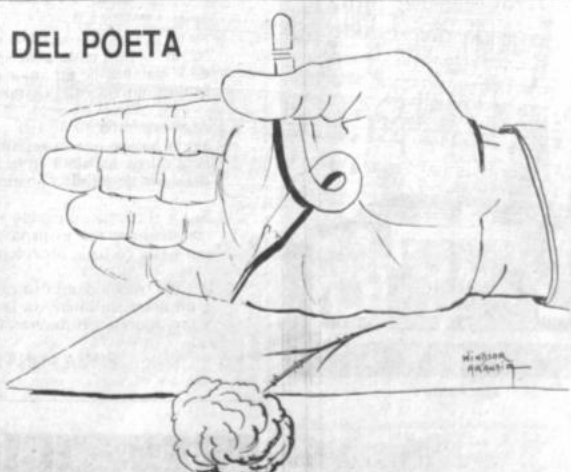
[illegible]

CARRERA				Nº REGISTRO	CARRERA				Nº REGISTRO	CARRERA				Nº REGISTRO
Trochovitch	Ortiz	Longo	Industrial	4696	Valencia	Francisco	Valentin José	Geología	2263	Villarroel	Ostoveros	Luis Hector	Agromonia	328
Trochovitch	Julian	Berloga	Geología	1454	Valencia	Medrano	Guillermo	Petróleo	2741	Villarroel	Orellana	Mario	Agromonia	329
Trochovitch	Peruana	Antonio	Civil	1053	Valencia	Arévalo	Eduardo	Industrial	375	Villarroel	Panama	Hector Félix	Electrónica	149
Trochovitch	Martín	María	Construcción	1731	Valencia	Arévalo	Guillermo	Química	2743	Villarroel	Quiruga	German	Química	106
Trochovitch	Zumaran	Nosor Oscar	Electrónica	4682	Valencia	González	John César	Química	4248	Villarroel	Valdez	Peter Adolfo	Agromonia	114
Trochovitch	Terrence	Marcelino	Electrónica	4682	Valencia	Marcelino	Marcelino	Química	4248	Villarroel	Zacarias	Georgio Alberto	Civil	114
Trochovitch	De la Riva	Jose Guido	Mecánica	921	Valencia	Valencia	Rivero	Geología	2263	Villarroel	Quintanilla	Octavio	Electrónica	114
Trochovitch	Herrera	Mario Augusto	Civil	4062	Valencia	Siles	Hugo Eduardo	Civil	1886	Villarroel	Quintanilla	Gregorio	Metallurgia	426
Trochovitch	Urueta	Flores Hugo	Metallurgia	2706	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Luis Edgar Alfredo	Metallurgia	426
Trochovitch	Termaas	Flores Hugo	Metallurgia	2706	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Camacho	Thio Mario	Electrónica	4436	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Jaime Gonzalo	Petróleo	106
Trochovitch	Gómez	Jose Manuel	Minas	2131	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Industrial	222
Trochovitch	Termaas	Jose Berberio	Agromonia	4502	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Rojas	Jaime	Geología	1765	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Vargas	Berberio	Minas	2131	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Termaas	Jose Berberio	Agromonia	4502	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Carroll	Jose Antonio	Industrial	4225	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Correa	Mario Ramiro	Agromonia	4225	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Malgar	Fredy Esteban	Civil	4124	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Termaas	Jose Berberio	Agromonia	4502	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Pérez	Peter	Geología	4057	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Sánchez	Américo Alberto	Civil	4133	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Zacarias	Mario	Civil	1162	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Urueta	Hector	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Robert	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Otero	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Adad	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Ortiz	Electrónica	3608	Valencia	Valencia	Hernán	Electrónica	2118	Villarroel	Quintanilla	Roberto	Metallurgia	426
Trochovitch	Thompson	Copa	Electrónica	3608	Val									



Por  
TARSICIO HERRERA Z.

Poeta  
Profeta, quijote,  
artífice de la belleza,  
exaltador del amor  
en todos sus matices.  
Por lámpara:  
la bohemia  
la vigilia  
el esplín  
y los poetas malditos



**PRESENCIA LITERARIA** no se identifica necesariamente con las ideas expresadas por sus colaboradores.

# PRESENCIA

## Literaria

**DIRECTOR: JUAN QUIROS**

Año XXXIV  
La Paz, Bolivia  
17 de junio de 1990

La DIRECCION DE PRESENCIA LITERARIA no mantiene correspondencia sobre colaboraciones que expresamente no sean solicitadas.

**PRESENCIA LITERARIA** no se identifica necesariamente con las ideas expresadas por sus colaboradores.

---

fantasmas transhumanes,  
y las deidades  
divinas y satánicas

agazapadas  
o danzando en torno suyo,  
encendiéndole los sueños,

juego insomne sin cambiante.

Arbol sensible en el que anida  
el dolor universal,  
incorporando a su mundo

por los seres humanos,  
mimado por los dioses,  
signado

por luces esotéricas.

BEATRIZ SCHULZE ARANA



MARIA JOSEFA MUJIA

# MARIA JOSEFA MUJIA

Por ANGEL DIEZ DE MEDINA

**Nota previa.-** El fragmento que sigue corresponde a una disertación que el autor tuvo a su cargo en el "Centro de Lectura" organizado en Sucre a fines del siglo pasado. Se publicó en el semanario "Bolivia Literaria" del 23 de marzo de 1894. La publicación era el órgano oficial de aquel Centro. C.C.B.).

Doña Maria Josefa Mujia, era descendiente de una de las más distinguidas familias de nuestra sociedad. Recibió una educación esmerada y cultivó su inteligencia con estudio y meditación. Era el encanto de los que la conocían, el orgullo y la idolatría de sus padres. Comenzaba para ella la vida. Sonreía el porvenir, poblado de ilusiones y de esperanzas su imaginación soñadora. Estaba en los albores de la juventud, la edad de los sueños y de las nobles aspiraciones.

Quedó huérfana. Este pesar fue tan acerbo para ella, que el llanto silencioso pero constante, se constituyó en su eterno compañero. Lloró, lloró mucho y al calor de sus penas se evaporaron sus lágrimas; se condensaron después y formaron una nube plomiza y densa; la que cubrió sus ojos para siempre. La suerte le deparó un destino de sombras y de dolores y apagó con la luz de sus pupilas la de sus ilusiones y la de sus esperanzas. Quedó ciega; se vio envuelta en las tinieblas de una noche sin astros y sin crepúsculos. Surgió entonces en el cielo de su alma, el astro que debía alumbrarla aún más allá de su tumba; el astro de su genio. Dióle el destino, como una compensación, la lira cuyos acentos tiernos y melodiosos, debían endulzar su acerbada existencia y difundir su nombre por todos los ámbitos de la América Latina.

¡Lloró y cantó! Y de esa extraña mezcla de sollozos y armonías de quejas y de himnos, de fe y de resignación, de luz y de sombra, de notas y de lágrimas, brotó "La Ciega". Bella en la forma, conmovedora e inspirada en el fondo, revela esa aplaudida y siempre admirada Canción, todas las congojas de un alma sumergida en la más honda de las tristezas.

• "Todo es noche, noche oscura", decía la pobre. Doña Maria Josefa ha escrito mucho, mejor dicho, ha dictado mucho, pues tenía admirable fertilidad de componer sus poesías efímeras, dictándolas después, como si fuesen algo aprendido por ella memoria. Rara vez las corregía, porque así como las concebía promptu eran bellas, ingenuas, naturales, aunque quedase en ellas algún defectillo de forma, que casi realizaba los encantos de su fluida ma.

Raro es el periódico boliviano que no haya registrado alguna de obras, como es raro el literato que habiendo vivido en Sucre, no la visitado.

Ocupaba una pequeña casa, modesta pero decentemente decorada. En su habitación sólo se veía libros y flores. Allí recibía a sus amigos más encumbrados personajes de la Capital, que iban todas las tardes a gozar de su amena y siempre cariñosa conversación. Allí ella completamente sola y, cominando con la seguridad de una reina que tiene vista, avanzaba hasta la puerta en alcance de sus visitantes, pues era su gusto conducirlos de la mano hasta sus asientos. En un tacto tan ejercitado, que admiraba verla dirigirse a su biblioteca, casi sin trepidación, el libro que quería oír leer.

Doña Maria Josefa Mujia, tendría más de sesenta años, cuando murió. En las postrimerías de su vida, se agobió algo. Sin embargo, servaba la luz de su claro talento.

Su muerte fue generalmente sentida y su entierro honrado como que más. Los principales bardos de Bolivia, dedicaron inspiradas alas a su memoria. Lloró entre ellos, con natural y tierno sentimiento en estrofas conmovedoras, el que es hoy heredero de su genio: su no Ricardo, su plumario cuando niño y uno de nuestros más apurados poetas cuando joven.

## EL DESCIFRE TETRALECTICO de la SIMBOLOGIA TIAHUANACOTA

Por JORGE EMILIO MOLINA R.

### 0-1) SINOPSIS

El tema se ilustra únicamente con el descifre tetralectico del llamado Núcleo de la Figura Central en la Puerta del Sol de Tiahuanaco mediante 13 Subcapítulos: Introducción, Fundamento Teórico Aplicado, Tipos de Figura Central, Partes Globales de la Figura, El Núcleo, El Rostro y su Transcripción, El Arco y su Transcripción, La Aureola y su Transcripción, Los Cromosomas, Las Conclusiones Generales y la Bibliografía.

### 1-1) INTRODUCCION

El título implica dos temas distintos que se unen para inaugurar "El Descifre Lógico de la Simbología Tiahuanacota".

Por un lado, tenemos una Lógica Especial a nuestra disposición y por el otro, una fina marca de la naciente ciencia llamada Tiahuanacología.

La Tetralectología [4], o LÓGICA TETRAMETRICIA, que entre otros sinónimos últimamente [9] se le conoce con el nombre más apropiado de TETRALECTICA, fue dada a conocer al mundo hace más de 3 años atrás [1990], en La Paz, Bolivia. En junio de 1998, esta llamante Lógica fue aceptada, registrada y divulgada en La Primera Reunión Argentina e Internacional de Metodología [7]. Al ser una Lógica Particular, una rama filosófica, una Metodología Peculiar, debía aplicarse en diferentes áreas del saber humano, lo que así resultó ser en las 9 referencias bibliográficas citadas hasta la fecha [1990, 1, 2, 3, 5, 6, 8, 10, 11, 12].

El típico de este artículo es una pequeña porción de un trabajo mucho más extenso e inédito aún [11].

### 2-1) FUNDAMENTO TEORICO aplicado

Vamos a limitarnos a exponer la característica básica de uno de los Sistemas Tetralecticos más comunes e intuitivos: el Simple Planar. Verbo y gracia, retemos en la mente la idea central que la haitianaremos con el nombre de "Tetrahedro del año", idea global que puede ser explicada por 4 ideas constituyentes: Triunfo, Verano, Otoño e Invierno [Difusión de la idea Central por este cuarteto de ideas].

### 3-1) TIPOS GENERALES DE FIGURA CENTRAL

La Tetralectica, bidimensional o Planar divide a la Figura Central en 4 partes, en 4 variantes de la misma: la Real Positiva, la Imaginaria Positiva, la Real Negativa y la Imaginaria Negativa. Nosotros vamos a utilizar la Variante Real Negativa, donde los trazos se aparecen en blanco, para colorearlos con el propósito de resaltarlos.

### 4-1) LAS PARTES FUNDAMENTALES de la FIGURA CENTRAL

Heimos deducido lógicamente que sus partes más grandes y representativas debían ser: Cabeza Radialada, Cetro Inquirido, Cetro Derecho, Cuerpo y Pedestal.

Además, que la Cabeza Radialada, por varios motivos lógicos [11], tiene que ocupar la parte central.

Al haber formado el Sistema más simple y básico de toda la Tetralectica Planar, afirmamos, sin duda alguna, que la información contenida en la Cabeza Radialada tiene que resumir la información diseminada por el Cuerpo, Cetro Derecho, Pedestal y Cetro Inquirido.

### 5-1) EL NUCLEO de la FIGURA CENTRAL

Entendemos más de cerca a la Cabeza Radialada para darnos en su porción que la denominamos "Núcleo", conformado convencionalmente por 2 círculos concéntricos. El círculo pequeño encierra al rostro y a un arco o chulla o luche (figura de lana en ajuar). El círculo grande contiene a la Aureola.

El enfoque efectuado nos lleva a asombrar, que el Núcleo se convierte en el Centro Tetralectico de la Figura. El Núcleo [Rostro, Chulla y Aureola] debe mandar información al Cuerpo, Rayos de la Cabeza, Pedestal y Cetros [Derecho e Inquirido].

### 6-1) EL ROSTRO

En el Rostro resaltan 4 símbolos globales cuyos nombres son convencionales. El primero común que exhibe a una nariz y boca humana, el segundo que muestra una cabeza

za de Puma, el tercero que indica a una ala de ave [Cándor], y el cuarto que delineaba a Doble Círculo.

Por el momento, aceptemos a ciegas los preceptos de la Tetralectología, puesto que al Rostro lo califica de un Sistema Heterogéneo Conectado.

El símbolo del Ser Humano se usa simétricamente en 2 porciones a los Doble Círculos, Cándor y Puma. Si doblamos por la mitad a esta doble cruz, nos resulta una cruz asimétrica de 3 lados iguales y uno pequeño.

Los símbolos globales del rostro encajan en el cuadrángulo tetralectico fundamental: los Doble Círculos [Fuego], el Puma [Tierra], el Ser Humano [Aguila] y el Cándor [Aire].

### 7-1) TRANSCRIPCION del ROSTRO

Observando a la Figura, notamos claramente que en efecto, el símbolo del Ser Humano une a las demás por los Cetros, Cabeza Radialada, Cuerpo y Pedestal.

Hagamos una rápida estadística

Contamos 18 Doble Círculos Grandes en la Cabeza Radialada, 18 Pumas en la Cabeza Radialada y Cuerpo, 18 Cándores en los Cetros y Cuerpo. Serán Doble Círculos Grandes, 6 Pumas y 6 Cándores en el Pedestal. En suma, posemos 24 Doble Círculos, 24 Pumas y 24 Cándores, que se han fraccionado en 2 grupos de 18 más 6; lo que dividiendo entre 6 da 4 + 3 + 1 lo 4/4 = 3/4 + 1/4.

Además, del cuarteto mencionado de símbolos que salen del Núcleo a multiplicarse por toda la Figura, existen otros, no menos importantes, cuyo origen aún ignoramos como ser: Los Doble Rectángulos, el Semicírculo, los Doble Triángulos, entre los más globales.

Llama la atención que algunos trazos sean nitidamente elásticos, dinámicos:

- Por las diagonales de la aureola resaltan 4 pares de gancho.

- Los cuernos de algunos Pumas y Cándores.

- La terminación del rayo inferocentral, un Doble Círculo Alargado y justamente debajo, mismo al Medallón Central del pecho cuyo cuerpo está doblado como lo está también el Ente Central del Pedestal.

- La parte superior del Cetro Derecho muestra un par de cuernos de Cándor notablemente energizantes.

Concluimos que los Doble Cuadrados más Energía están en equilibrio dinámico con los Doble Rectángulos. Aún más, considerando mayor cantidad de energía, a partir de Doble Cuadrados se puede obtener diversas formas intermedias entre Doble Rectángulos o Círculos Alargados.

Los Tiahuanacotas poseían un alto concepto energético de la materia viva. Esto nos permite ver a la Figura Central, toda hecha de goma, la más flexible. Ahora sí, podemos explicar la divisibilidad por dos del Rostro, es decir, que se le puede doblar en dos mitades produciendo un Monosistema Heterogéneo con 3 componentes Doble Círculos Grandes, Puma y Cándor y un componente común [el Ser Humano].

### 8-1) EL ARCO, CHULLA, o LUCHU

El Arco justamente cubre las 3/4 partes de la circunferencia interna estrada.

Extraigamos el Arco enderezándolo en línea recta. Obtenemos un segmento dividido en 3 partes cuyos extremos pueden llegar a ser Triángulos. La tripartición observada, creemos que no es casual, sino que representen a los símbolos de los Doble Círculos Grandes, del Puma y del Cándor.

Si hacemos desaparecer al componente central del Arco, nos queda 2/4 de Círculo (1/4 + 1/4 = 2/4 = 1/2), vale decir, cabalmente terminamos con un Medio Círculo. El Semicírculo engloba a 2 símbolos restantes ¿Cuál de ellos? Debemos su identidad, a través de la transcripción centrífuga del Arco hacia fuera.

### 9-1) TRANSCRIPCION del ARCO

Vemos al Semicírculo en el Centro Inquirido, lo que directamente nos revela que engloba a los símbolos Cándor y Doble Rectángulos o Círculos.

El cuerpo del medallón central sobre el pecho es un anillo semicircular lleno de Doble Triángulos.

Abajo, en línea vertical, se halla una figurilla encerrada por Pumas dentro el Pedestal, muestra una cola de Doble Triángulo.

Los contornos del Pedestal son Pumas grandes que exhiben sobre sus respectivas máscaras un Semicírculo.

Estas observaciones nos conducen a afirmar que los trazos no semicirculares conciben características de Puma, en algunos casos en forma obvia [Pumas centinela del Pedestal, en otros por exclusión [el Arco del Rostro] o a modo hipérbole [en el medallón central del pecho y en el interior central del pedestal].

### 10-1) LA AUREOLA

La desigualdad de 3 círculos ocultos a un anillo, el cual llamamos Aureola. El anillo no está vacío, sino que repleto con 18 gancho en el lado izquierdo y 18 en el derecho. El número 18 para nosotros significa "3", porque 18 hacen las 3/4 partes de 24.

El contenido asimétrico de la aureola nos obliga a considerarla en su totalidad de anillo íntegro, lleno con 36 gancho. La Tetralectica nos instruye que la dicha cantidad de gancho iguales forma un Nonasistema Adyacente Homogéneo. Hagamos una pausa para repasar el comienzo de la numeración griega.

Monos [1], Di [2], Tri [3], Tetra [4], Penta [5], Hexa [6], Hepta [7], Octa [8], Nona [9], Deca [10], Ivi [Varios].

Demos algunos ejemplos de Nonasistemas Adyacentes Planares o bidimensionales. Nueve cuadrados iguales de 2 o más colores, agrupados como pedidos, es un Heterogéneo Gradual. Finalmente, 9 de 2 o más colores, agrupados sobre una superficie cuadrada forman un Trisistema Cuadrático Heterogéneo.

Cualquier número divisible por 4, forma automáticamente un Sistema Tetralectico Adyacente; 36 dividido entre 4 da 9,0 un Nonasistema.

### 11-1) TRANSCRIPCION de la AUREOLA

Entonces, la Aureola es un Nonasistema Adyacente Homogéneo y Simétrico (agrupado a lo largo de un anillo). Nos preguntamos, ¿A dónde es mandada esta información fuera del Núcleo de la Figura?

La información requerida es vista sobre la cabeza de cada uno de los grandes Pumas Centinelas, a ambos lados del Pedestal. Encontramos una cresta fraccionada en 9 porciones.

Un Trisistema Adyacente Heterogéneo, cuando está vacío lógicamente, se lo puede expresar por 3 rectángulos diferentes [rojo, verde y azul]. Si lo llenamos de ideas, cada una de las casillas están rotuladas, verbo y gracia, Padre, Hijo y Espíritu Santo; trio de letras, que pueden ser reemplazadas por uno solo: La Santísima Trinidad, el conocido concepto cristiano de Dios.

Extrapolando a nuestro caso, el Trisistema quedaría rotulado como "Doble Círculo Grande-Puma-Cándor", o únicamente como "Componentes Doble del Rostro"; pero, el Trisistema en consideración, es un Trisistema Cuadrático, vale

decir, se repite 3 veces el rótulo aludido. Estamos en un error sistemático de computadora..., que nos tomamos el corrector, por lo menos, en uno de sus posibles usos lógicos, que a continuación, se lo relatamos.

Los autores de la Figura no solamente resolvieron los bidimensionales, sino que de igual manera, venían poniendo notorias relevos tridimensionales.

Los cuernos doblados de los Pumas en la Cabeza y los cascos de los Cándores pertenecientes a los Cetros hechos con una nítida perspectiva tridimensional.

Nos intriga el trio de Doble Rectángulos que constituyen de la Figura, del cuerpo del Híbrido Central el Pedestal, y en los cascos de los Pumas Centinelas.

Al dibujar una cruz abierta sobre una hoja de un boliche de viernes de soltero, antes de jugar "Cachitos" dividiendo al espacio en 9 partes y al mismo delineando un cuadrado central de otro mayor.

Veintiseis (27) cubitos se ordenan para formar grande, que se conoce con el nombre de Trisistema Cuadrático Tridimensional.

Teóricamente podemos vaciar al Cubo Grande con 27 cubitos, hasta dejar únicamente al Cubito Central.

Tenemos un Cubito Central dentro de otro grande, un Sistema Dicotómico Tridimensional, de corrientemente Hipercubo, la unidad geométrica del espacio tetradimensional. El Hipercubo puede ser considerado como un Trisistema Cuadrático casi Vacío.

Al proyectar un Hipercubo sobre 3 planos [Fuerza, Largo grueso, Grueso-anchos], obtenemos 3 prismas dimensionales que son, cada una de ellas, un cuadrado otro cuadrado.

En resumen, un Hipercubo puede ser visto como 3 Doble Cuadrados desde el ancho, largo y espacio. Las crestas sobre los cascos de los Pumas Centinelas, indican a un Trisistema Cuadrático, información recibida de la Aureola, deducida un Hipercubo, y que en los lugares receptores se convierte como 3 Doble Cuadrados o Rectángulos.

Los sitios donde se recibe tal mensaje ya los dete en los rayos de la Cabeza, los cascos de los Cándores (tramos de la Cabeza), los cascos de los Pumas Centinelas, el clivaje del Cuerpo y una gran porción del Central dentro el Pedestal.

"Cuadrado dentro el Cuadrado" constituye el geométrico que alberga a la clave lógica equivalente que dentro de Ajaisten".

### 12-1) Los CROMOSOMAS de la AUREOLA

La mayoría de los datos observados respaldan nuestra creencia de reconstituir a los gancho de la Aureola nombre de Cromosomas, porque tales fibrillas, en de las células vivas, contienen el material genético (entre otras funciones) a la preservación de la vida en las próximas generaciones.

Hagamos un somero análisis. Un gancho o cresta de la aureola forma por definición geométrica, la de un triángulo. Asesoremnos, entonces, que los "origenes" de un cuadrado se remontan a un par de triángulos.

Si un Círculo proviene de la rotación de un cuadrado, el Semicírculo puede originarse dinámicamente, a un triángulo.

Subrayemos solamente 4 combinaciones de los mas Aureolales.

1-3) Dos cromosomas iguales pueden producir un cuadrado o un triángulo por superposición.

2-1) Un par de cromosomas diferentes producen un triángulo.

3-1) Dos pares de cromosomas diferentes dan un cuadrado.

4-1) Cuatro cromosomas pueden proporcionar un cuadrado, los cuales cuando se superponen, se reducen a un cuadrado.

Ya hemos establecido que el número total de

(Pasa a la

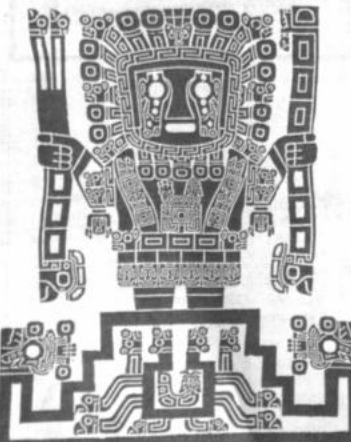
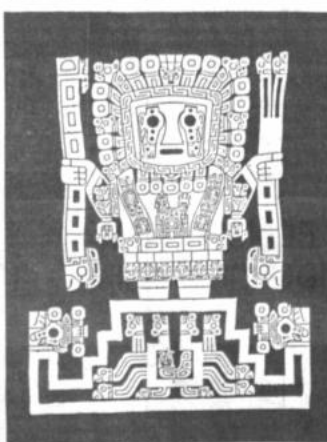


IMAGEN NEGATIVA



REAL POSITIVA

## SE VA LA VIDA

Se va la vida sin decirnos nada. Ni un suspiro en la pena que dijera de la palabra de un amor cualquiera ni una sonrisa en el tiempo asegurado.

Algo esperaba yo de esta jornada, algún halago que se repitiera. Solo queda mi alma en la frontera del decir de mi vida abandonada.

Se va el momento rápido y liviano, con desamor que es pena y es fatiga para este corazón abandonado.

A todo trance dando su cantiga, y un dolor sin amor, ya tan lejano y una muerte sin muerte, tan amiga.

EMMA ALINA BALLON



La Paz, domingo 17 de de

literaria

PRESENCIA



RESA DE LA PARRA nació en 1889, y murió en Ma-  
rzo de 1936. Los  
46 años, en 1936. Los  
llegaron a tratarla perso-  
nalmente por sus  
notables novelas tan autén-  
ticas y significativas, tan reve-  
lantes: "Ifigenia" (1924) y "Memo-  
rias de Mamá Blanca" (1929).

fué mucho, pero fue grande.  
La típica criolla de clase al-  
ta y afrancesada, muy refina-  
da y sensible a la peculiar-  
idad de su condición. Era profun-  
damente femenina y lo que en su  
vida más vivo es esa presen-  
cia de feminidad real, autén-  
tica, que se oía en su voz, en su  
manera de ser, en su gracia refina-  
da, en su belleza, que es inteligente  
y cosmopolita, que en su voz, en su  
manera de ser, en su gracia refina-  
da, posee un atractivo incompara-  
ble, no ha querido hacerlo. Una  
vieja dama caraqueña, relaciona-  
da con su familia, la tiene como hi-  
ja. Cuando muere, le deja su no  
modesta fortuna en usufructo.

una vida atípica para una  
de su clase. No fue rica, no  
a los 18 años para tener  
una familia y dedicarse a la

vida doméstica y a la pequeña so-  
ciedad local. Conoce a España y  
a Francia y se sentía pertenecer a  
un cierto grupo inestable y aca-  
do que podía acercarse sin perder  
propiedad a todas las novedades  
mundanas. Entre lo que sentía  
ser y lo que tenía que ser, se for-  
mó una angustia existencial que  
la llevó a escribir. No a hacer li-  
teratura, sino a una especie de con-  
fesión penetrante y reveladora.

Casi no hay ficción en sus no-  
velas. Bajo la apariencia de sus  
personajes, es ella la que habla y  
habla siempre de su circunstancia,  
de su condición, de los vivos ma-  
tices de una sensibilidad repri-  
mida.

Cuando escribe "Ifigenia" ya  
ha cumplido 30 años, que era en-  
tonces una edad crítica para una  
soltera de su clase. Sus hermanas  
y sus amigas se han casado to-  
das, y ella, que está dotada de una  
dulce belleza, que es inteligente  
y cosmopolita, que en su voz, en su  
manera de ser, en su gracia refina-  
da, posee un atractivo incompara-  
ble, no ha querido hacerlo. Una  
vieja dama caraqueña, relaciona-  
da con su familia, la tiene como hi-  
ja. Cuando muere, le deja su no  
modesta fortuna en usufructo.

## TERESA DE LA PARRA UN RETRATO DE LA CRIOLLA

Por  
ARTURO USLAR

PIETRI



## PERA Y DISTANCIA



Por  
SARIO QUIROGA DE URQUIETA

No  
en la dimensión helada de los musgos  
se convierte en vacío  
la huella  
acorralla y abraza la muerte.

No  
en la fragilidad harapienta del nombre  
el temblor  
separa  
la palabra del cuerpo.

En el umbral  
en el que vacila y rueda  
la nocturna huida  
del pecho que habita  
bajo el muelle de los sueños.

En el apenas grito  
que resbala  
ahogando la boca sumergida  
en la secreta fuente  
en que se abisma.

En la costumbre  
desnuda de la mano  
que hace de la breve ansia  
una historia  
que roba al mundo  
su marca de jazmín.

En la espina-tiempo  
que hierre los ojos  
y plega las alas.

No  
en la ventana de detenido vuelo  
tampoco  
en el rumor de la herida  
que sobrevive  
en el miedo

Sino  
en aquella hora  
que sorbe la piel  
y no repite  
su tránsito  
se reconstruye  
y solitaria  
la muerte.

## CHILENOS DOLIDOS POR UNA GRAN VERDAD

Por Roberto Querejazu Calvo

El libro, que ninguna editorial  
chilena quiso publicar, lo ha impreso  
la Librería y Editorial "Juventud" de  
La Paz, en enero de este año.

También han comentado favo-  
rablemente el libro don Walter Monte-  
negro en el diario "Última Hora" y me  
lo ha hecho verbalmente don Gustavo  
Medeiros. Ambos encuentran intere-  
sante el apoyo del famoso novelista  
Julio Verne que el señor Martínez in-  
voca en su libro para reforzar sus ar-  
gumentos con estos párrafos:

"Durante los álgidos días en que  
Chile y la Argentina se disputaban la

soberanía del Canal de Beagle, un  
diario chileno publicó un artículo  
titulado "Julio Verne, testigo de Chile"  
donde se cita un párrafo de la novela  
"Los naufragos del Jonathán" en el  
cual este escritor declara que las islas  
en disputa pertenecen a Chile. Para  
destacar lo importante que era para  
Chile la opinión de Julio Verne, el  
artículo de este diario chileno expre-  
saba lo siguiente: "La imaginación de  
Julio Verne no fue nunca solamente  
literaria. Su especial orinomatía  
marchó siempre del brazo por sus li-  
bros con una rigurosa exactitud his-  
tórica y geográfica. Julio Verne sabía  
historia y sabía geografía... La ho-  
nestidad intelectual de Julio Verne  
surge como un vigoroso antecedente  
en favor de la causa de Chile en el  
Canal de Beagle. Nadie podría jamás  
acusar al escritor francés de ignorar  
la geografía o inventarla. Todo lo que  
dijo en este ámbito fue siempre exacto  
y verdadero".

Pues bien, si Julio Verne fue tan  
valioso testigo para Chile en el pleito  
con Argentina por su "honestidad  
intelectual" y su "rigurosa exactitud  
histórica y geográfica", seguramente  
esas virtudes seguirán vigiliando quan-  
do el gran escritor francés se pronun-  
cia también sobre el pleito entre Chile  
y Bolivia. En efecto, en su obra "Un  
Capitán de Quince Años", capítulo 15  
de la segunda parte, relata que el barco  
en el cual viajaba un grupo de aventu-  
reros encalló en el paralelo 25  
(justo en el punto donde don Alonso  
de Ovalle declaró que comenzaba  
Chile). Los viajeros no sabían con  
exactitud donde se encontraban. «Esa-  
tamos acaso en las costas del Perú?  
Un desconocido que llega en ese mo-  
mento les declara: "No, amigos, no;  
un poco más al sur". Han encallado  
ustedes en la costa boliviana. Es más,  
están ustedes en una parte meridional  
de Bolivia que confina con Chile".

Al ser conocido en Chile el libro  
del señor Cástulo Martínez, está pro-  
vocando reacciones de censura, espe-  
cialmente en Arica, donde reside el  
autor, que está teniendo que soportar  
ultrajes verbales y escritos de sus  
paisanos.

El principal diario del puerto, "La  
Estrella de Arica", ha dicho que el  
señor Martínez trata en su obra "con  
valor, audacia y estudios, la otra  
verdad del tema marítimo boliviano",  
y añade: "El resultado de su investiga-  
ción demuestran verdades que estaban  
ocultas y en conflicto con las ense-  
ñanzas tradicionales en nuestro país".  
Pero el mismo diario, ha publicado  
cartas de autores a quienes no ha  
gustado que un chileno les diga a sus  
compatriotas la gran verdad de que  
"Chile debe un puerto a Bolivia".

Una señorita llamada Elvira Me-  
rino Ibáñez dice en su carta a "La Es-  
trella de Arica" que "le da vergüenza"  
saber que Martínez es chileno, pues  
"es un antipatriota", porque quiere  
entregar "la querida Arica, que a  
nuestros antepasados les costó liberar  
del enemigo". "No debemos permitir  
que nos aleje ningún centímetro de  
territorio ningún país limitrofe".

Otra carta firmada por "una anti-  
gua arriqueña" pide a las autoridades  
que no se permita por ningún motivo  
la venta o circulación del libro que  
atenúa contra la seguridad de esa  
puerto del norte. "Las fronteras están bien  
arregladas y grandes para que el autor  
escoja y elija la nacionalidad que él  
quiera".

Una tercera carta, asimismo anó-  
nima, en nombre de "Una chilena y  
toda su familia", declara que el libro  
del señor Martínez le ha provocado  
asombro porque "no deja bien a Chi-  
le".

"Yo quisiera que el señor Go-  
bernador de Arica, como buen chileno  
y arriqueño, defendiera nuestra po-  
sición de chilenos bien nacidos y pa-  
triotas. Nosotros, ¿qué podemos ha-  
cer si las autoridades correspondien-  
tes no se preocupan de esto que es  
tan importante como la seguridad del  
país y de nuestro territorio? Yo creo  
que por mucha libertad de prensa que  
haya, el hecho de editar un libro que  
es perjudicial a nuestra Patria debe  
traer un control inmediato y preciso  
cómo estarán nuestros compatriotas  
en Bolivia y qué trato se les dará allí".

Otra carta manifiesta que el libro  
es "antipatriótico" porque "pone a los  
chilenos en un nivel muy bajo". "Chi-  
le nunca ha sido ambicioso sino que  
ha ganado guerras con valentía de  
buenos chilenos".

El señor Cástulo Martínez se ha  
defendido de los ataques publicando  
en la misma "Estrella de Arica" lo  
siguiente:

"Señor director: Después de la  
entrevista que su diario me hizo el 18  
del corriente, con motivo de la pu-  
blicación en Bolivia de mi libro "El  
mar de Bolivia", Reflexiones de un  
ciudadano chileno", varios lectores  
han escrito para manifestar su dis-  
gusto por el libro, sin siquiera haberlo  
leído.

"¿Qué me reprochan esis perso-  
nas, que con tanta liviandad me cali-  
fican de antipatriota? ¿Por qué he  
clauso a ofrecerme las puertas abiertas  
de la frontera? ¿Fue acaso porque dije  
que Bolivia siempre tuvo mar? Pues  
es cierto que ese país nació con litoral  
propio y soberano. Hay datos his-  
tóricos que así lo atestiguan y la His-  
toria no se puede negar. El Perú, desde  
su independencia, limitaba con Bo-  
livia en el río Loa, y era Bolivia, que  
tenía salida al mar por la región de  
Atacama, la que limitaba con Chile.  
Estos límites originales solo cam-  
biaron en 1879 como consecuencia de  
la Guerra del Pacífico. Todos estos  
datos están responsablemente docu-  
mentados en mi libro, del cual todavía  
se pueden encontrar algunos ejem-  
plares.

"Y con respecto a Arica, aunque  
este puerto nunca ha pertenecido a  
Bolivia, es cierto que Chile entró en  
un tratado con Bolivia conocido como  
"Tratado de Transcendencia de Terri-  
torios", firmado por plenipotencia-  
rios el 18 de mayo de 1865, aprobado  
por los dos gobiernos y ratificado tan-  
to por el Congreso chileno como por el  
boliviano, mediante el cual nuestro  
país se comprometió a ceder Arica a  
Bolivia. Eso está en la Historia de  
Chile y cualquier interesado puede  
leerlo por sí mismo.

"Si, Chile le debe un puerto a Bo-  
livia, y le ha sacado el jugo a un litoral  
cualjado de riquezas naturales como  
las minas de Chuquibambilla y otros  
productos del suelo, que originamen-  
te pertenecían a Bolivia, ¿a mucho  
pedir y esperar que nuestro país le  
ceda un corredor soberano a Bolivia  
que lo conecte con el Océano Pacífico?  
La integración latinoamericana, la  
clave para salir del subdesarrollo, em-  
pieza aquí.

"Sería deseable que aquellas perso-  
nas que escribieron en su contra,  
estudiando la Historia de Chile y así  
evitarían dejar plasmada su falta de  
conocimientos en un periódico. De pa-  
triotismo no me pueden enseñar nada.  
Yo soy originario de Curicó, una ciu-  
dad que ha sido chilena desde su  
nacimiento.

"Atentamente: Cástulo Martínez  
H."

mientras no se case. Es así como  
puede volver a París, respirar el  
clima intelectual de "los años lo-  
cos", embriagarse de fruslerías fe-  
meninas y de curiosidades intelec-  
tuales, y, también, sentir la necesi-  
dad de darle expresión valerosa a  
aquella situación personal. Es lo  
que hace en "Ifigenia", que no es  
una protesta, ni menos una sátira  
de la vida convencional de la Cara-  
cas de sus días, sino la búsqueda  
profunda de lo verdadero debajo  
de lo aparente. Es un libro vi-  
viente, sensitivo, espontáneo, con  
un tono de confidencia reprimida,  
en el que el drama se disuelve en  
sonrisa comprensiva. Es el más  
cabal retrato de la criolla de su  
tiempo y su condición que tenga  
la literatura de nuestra lengua.

Cuatro años más tarde publi-  
ca "Memorias de Mamá Blanca",  
un breve y profundo relato nostál-  
gico de los tiempos de su infan-  
cia en una hacienda de caña. La  
familia, los peones, el campo, el  
misterio de la vida y el tiempo en  
una condición social y temporal  
muy propia están en ese libro in-  
agotable que va mucho más allá  
del costumbrismo, del ruralismo,  
de la evocación agriégula de una  
vida familiar desaparecida, para  
ser uno de los más poderosos tes-

timonios de la sensibilidad y la vi-  
vencia criollas.

Eso fue, prácticamente, todo.  
Había dicho lo que tenía que decir  
y había logrado hacerlo más allá  
de modas literarias, de imitacio-  
nes y falsas innovaciones, en la  
forma auténtica de su peculiar  
condición humana.

Por el tiempo en que escribía  
"Mamá Blanca", aquella mujer vi-  
tal y esplendorosa fue atrapada  
por la tuberculosis. Lo que siguió  
fueron cinco años de renuncias,  
temores y vanas esperanzas, du-  
rante los que enmudeció y de los  
que sólo quedan algunas cartas  
admirables que muestran cómo  
era de auténtica su expresión y co-  
mo nunca se puso a hacer litera-  
tura, sino a darle expresión a su ver-  
dad. El 2 de abril de 1936 acun-  
bió al terrible día en Madrid.

Vida y creación tuvieron en  
ella una unidad rara. Con su vi-  
ta hizo su literatura y con su li-  
teratura le dio sentido a su vida. Re-  
presentaba una condición cultu-  
ral muy rica en matices y mal co-  
nocida, la de la criolla refinada de  
su tiempo. La representaba por-  
que la vivía y porque la vivía pudo  
expresarla invidiablemente pa-  
ra todos los tiempos.

## AFORISMOS Y DESAFORISMOS

¿Para no anquilosarnos en dogmatismos, serán necesarios  
tomar intercambiables nuestros criterios?

Podemos intuirlo todo, pero vivimos fragmentariamente,  
incompletos; quizá regularizar un peligroso error mostramos  
íntegros, como una provocación a la locura o a la autenticidad  
de la desnudez.

¿Qué puede enseñarnos a morir mejor si no la vida?

Es muy peligroso llegar a ciertas alturas sin la capacidad  
necesaria para respirar esos aires.



El artista que no puede construir un particular mundo de  
referencias, es mejor que haga ebanistería, política o sociología.

Un crítico o comentarista necio, es capaz de empobrecer co-  
su opinión hasta la obra más sugerente y rica.

Si fuéramos incapaces de fingir nuestros gestos y actitud  
las palabras dejarían de engañarnos.

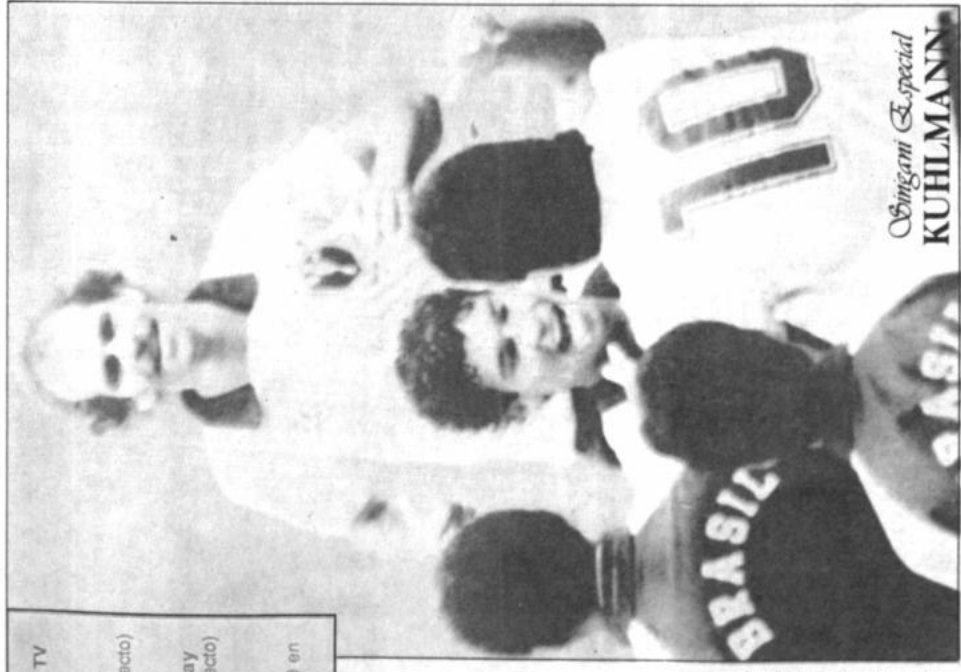
No es difícil destacar entre mediocres; la brillantez se mue-  
tra sobresaliendo entre sobresalientes.

JAIME NISTTAHUIZ





# ITALIA '90



oy.  
mundial en TV  
rupu "F"  
landa-Egipto  
loras 11, en directo)  
rupu "E"  
ológica-Uruguay  
loras 15, en directo)  
rupu "E"  
loras 17 y 22:50 en  
lenido).

Sillas (10) y Aluminio  
(detrás) lectura a  
Muller, después de  
que éste marcó el  
único gol de Brasil  
en el partido de  
Italia-Rusia. Los  
brasileños, tras  
numerosas  
ocasiones de gol,  
pero sólo pudieron  
marcar uno. Sin  
embargo, el técnico  
Lazaroni se mostró  
satisfecho con el  
trabajo de su equipo.

*Incredible...*

**VISITE PERU POR  
U\$. 180.-**



Tenemos una noticia fantástica.  
Ahora Usted puede conocer todo el Perú, a precio de regalo.  
Si llega a Perú a través de nuestra aerolínea,  
Usted abona un solo U\$. 180.- y tiene la posibilidad  
de recorrer todo el país utilizando las rutas de AEROPERU.  
Si llega a través de otra aerolínea,  
en este caso debe abonar U\$. 250.-, que también es un regalo!  
Consulte hoy mismo a su agencia de viajes preferida  
ó visítanos en nuestras oficinas en toda Bolivia.

*aproveche!*

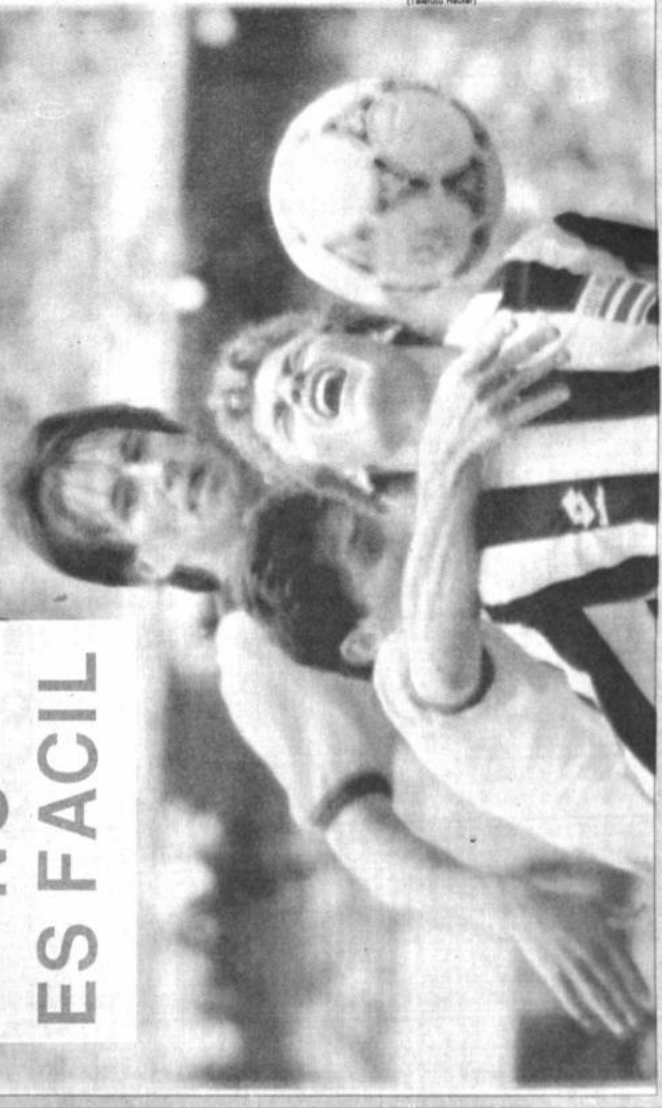


**AeroPeru**

## Brasil: GOLEAR NO ES FACIL

Brasil 1 - Costa Rica 0 / Holanda 0 - Inglaterra 0 / Escocia 2 - Suecia 1  
Los brasileños dieron ayer un espectáculo que mereció más goles, mientras holandeses e ingleses -con chispazos de buen fútbol- parecieron dejarse llevar por el miedo a perder antes que por el deseo de ganar. Escocia revivió, Egipto, que ya sorprendió, y Uruguay, que mostró notables condiciones, cumplen hoy sendos difíciles compromisos.

Los brasileños -segundo en la clasificación y Denso fútbol- continúan al costado de Oscar Romero, durante el partido de ayer en Turín.



*Singer Special  
KUHLMANN*

**LADA**

*Si el precio  
le gusta el  
plan de pagos  
le gustará más*

**PLAN  
PAGOS  
AEROLÍNEAS**

SANTA CRUZ  
República esq. Cochabamba  
LA PAZ  
Plaza Venezuela 1446  
COCHABAMBA  
Teléfonos 42253 - 48210

**INTER-TRADE**





Triple Alpacom

# Catorce pilotos inscritos

Con los auspicios del Centro de la Paz que en su alán de buscar intereses ritalios.

## Andretti larga 1º en Premio Detroit

**DETROIT, 16 (AP).** Posiciones de larga en el Gran Premio de Detroit, a corse de Fórmula 1, se cumplió hoy desde la 10.00 horas. El piloto de la escudería Williams, Michael Andretti, se adelantó a los otros pilotos de la carrera.

- Participantes**
- 1. Michael Andretti, EEUU, Lola-Chevrolet.
  - 2. Al Unser Jr., EEUU, Lola-Chevrolet.
  - 3. Rick Burtch, EEUU, Lola-Chevrolet.
  - 4. Danny Sullivan, EEUU, Penske-Chevrolet.
  - 5. Eddie Cheever, EEUU, 1989 Penske-Chevrolet.
  - 6. Roberto Guerrero, EEUU, Lola-Chevrolet.
  - 7. Scott Goodyear, EEUU, Lola-Chevrolet.
  - 8. Emerson Fittipaldi, Brasil, Penske-Chevrolet.
  - 9. Teo Fabi, Italia, March-Porsche.
  - 10. Roberto Moreno, EEUU, Lola-Chevrolet.
  - 11. Didier Theys, Bélgica, 1989 Penske-Duick.
  - 12. Dominique Dobson, EEUU, Lola-Cosworth.
  - 13. John J. Elson, EEUU, Indianapolis, March.
  - 14. Panchy, EEUU, 1988 Lola-Cosworth.
  - 15. Scott Brayton, EEUU, Lola-Cosworth.
  - 16. Raul Boesel, Brasil, 1989 Lola-Judd.
  - 17. Scott Goodyear, Canadá, Lola-Judd.
  - 18. Roberto Moreno, EEUU, March-Alla.
  - 19. John J. Elson, EEUU, Lola-Judd.
  - 20. Willy T. Ribbs, EEUU, 1989 Lola-Judd.
  - 21. Mike Groff, EEUU, 1989 Lola-Cosworth.
  - 22. Scott Goodyear, EEUU, Lola-Chevrolet.
  - 23. Rick Burtch, EEUU, 1989 Lola-Cosworth.
  - 24. Randy Lewis, EEUU, 1988, Penske-Buick.
  - 25. Dean Hall, EEUU, Lola-Cosworth.
  - 26. Scott Goodyear, EEUU, 1989 Lola-Cosworth.
  - 27. Hiro Matsushita, EEUU, 1989 Lola-Cosworth.
  - 28. Tony Bettenhausen, EEUU, 1989 Lola-Buick.

**TURISMO MEJORADO**

Giovanni Guidotti (227), Al Edil Al (2009), Guido Bepari (205), Roberto Moreno (214), Felipe Salas (214), y Rolando Castillón (323).

El control de la prueba estará a cargo de la Comisión de Control y Cronometraje a cargo de Julio Camacho.

**AUSPICIO**

Gracias al concurso del Tñl, el equipo de la Comisión de Control y Cronometraje a cargo de Julio Camacho.

**aceño Justiniano ganó nacional de Ajedrez**

Johann Romero de Tarja se ubica en el tercer puesto de este campeonato después de haber ganado la primera ronda eliminatoria, para ser el campeón nacional de ajedrez.

**ARSOVIA 16 (AP).** Polonia derrotó a Bulgaria en el partido de ida de la final del grupo dos de la Copa de Europa del torneo de tenis por la Copa Davis.

**olonia en finales de la opa Davis**

El equipo de Tomasz Iwanowski y Wojciech Kowalski ganó al de Milen Velov y Stefan Ivanov 3-0, 6-4, 6-1, 6-2, con lo que Polonia se clasificó en la serie con una ventajita inabitable 3-0.

En los individuales iniciales ayer, Iwanowski derrotó a Velov 6-3, 6-2, 6-3, y Kowalski, el número uno de Polonia, derrotó a Iván Ivanov 6-3, 6-4, 1-6, 7-6 (7-4).

# No poder golear

Por Heriberto Aramayo F. Brasil no pudo planear en golear su clara superioridad sobre Costa Rica en el primer partido de la fase del Mundial Italia '90, sin convencer plenamente.

Le faltó la capacidad necesaria para definir, teniendo innumerables oportunidades a lo largo del encuentro, habrá que desmenucer el buen trabajo defensivo que cumplió Costa Rica, que cumplió con su propósito de evitar la goleada, pero al final no pudo definir.

El técnico Lazzaroni, se decidió muy tarde, hacer ingresar a Beberio en lugar de Careca, de modo que el cambio tampoco mejoró la falta de gol.

Brasil tendrá que mejorar en este aspecto si pretende llegar a las instancias finales de este mundial.

Con el equipo profesional de siempre, la mejor imagen y la programación ideal, el mundial Italia '90.

El técnico Lazzaroni, se decidió muy tarde, hacer ingresar a Beberio en lugar de Careca, de modo que el cambio tampoco mejoró la falta de gol.

Brasil tendrá que mejorar en este aspecto si pretende llegar a las instancias finales de este mundial.

Con el equipo profesional de siempre, la mejor imagen y la programación ideal, el mundial Italia '90.

El técnico Lazzaroni, se decidió muy tarde, hacer ingresar a Beberio en lugar de Careca, de modo que el cambio tampoco mejoró la falta de gol.

Brasil tendrá que mejorar en este aspecto si pretende llegar a las instancias finales de este mundial.

Con el equipo profesional de siempre, la mejor imagen y la programación ideal, el mundial Italia '90.

El técnico Lazzaroni, se decidió muy tarde, hacer ingresar a Beberio en lugar de Careca, de modo que el cambio tampoco mejoró la falta de gol.

**PRESENCIA ITALIA '90**

Editor: Carlos A. Quirga L.  
Jefe de Sección: Julio D. Lazzare  
Redactores: Heriberto Aramayo, Gonzalo Alonzo, Edgar Espino, Reynaldo Guzmán, Folgaraf, Luis Veldívar, Félix Veldívar, Morales, Policarpo Quinteros, José Llanos, Fernando Flores  
Caricaturista: Marco Mendoza  
Archivos: Juan Carlos Aranda

**SIGUEN LOS GOLES DE**

**atb**

Con el equipo profesional de siempre, la mejor imagen y la programación ideal, el mundial Italia '90.

PROGRAMACION DEL 18 AL 27 DE JUNIO

LUNES 18	- Esperanza el Fútbol	14.10 (Directo)
	- Argentina vs. Rusia	14.45 (Directo)
	- URSS vs. Camerún	22.15 (Diferido)
MARTES 19	- Esperanza el Fútbol	10.00 (Directo)
	- Colombia vs. Alemania Fd.	10.45 (Directo)
	- España el Fútbol	14.10 (Directo)
	- Nacional vs. Italia	14.45 (Directo)
	- Estados Unidos vs. Austria	22.30 (Diferido)
MIÉRCOLES 20	- Esperanza el Fútbol	10.00 (Diferido del 19)
	- Inglaterra vs. Yugoslavia	14.10 (Directo)
	- España el Fútbol	14.45 (Directo)
	- Costa Rica vs. Suecia	22.30 (Diferido)
JUEVES 21	- Esperanza el Fútbol	10.00 (Directo)
	- Ecuador vs. Brasil	10.45 (Directo)
	- España el Fútbol	14.10 (Directo)
	- Irlanda vs. Irlanda	14.45 (Directo)
	- Uruguay vs. Corea	22.30 (Diferido)
VIERNES 22	- Mundial al día	21.30 (Diferido del 21)
	- España vs. Inglaterra	22.30 (Diferido del 21)

**atb**

**RED NACIONAL**

Dirigen: Cucho Vargas y Remberto Echevarría, con la participación de Javier Echevarría y Mauricio Méndez.

**LA RED DE TELEVISION MAS PODEROSA DEL PAIS.**  
CAVALES. 9 LA PAZ, 8 ORURO, 4 COCHABAMBA, 9 SANTA CRUZ, 6 SUCRE, 6 POTOSI.

1111

Los diarios italianos dedican grandes titulares especulan-

El entrenador Azeglio Vicini justificó el mal momento de Vialli

de estar bien si la gente pide en su lugar a Salvatore Schillaci, Italia, que ya se clasificó para la segunda ronda, no pudo marcar más de un gol por partido y le preocupa el pobre rendimiento ofensivo teniendo en cuenta su condición de local y que Chencalovaguira, su próximo rival, ganó 5-1 a los Estados Unidos.

La postura que para el portavoz del martes Vicini haga algunos cambios, aunque está obligado a ganar el grupo para seguir jugando en Roma.

## ra Dasayev

Si el entrenador Valeriy Lobanovsky me pone en el arco, con seguridad será mi último partido mundial.

Lobanovsky se retirará después del mundial, y su sucesor será designado en julio.

portero colombiano  
que asegura ser

capaz de conferir a  
la célula la autonomía.



S  
S  
P  
L  
SS

**sus mejores**

**MARINO, 16** (italiano Gianluca virtù en blanco de cas després de m

[illegible]

**Triste final para Dasayev**

POR DUSAN STOJANOVIC  
IL CIOCCO, ITALIA 16

(A.P.). Rinal Dasayev, uno de los  
logró un título de campeón  
con el equipo soviético.  
Su mejor éxito fue el  
en 1988, cuando

**Triste fi**  
POR DUSAN STOK  
IL CIOCCO, I  
(AP). - Rinal Dasayce

En la decimera 2-0-0 Argentina, Dasaevy ganó la quinta edición en el país. Hoy, lamentó que la carrera internacional de Dasaevy, de 32 años, jugado 97 partidos, ganados 57, fue interrumpida. Y fue interrumpida en España 82 y en Italia 16 partidos en total. Pero su equipo vivió pérdidas las posibilidades de salirse para la selección ante la selección de Argentina.

1. *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1001-1005.

ustado

En la dermota 2-C-C-Argentina, Dasayev y la guerra estuvo en el bus. Hoy, lamentó que la carrera interna

7-1137455

**Group**  
RFA • YUGOSLAVIA

plantó una marca alemana fueron "un juego de equipo", otro plantamiento, sin embargo, la solidaridad y los alemanes de entre un partido de entran



11

Maturana admitió la profundidad del ataque seguita jugando "El conjunto alemán en torno a un c













# maestro

## de música

Ha estrenado en nuestro medio la película "El maestro", que fue objeto de excelentes críticas y recibió numerosos premios en la cinematografía europea. Joachim Tränkle se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907.

Se trata con su comparsa Estelle para que se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907.

Se trata con su comparsa Estelle para que se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907.

Se trata con su comparsa Estelle para que se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907.

Se trata con su comparsa Estelle para que se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907.

Se trata con su comparsa Estelle para que se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907. Joachim Tränkle, un músico alemán, se desahoga en 1907.

Se incluyen también en el filme extractos de "El niño delfín" y "Sorgio, el padre de Vincenzo Bellini", "Alcandro lo confesó" de Mozart, "La ballade de Kleinschick" de Orléans, "An der musik" de Schubert y "Salle Trautner" de Robert Schumann.

### LOS ACTORES

El personaje de Joachim es interpretado por el actor belga Joseph Van Dam, quien hizo sus estudios en el conservatorio de Bruselas y fue alumno de la Ópera de París, desde 1970 ha cantado sobre todos los grandes escenarios líricos: Milán, París, Bruselas, Londres, Viena, Berlín Nueva York, además de participar en los festivales de Salzburgo y Aix en Provence y gran cantidad de Salis, Maastricht, Osnabrück y Múnich. En el cine, interpretó el papel de Leporello en el "Don Giovanni" de Joseph Losey y actuó en "Babel Opera" de André Delvaux.

### EL DIRECTOR

Grand Corbiou estudió en el Instituto de Artes de Bruselas de Bélgica, fue jefe editor del "Luz" y luego se dedicó a la música. Desde 1963 participó en numerosos ensayos de ópera y en películas. En 1978 colaboró en revistas de grandes reportajes. Desde 1980 ha colaborado en el Servicio Músico-Opera Ballet de la RTBF y realizó numerosos refritos musicales en colaboración con la Comunidad de Televisión Francófona. En la actualidad se dedica a la investigación para el profundizar de las relaciones entre música y ficción en "Sax y A", la reciente de S., siendo sus temas musicales muy variados.

Según información proporcionada por el director de la película, "El maestro", es el título de un festival de cine que se celebra en el barrio de los niños de París, en el barrio de los niños de París, en el barrio de los niños de París.

Según información proporcionada por el director de la película, "El maestro", es el título de un festival de cine que se celebra en el barrio de los niños de París, en el barrio de los niños de París, en el barrio de los niños de París.

Según información proporcionada por el director de la película, "El maestro", es el título de un festival de cine que se celebra en el barrio de los niños de París, en el barrio de los niños de París, en el barrio de los niños de París.

Según información proporcionada por el director de la película, "El maestro", es el título de un festival de cine que se celebra en el barrio de los niños de París, en el barrio de los niños de París, en el barrio de los niños de París.

## "Encrucijada" en Minelli

La historia de dos amantes del "Bibes", que superando una serie de adversidades logran consolidar su vocación y talento por este género musical, es el tema de la película "Encrucijada", dirigida por el director de cine italiano, Lino Di Salvo, por el momento en la ciudad de los Angeles.



La gran LIZA MINNELLI dará vida a su madre, la mítica Judy Garland, en un filme que se estrenará en los cines de los Angeles.

El filme narra las aventuras de un adolescente que, al igual que su madre, se dedica a la música, pero con una diferencia: él es un niño prodigio, ella una cantante.

La gran LIZA MINNELLI dará vida a su madre, la mítica Judy Garland, en un filme que se estrenará en los cines de los Angeles.

El filme narra las aventuras de un adolescente que, al igual que su madre, se dedica a la música, pero con una diferencia: él es un niño prodigio, ella una cantante.

La gran LIZA MINNELLI dará vida a su madre, la mítica Judy Garland, en un filme que se estrenará en los cines de los Angeles.

El filme narra las aventuras de un adolescente que, al igual que su madre, se dedica a la música, pero con una diferencia: él es un niño prodigio, ella una cantante.

La gran LIZA MINNELLI dará vida a su madre, la mítica Judy Garland, en un filme que se estrenará en los cines de los Angeles.

El filme narra las aventuras de un adolescente que, al igual que su madre, se dedica a la música, pero con una diferencia: él es un niño prodigio, ella una cantante.

La gran LIZA MINNELLI dará vida a su madre, la mítica Judy Garland, en un filme que se estrenará en los cines de los Angeles.

El filme narra las aventuras de un adolescente que, al igual que su madre, se dedica a la música, pero con una diferencia: él es un niño prodigio, ella una cantante.

La gran LIZA MINNELLI dará vida a su madre, la mítica Judy Garland, en un filme que se estrenará en los cines de los Angeles.

El filme narra las aventuras de un adolescente que, al igual que su madre, se dedica a la música, pero con una diferencia: él es un niño prodigio, ella una cantante.

La gran LIZA MINNELLI dará vida a su madre, la mítica Judy Garland, en un filme que se estrenará en los cines de los Angeles.



### Figuras

BOB HOPE, preparador de la publicación de su autobiografía con el título "Mi vida en el show business".

FANNY ARDANT, bajo la dirección de Marco Ferreri, en la película "El año del señor".

LOUIE NATTA, en la película "El año del señor", en la película "El año del señor".

JOEY POSTER, en la película "El año del señor", en la película "El año del señor".

PETER STRALISS, en la película "El año del señor", en la película "El año del señor".

### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

#### FACULTAD TECNICA

## gente

### CONVOCATORIA A EXAMENES DE SUFFICIENCIA PARA OPTAR CARGOS DE DOCENTE INTERNO EN LA PRESENTE GESTION

### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

#### FACULTAD TECNICA

## CONCURSO DE MERITOS Y EXAMENES DE COMPETENCIA PARA LA PROVISION DE CARGOS DOCENTES

### CARRERA DE ELECTROMECANICA

Nº	SIGLA	MATERIAS	H/MES
1.-	ATS-106	TECNOLOGIA DE DIAGNOSIS	32mes
2.-	ATS-206	TALLENTO DE DIAGNOSIS	64mes
3.-	ATS-125	INGLES II	32mes
4.-	ATS-212	TALLENTO DE ALISTE	64mes

### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

#### FACULTAD TECNICA

## CONVOCATORIA A EXAMENES DE SUFFICIENCIA PARA OPTAR CARGOS DE DOCENTE INTERNO EN LA PRESENTE GESTION

### CARRERA ELECTROMECANICA

Nº	SIGLA	MATERIAS	H/MES
1.-	ATS-106	TECNOLOGIA DE DIAGNOSIS	32mes
2.-	ATS-206	TALLENTO DE DIAGNOSIS	64mes
3.-	ATS-125	INGLES II	32mes
4.-	ATS-212	TALLENTO DE ALISTE	64mes

### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

#### FACULTAD TECNICA

## CONCURSO DE MERITOS Y EXAMENES DE COMPETENCIA PARA LA PROVISION DE CARGOS DOCENTES

### CARRERA DE ELECTROMECANICA

Nº	SIGLA	MATERIAS	H/MES
1.-	MAT-204	INFORMATICA I	32mes
2.-	MAT-205	INFORMATICA II	32mes

### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

#### FACULTAD TECNICA

## CONVOCATORIA A EXAMENES DE SUFFICIENCIA PARA OPTAR CARGOS DE DOCENTE INTERNO EN LA PRESENTE GESTION

### CARRERA ELECTROMECANICA

Nº	SIGLA	MATERIAS	H/MES
1.-	ATS-106	TECNOLOGIA DE DIAGNOSIS	32mes
2.-	ATS-206	TALLENTO DE DIAGNOSIS	64mes
3.-	ATS-125	INGLES II	32mes
4.-	ATS-212	TALLENTO DE ALISTE	64mes

### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

#### FACULTAD TECNICA

## CONVOCATORIA A EXAMENES DE SUFFICIENCIA PARA OPTAR CARGOS DE DOCENTE INTERNO EN LA PRESENTE GESTION

### CARRERA ELECTROMECANICA

Nº	SIGLA	MATERIAS	H/MES
1.-	MAT-204	INFORMATICA I	32mes
2.-	MAT-205	INFORMATICA II	32mes









# La pared

Todo el espectáculo

La Paz, Bolivia, domingo 17 de junio de 1990

## Canal 11 y la fiesta de San Juan

Con el propósito de llamar la atención a la ciudadanía sobre la indiscriminada tala de árboles y la quemada de combustibles naturales, Canal 11 ha realizado una campaña destinada a las personas que tienen esta fiesta con el deterioro ambiental.

De este modo, Canal 11 emitirá una vez más, su clara intención por mantener el medio ambiente sano y sin desequilibrios ecológicos. La representación del árbol corren peligro los árboles, bellas plantaciones forestales.

Por esta razón emitirá un espacio de reflexión y llamada de atención a la ciudadanía.

La fiesta de San Juan debe ser una fiesta tradicional, que no deteriore nuestro medio ambiente.



## Canal 13 El acorazado Potemkin

Este domingo, "Cine Arte", comenzará su ciclo de películas con la emisión del segundo título, "EL ACORAZADO POTEMKIN", realizado en 1926 por un genio del cine soviético, Eisenstein. Se trata de una película que impresiona por la crudeza de sus imágenes, su sentido del ritmo y la perfección lograda en escena, allí donde Eisenstein logró plasmar en la pantalla el montaje de atracciones. "Cine Arte" se emite todos los domingos y "EL ACORAZADO POTEMKIN" irá a las 22:00 este domingo 17. El ciclo en su totalidad por el videasta Rodrigo Ayala.

Registrada como una de las mejores obras cinematográficas a nivel mundial, "El acorazado Potemkin", del director Sergei Eisenstein, figura entre los clásicos del cine, encabezando las listas, junto a otras como "El ciudadano Kane" de Orson Welles.

## breve receso

de su vuelta a las pantallas, a mediados del mes entrante. Para entonces el panorama político nacional se aclarará el lapso temas de importancia. Será por ejemplo momento de realizar un balance de las tareas cumplidas por el Congreso Extraordinario. En el temario, según corresponde la opinión pública, dista mucho de haber sido tratado con la seriedad requerida. Finalmente, los próximos temas de los próximos meses de una nueva legislatura ordinaria y a punto de cumplir el primer año de gobierno, el programa periodístico "De cerca" del canal 13, conducido por Mesa G., tendrá un breve receso.

## Carlos D. Mesa

Hacia el próximo 8 de julio y mientras dure el campeonato mundial de fútbol Italia 90, el programa periodístico "De cerca" del canal 13, conducido por Mesa G., tendrá un breve receso.

Este parentesis servirá -explican en ese medio- para preparar el nuevo ciclo del programa antes grama de gobierno.

## Videos nacionales en Televisión Universitaria

Para este domingo, Canal 13 TV-UMSA ha programado dos horas de notable interés: "Cine Arte", "Cine Arte", a las 18:00 y "TANTAS VIDAS", a las 20:00.

Una vida, del realizador chiquitano Fernando Suárez a las 21:10.

Igualmente está programado los espacios de producción independiente, "Cine Arte", "Cine Arte", a las 18:00 y "TANTAS VIDAS", a las 20:00.

Con todo ello, TV-UMSA pretende llenar un espacio que sirva de plataforma y la opinión pública en general, de programar materiales nacionales, incluso en idiomas nativos en horarios centrales.

## Repris Cruceros pasionales

Regresa a la pantalla chica una mini serie que estuvo hasta hace algún tiempo en el horario nocturno, en Canal 2: "Cruceros pasionales". Para quienes no la vieron y para aquellos que no recuerdan el argumento, los seis capítulos de "Cruceros pasionales" recorren las épicas y definitivamente emocionantes aventuras del tiempo. La época de los lujosos cruceros con los cuales disfrutaba su octava una clase despendiosa e irresponsable, dos familias pertenecientes a dicho estrato se embarcan para un viaje alrededor del mundo, en un viaje que los llevará a la tierra. Fingen vivir en el mejor de los mundos mientras alrededor la realidad es un incendio y los hombres se precipitan a la huida de la Segunda Guerra Mundial, a dejarse influir por lo que acontece esos seres borrachos de poder y riqueza no advierten cuán ficticio es su dominio, reducido finalmente a los estrechos límites de sus vidas en peligro, e incluso ni siquiera ello.

El elenco multinacional de "Cruceros pasionales" está encabezado por Cheryl Ladd, John Forsythe, Joan Fontaine. Por su parte la dirección corresponde a Karen Arthur.

Se emitirá los días a las 9:10.

## Programas de China Popular en Canal 13

América en sus lares, menos conocida, video independiente, etc.) y en este sentido se viene a sumar la producción de la República Popular China, limitada a la televisión de China. Este país asistió al bien no difiere de los clásicos cano- mes de producción industrial prometen un otro tratamiento de los temas a presentar.

Sin duda, este nuevo segmento promoverá el interés de la teleaudiencia para ver programas didácticos diferentes.

## Noche sin fin

Capítulo de hoy 22:15

La muerte de una serie de pequeños traficantes de cocaína, y en que se procesa el Inspector Flores y a sus hombres en un ajuste de cuentas entre narcotraficantes.

Pero las investigaciones conducidas a aquellos que, como el mismo, lo mismo del Cio, que además de poseer prestigio gracias al brillante ejercicio de su profesión, totalmente.



## Ciclo dedicado a Sergei Eisenstein

Sergei M. Eisenstein es, sin duda uno de los mayores genios de la historia del cine. Sus películas fueron tomadas como modelo en todo el mundo. Eisenstein revolucionó el séptimo arte de la mejor manera, influyendo a la construcción del alfabeto de la imagen y brindando una de las obras más bellas de la historia. Basta mencionar "EL ACORAZADO POTEMKIN" (1926), "LA HUELGA" (1925), "IVAN EL TERRIBLE" (1942-1945) que contiene dos partes, y a "ALEJANDRO NEVSKI" (1938) que forman parte del mismo ciclo que Canal 13 presentará este domingo.

El ciclo está dedicado a revisar la obra de este insigne cineasta soviético, Sergei M. Eisenstein.

Para comenzar el ciclo se ha elegido a "EL ACORAZADO POTEMKIN", film donde de manera precisa se exponen las concepciones estéticas del director, centradas en el "montaje de atracciones". "EL ACORAZADO POTEMKIN" fue la película con la que el realizador se dio a conocer en el mundo y sin duda su valor ha trascendido el momento en que se realizó.

"Cine Arte" se emitirá este domingo con la presentación previa del videasta Rodrigo Ayala Blasque, a las 22:00 horas.

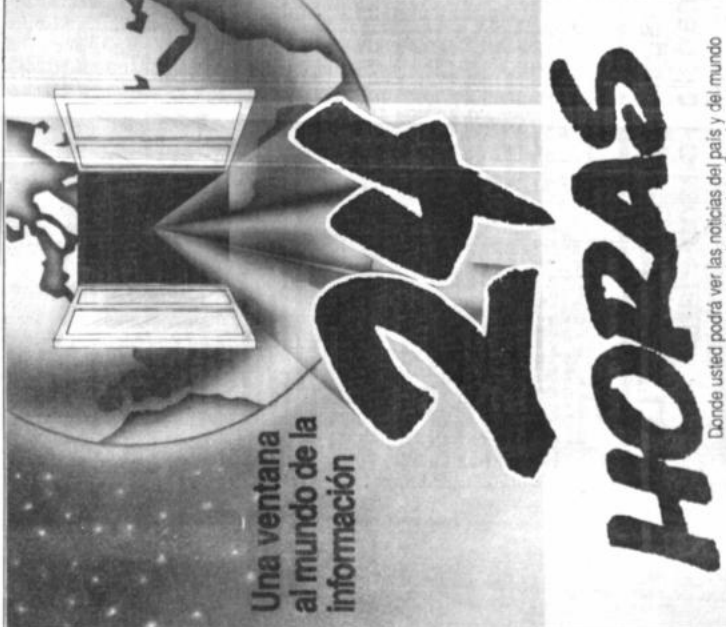
## Partidos para esta semana

(Canal 9)

El Mundial de Fútbol se ha convertido en preocupación central de ATB, red de televisión que transmite los partidos de fútbol en Italia, conformado por un equipo conformado por Cucho Vargas, Remberto Echevarría, Mauricio Méndez y Javier Echevarría.

El rol de partidos que serán transmitidos esta semana por ATB, Red Nacional, para todo el país, es el siguiente:

- Domingo:
  - 10:45 Egipto-Irlanda
  - 14:45 Uruguay-Bélgica
  - 22:50 España-Corea
- Lunes:
  - 14:45 Argentina-Rumanía
  - 23:15 URSS-Camerún
- Martes:
  - 10:45 Colombia-Alemania Federal
  - 14:45 Checoslovaquia-Repblica de Irlanda
  - 22:50 Estados Unidos-Austria
- Miércoles:
  - 11:00 Emiratos Arabes-Yugoslavia
  - 14:45 Costa Rica-Brasil
  - 22:50 Costa Rica-Suecia
- Jueves:
  - 10:45 España-Bélgica
  - 14:45 Holanda-Irlanda
  - 22:50 Uruguay-Corea
- Viernes:
  - 22:50 Egipto-Inglaterra
- Sábado:
  - 10:45 octavos de final



Donde usted podrá ver las noticias del país y del mundo directamente del lugar de los hechos. Con la mejor conducción periodística de la televisión.

Véalo en sus ediciones diarias.  
Hrs. 12:30 24 HORAS MERIDIANO  
Hrs. 21:30 24 HORAS NOCTURNO

NO A LAS DROGAS

El Canal que nunca duerme



## Ángeles" /Ideo sobre desaparecidos en Chile

En el habitual espacio Video latinoamericano que emite Canal 13 TV PUNTA, este jueves se presentará el filme "Ángeles", dirigido por Tatiana Suro, acerca del tema de los desaparecidos y perseguidos durante la dictadura que protagonizó el Gral. Pinochet.

Para muchos puede ser incluyente el título y la gente que hace dentro del género de la ficción, pero el filme "Ángeles" se demuestra que incluso los seres humanos pueden ser capaces de gobernar el país.

"Ángeles" irá a las 22:30 este jueves 21.

## Programas especiales

La hora de dormir.

En la nueva imagen de la televisión que presenta Canal 13, los animales pueden hacer un programa especial. Este programa, que se emite los días martes y viernes a las 20:20, presenta una serie de programas especiales que se emiten los días martes y viernes a las 20:20.

## EL LENGUAJE DE LOS ANIMALES

El ser humano, ha estado siempre interesado en el lenguaje de los animales. Esta serie, que se emite los días martes y viernes a las 20:20, presenta una serie de programas especiales que se emiten los días martes y viernes a las 20:20.

## Entrega de premios a músicos latinoamericanos en Canal 2

Este lunes 18 a las 22:00, en el espacio "Premios a Músicos Latinoamericanos", se entregará el premio a los músicos latinoamericanos que han destacado en la música popular latinoamericana.



## Canal 13 Películas de la semana

Domingo 17 a las 22:00, se presentará la película "El hombre de la arena", dirigida por Daniel Díaz Torres. La película trata sobre la vida de un hombre que se enfrenta a la muerte.

## La abeja Maya, nuevo dibujo animado en Canal 2

Canal 2 presenta a la abeja Maya, un nuevo dibujo animado que se emite los días martes y viernes a las 20:20. La abeja Maya es un personaje que vive en un mundo mágico y se enfrenta a muchos peligros.

## Orientación universitaria

El programa de orientación universitaria, dirigido a alumnos de cuarto medio y postulantes a las carreras que ofrece la UMESA, se presentará este jueves 21 a las 20:20.

## Disparatado humor en "La mansión de los Plata"

Los domingos, Canal 13 presenta el programa "La mansión de los Plata", un programa de humor que se emite los días domingos a las 20:20. El programa trata sobre la vida de una familia que vive en una mansión.

## SIGA CON LA FIESTA DEL FUTBOL EN EL...

Junio	Horas	Países
17	10:25 a.m.	Irlanda - Eslovenia
18	14:25 p.m.	Argentina - Uruguay
19	14:25 p.m.	Corea - España (directo)
20	14:25 p.m.	Uruguay - Alemania
21	14:25 p.m.	Brasil - Eslovenia
22	14:25 p.m.	Corea - Uruguay (directo)
23	14:25 p.m.	Irlanda - Holanda (directo)
24	14:25 p.m.	Corea - Uruguay (directo)

El Canal que nunca duerme





Nuevos sectores concursos y escenarios, son algunos de los cambios que se han incorporado al programa. Los sábados gigantes, que estarán a partir del próximo sábado, serán una actividad que se realizará en las plazas de las ciudades. Será incluido, por ejemplo, el sector de viajes por los pueblos indígenas de América y en el sector destinado a los concursos, se incluirá uno que se hará en las plazas, dominos y bawesón.

Pero el programa de esta mañana pretende ser más atractivo. Don Ponce hará un homenaje especial a José Martí, figura central de la historia cubana. Al recordarle su aniversario más de un siglo del programa, el director de la televisión cubana, hablando sobre la desobediencia, dando sus puntos de vista sobre esta actitud y sobre la cultura cubana, el sector destinado a la música, estará dedicado a un bello minijong, al mejor:

Valentín Trujillo habrá sonado sus orgones y algunos datos interesantes sobre el mismo, para finalizar con una parca de bailes, como demostrando haciendo una demostración.

El sábado a las 17:00 horas,

Nuevos sectores concursos y escenarios, son algunos de los cambios que se han incorporado al programa. Los sábados gigantes, que estarán a partir del próximo sábado, serán una actividad que se realizará en las plazas de las ciudades. Será incluido, por ejemplo, el sector de viajes por los pueblos indígenas de América y en el sector destinado a los concursos, se incluirá uno que se hará en las plazas, dominos y bawesón.

Pero el programa de esta mañana pretende ser más atractivo. Don Ponce hará un homenaje especial a José Martí, figura central de la historia cubana. Al recordarle su aniversario más de un siglo del programa, el director de la televisión cubana, hablando sobre la desobediencia, dando sus puntos de vista sobre esta actitud y sobre la cultura cubana, el sector destinado a la música, estará dedicado a un bello minijong, al mejor:

Valentín Trujillo habrá sonado sus orgones y algunos datos interesantes sobre el mismo, para finalizar con una nueva parca de bailarinas demostrando sus dotes de actuación.

El sábado a las 17:00 horas,

EL MEJOR CINE...

CINE QUE PASION

III FAVI OFFICIAL

## Jueves Hrs. 23.00

Sábado Hrs. 22.50



## Domingo Hrs. 20.15

**Martes Hrs 23.00**



Carlos Soria Calzadón, director de este medio de comunicación, comentó con Washington Escallón que ante el desafío, se hizo una encuesta en la que fueron consultados docentes, estudiantes y personal administrativo. Los resultados fueron los siguientes: los estudiantes expresaron estar de acuerdo con apoyar un boletín para sostener a su canal de televisión; algo similar sucedido con los docentes. Sin embargo, la compatibilidad con los canales de televisión no fue la más adecuada para la institución del canal. En consecuencia, se decidió la creación de un canal de televisión por cable. Soria explica: "Escribamos frente a una especie de desahucio televisivo. Esto representaría renovados ríos para los canales universitarios".

Carlos Soria Calzadón, director de este medio de comunicación, comentó con Washington Espectador que ante el desafío, se hizo una encuesta en la que fueron consultados docentes universitarios y periodistas. Los resultados expresaron estar de acuerdo con apoyar un boicott para sostener a su canal de televisión; algo similar sucedido con los docentes. Sin embargo, la compatibilidad con los canales de la televisión pública, más allá de la insinuación del canal 13, no fue una opción viable. Soria explica: «Estaríamos frente a una especie de desahucio televisivo. Esto representaría renovar roles para los canales universitarios

# DOS

El público al cual se dirige la TVU es el movimiento popular, señala el autor de la obra. La comunidad universitaria, según afirma el Canal 13 como un instrumento suyo, "implica estar en el estado de ganar a la comunidad universitaria y logrando que este canal contribuya a la transformación de la sociedad boliviana".

En nuestra corta experiencia como televidentes en Bolivia, escribe el autor, vivimos por momentos una situación de "desarraigo" respecto a la producción cultural sobre diversos temas del país, de sus diversas regiones y de la motiva-

CIERTOS  
DE TSB

**PRESENTA**



EN EL TIVOLI

GRANDES ÉXITOS... SUS ÚLTIMAS CANCIONES  
LA VOZ MÁS POPULAR DEL MUNDO...  
UN CONCIERTO INOLVIDABLE

## Alfonso Gurmucio Dazord

Alfonso Gurmucio Dazord



## PRESENTA

DOS  
PRESENTA

## II CICLO



MARCO  
POLO

**UNA SUPERPRODUCCION QUE LO DESLUMBRARA**

GRAN ESTRENO JUEVES A HRS. 21:50

Por **TSB... LIDER EN MINISERIES**



# PRESENCIA

deportiva  
todo el deporte nacional e internacional  
de lunes a domingo



## guia PRESENCIA

La Paz de junio del 17 al 23 de junio de 1990

### TV GUIA MARTES 19 DE JUNIO

canal	canal	canal	canal	canal	canal	canal
2	4	6	7	9	11	13
Carta de agüete La perspectiva	Partido repite de la fecha					
El cristal empañado Sonoro: pederas Ministerio Cap. 3 Camino al cielo	Enlace ECO ECO Internacional Rev. Investigacion Ministerio Cap. 3 Camino al cielo	El Sol. matinal Enlace UNO Nuevo amanecer La feria de la slogia Mr. Martin Chiquititas	La casa voladora Bela de la tierra Mencional El JOE HE MAN La casa voladora Bela de la tierra Mencional El JOE HE MAN La casa voladora Bela de la tierra Mencional El JOE HE MAN	El mundo de los mitos Aventura de Teddy Ruxpin Jorge y los Snoopy La feria de la slogia Beverly Hills Tim y Jerry Acropolis y milenio El Excmplon El Nat. Central China Aqui Italia 90 Vide unico Noticiero Univision Reporte total Italia 90 [Contra toda esperanza]	El mundo de los mitos Aventura de Teddy Ruxpin Jorge y los Snoopy La feria de la slogia Beverly Hills Tim y Jerry Acropolis y milenio El Excmplon El Nat. Central China Aqui Italia 90 Vide unico Noticiero Univision Reporte total Italia 90 [Contra toda esperanza]	El mundo de los mitos Aventura de Teddy Ruxpin Jorge y los Snoopy La feria de la slogia Beverly Hills Tim y Jerry Acropolis y milenio El Excmplon El Nat. Central China Aqui Italia 90 Vide unico Noticiero Univision Reporte total Italia 90 [Contra toda esperanza]

MARTES 19 DE JUNIO  
18.30 Musical  
19.00 Mundo animal  
19.30 Cita con el Septimo Arte  
21.00 Telepresea 15

### TV GUIA MIERCOLES 20 DE JUNIO

canal	canal	canal	canal	canal	canal	canal
2	4	6	7	9	11	13
Carta de agüete La perspectiva	Partido repite de la fecha					
El cristal empañado Sonoro: pederas Ministerio Cap. 3 Camino al cielo	Enlace ECO ECO Internacional Rev. Investigacion Ministerio Cap. 3 Camino al cielo	El Sol. matinal Enlace UNO Nuevo amanecer La feria de la slogia Mr. Martin Chiquititas	La casa voladora Bela de la tierra Mencional El JOE HE MAN La casa voladora Bela de la tierra Mencional El JOE HE MAN	El mundo de los mitos Aventura de Teddy Ruxpin Jorge y los Snoopy La feria de la slogia Beverly Hills Tim y Jerry Acropolis y milenio El Excmplon El Nat. Central China Aqui Italia 90 Vide unico Noticiero Univision Reporte total Italia 90 [Contra toda esperanza]	El mundo de los mitos Aventura de Teddy Ruxpin Jorge y los Snoopy La feria de la slogia Beverly Hills Tim y Jerry Acropolis y milenio El Excmplon El Nat. Central China Aqui Italia 90 Vide unico Noticiero Univision Reporte total Italia 90 [Contra toda esperanza]	El mundo de los mitos Aventura de Teddy Ruxpin Jorge y los Snoopy La feria de la slogia Beverly Hills Tim y Jerry Acropolis y milenio El Excmplon El Nat. Central China Aqui Italia 90 Vide unico Noticiero Univision Reporte total Italia 90 [Contra toda esperanza]

MIERCOLES 20 DE JUNIO  
18.30 Musical  
19.00 Mundo animal  
19.30 Cita con el Septimo Arte  
21.00 Telepresea 15

**puertA abierta**  
Arte - Cultura - Cine - TV - Música  
Medicine - El hogar - Historietas  
DE MARTES A DOMINGO

**historietas**  
a todo color para el  
mundo infantil  
TODOS LOS DOMINGOS

[illegible]

canal	canal	canal	canal	canal	canal	canal
13	11	9	7	6	4	2

## TV GUIA LUNES 18 DE JUNIO

[illegible]

**literaria**  
Notas inéditas del acontecer  
cultural del país y del exterior  
 **TODOS LOS DOMINGOS**



Momento de la  
pendición del  
restaurado Templo de  
San Francisco, el  
domingo 13 de mayo  
de 1990, en Santa  
Cruz

**Luis Pasteur, cuyos descubrimientos médicos marcan un hilo en la historia**

La respuesta de Paderewski a manos del gobernador de Silesia, quien a su vez informó al ministro del Interior, y este respondió que "los católicos de la zona de los polacos subditos no acordaron con los católicos de Prusia". Mientras discutían quién debía cargar con el trabajo el tiempo. Al segundo día, el doctor que trabaja en los hospitales, sin esperar órdenes, transportó a esta gente en trenes hacia la casa del gobernador en Silesia, quien se vio obligado a tomar una decisión inmediata. Cuando una semana después ha-

Desgraciadamente, Pasteur no logró salvar a tres pacientes. Este fue el pago por el burocratismo, que demoró en una semana el viaje de los enfermos. Así Pasteur saca la conclusión importante de que es preciso vacunar a la gente lo más rápido posible. Decide capacitar a colégrafos de otros países, alertando los médicos rusos los primeros en conocer su laboratorio.

En el museo del Instituto Pasteur se conserva un álbum en ruso, titulado *Pasteur y los eslavos*, que donó por la maestra de microbiología del Instituto de Medicina de Moscú, y una medalla conmemorativa acuñada en la JESS con motivo del 150 aniversario del glorioso científico. En ella aparecen grabadas las proféticas palabras del gran francés: "Confío en que el conocimiento y la paz triunfarán sobre la ignorancia y la guerra".

“Mi querido doctor Píngov: Mi herida ya casi ha sanado. Le estoy profundamente agradecido por la gran cordialidad y preocupación que ha manifestado hacia mi persona, y por su excelente tratamiento médico”.

Estas sinceras palabras de agradecimiento de José Martíabadi están dirigidas a Nikolai Píngov, famoso cirujano ruso.

En vez de hospitalizar inmediatamente al legionario general, se decidió embarcarlo en una fragata que lo trasladó, a través del mar Tirreno, hasta el puerto de La Spezia. Caribaldi sufrió muchísimo, en especial a causa de la bala que tenía incrustada en la pierna derecha.



Nikolái Pírogov, famoso cirujano ruso, que curó heridas peligrosas de Garibaldi, recibiendo la gratitud profunda de éste.

Quiénes no pudieron participar en los actos conmemorativos, pudieron seguir sus vicisitudes a través de los medios de comunicación social, que verificaron plausiblemente la coherencia de los actos, principalmente "El Deber" que, con su director Pedro Rivero, ha seguido paso a paso las vicisitudes de la resurrección del complejo de San Francisco a partir de 1978.

Fr. Pedro de Anasagasti  
Santa Cruz

Homilias de Mons. Madsbacher destacando el paralelismo entre el templo material de Dios y el templo espiritual del cristiano, con lindas aplicaciones prácticas. Un discurso del p. Miguel Brems, superior nacional de los Franciscanos de Bolivia, expresando con delicadeza y emoción la gratitud de la Orden a quienes hicieron posible esta rápida y sólida restauración. Acabó la misa el Superior local P. Abel Del...

A las 13:00 almuerzo en "Casa Grande" para 280 invitados, todos ellos señalados por su colaboración más íntima. Hubo repartos de diplomas a algunos de los principales artífices, tras el

al para 200 invitados, todos ellos se-  
ñalados por su colaboración más inti-  
ma. Hubo repartos de diplomas a algu-  
nos de los principales artífices, tras el

**Mons. Bonifacio, el  
ing. Gutierrez y el P.  
Maximiliano,  
impulsores de la  
restauración del  
Templo de San  
Francisco**

Fr. Pedro de Anasagasti  
Santa Cruz

# La leyenda de

## PANCHO

### VILLA



El mds. alio, al centro, es el hijo de Pancho Villa, José Trinidad Villa



Pancho Villa, en una antigua fotografía, aparece al centro, en una agudada actitud, junto a un catón y a sus esbirros

La leyenda de Pancho Villa, milite héroe de la revolución, sobrevive entre millones de mexicanos a 67 años de su muerte, alimentada por los relatos, ciertos o fruto de la imaginación, que surgen a partir de la imagen que el general dejó en la memoria colectiva. La historia de Villa, un revolucionario nombre era Doroteo Arango, ha sido recogida en un museo público creado en la que fuera la casa del general en Chihuahua, frontera con los Estados Unidos.

En el museo puede verse el verso atribuido al que Villa fue muerto en 1923, el año en que desaparece la identidad de los asesinos.

Algunos sostienen, que un marido celoso acabo con la vida del llavero de los mexicanos, pero la mayoría de los que visitan el museo aseguran que lo mató asesinar por tener una que voliera a tomar las armas en su contra.

Comandante de la famosa División del Norte, el mayor jefe de la revolución durante la revolución de 1910, y figura clave para el triunfo revolucionario, Villa también fue calificado de secuestrador, ratero y mujeriego.

En un momento de su vida, que vivió en la antigua casa del general pueden leer una lista de 25 mujeres con las que supuestamente Villa estuvo casado y ejemplar a la prensa.

En 1913, en la cima de su poder, Francisco Villa encabezó a miles de soldados, augurando campesinos, que ocuparon decenas de ciudades del norte del país de la formación de una reforma agraria y la abolición de la esclavitud. Su liderazgo fue el detonante del dictador Porfirio Díaz.

Las montañas vecinas a la tierra natal de Villa, en Chihuahua, asomando a un hombre en Chihuahua.

Inconforme ante la inmensa riqueza que se acumulaba en la zona, un grupo de hombres con quereas saqueo las haciendas de los ricos artes de unirse a las filas revolucionarias.

En la zona, el general Villa, con ayuda de sus amigos, se convirtió en un ser considerado como una especie de Robin Hood mexicano por su costumbre de robar a los ricos para dar a los pobres.

Sus admiradores dicen que Villa, frecuentemente mostrado en la zona, se dedicaba a la revolución con una finta en la rodilla, fue una mujer amorosa por sus opositores, que se dedicaron a criticar su carácter.

Algunos historiadores con el nombre de Villa, como el de Villa, no reprochable y lo acude de un ejemplo de brutalidad a sus soldados.

Sin embargo, la opinión popular sobre Villa fue resumida por uno de los que lo conocieron, que Villa no era un hombre durante la revolución, pero Pancho Villa hizo muchas cosas buenas para este país.

Una fotografía de Villa, en la que se ve a Villa, en la pared de su antiguo hogar, con su familia y muchos de principios de la revolución, que de alguna forma la extraña sensación que despertó el nombre del general en Chihuahua.

Una fotografía de Villa, en la que se ve a Villa, en la pared de su antiguo hogar, con su familia y muchos de principios de la revolución, que de alguna forma la extraña sensación que despertó el nombre del general en Chihuahua.

Una fotografía de Villa, en la que se ve a Villa, en la pared de su antiguo hogar, con su familia y muchos de principios de la revolución, que de alguna forma la extraña sensación que despertó el nombre del general en Chihuahua.

Una fotografía de Villa, en la que se ve a Villa, en la pared de su antiguo hogar, con su familia y muchos de principios de la revolución, que de alguna forma la extraña sensación que despertó el nombre del general en Chihuahua.

Una fotografía de Villa, en la que se ve a Villa, en la pared de su antiguo hogar, con su familia y muchos de principios de la revolución, que de alguna forma la extraña sensación que despertó el nombre del general en Chihuahua.

Una fotografía de Villa, en la que se ve a Villa, en la pared de su antiguo hogar, con su familia y muchos de principios de la revolución, que de alguna forma la extraña sensación que despertó el nombre del general en Chihuahua.

En esa época, cuando las grandes corrientes de población migratoria, comentó su gran creación literaria con obras dedicadas a las teorías existencialistas y humanistas.

En 1935, al inventarse sobre la personalidad de la revolución, y se abrió una gran depresión con algunas ideas en la rodilla, fue una mujer amorosa por sus opositores, que se dedicaron a criticar su carácter.

En 1939, Sartre publicó "La mur", un libro de relatos sobre qué hacer con la libertad, la segunda obra de su ciclo no tener imaginación de novela y que concluyó en 1964 con su libro autobiográfico "La muerte".

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1940 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1940 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939, Sartre publicó "La mur", un libro de relatos sobre qué hacer con la libertad, la segunda obra de su ciclo no tener imaginación de novela y que concluyó en 1964 con su libro autobiográfico "La muerte".

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939, Sartre publicó "La mur", un libro de relatos sobre qué hacer con la libertad, la segunda obra de su ciclo no tener imaginación de novela y que concluyó en 1964 con su libro autobiográfico "La muerte".

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

- Una infancia y juventud conflictivas forjaron su filosofía existencialista, su visión pesimista del género humano y su resistencia frente al orden establecido.
- A los veinticinco años obtuvo el primer puesto en la cátedra de Filosofía de París, dejando boquiabiertos a sus examinadores con su brillante exposición.
- Su gran amor fue Simone de Beauvoir, aunque acordó con la escritora no renunciar a las mujeres, y tuvo varios romances en los que predominó su frialdad sexual.



Personajes se mueven al ritmo de sus años de guerra

En 1939, Sartre publicó "La mur", un libro de relatos sobre qué hacer con la libertad, la segunda obra de su ciclo no tener imaginación de novela y que concluyó en 1964 con su libro autobiográfico "La muerte".

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939, Sartre publicó "La mur", un libro de relatos sobre qué hacer con la libertad, la segunda obra de su ciclo no tener imaginación de novela y que concluyó en 1964 con su libro autobiográfico "La muerte".

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939, Sartre publicó "La mur", un libro de relatos sobre qué hacer con la libertad, la segunda obra de su ciclo no tener imaginación de novela y que concluyó en 1964 con su libro autobiográfico "La muerte".

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

En 1939 también escribió la "Señal de la libertad", un ensayo sobre la libertad, que fue hecho prisionero en 1940 e internado en Tereva. Después lo liberaron en abril de 1941 junto con Blatnik y otros en la liberación de París.

Agencia Reuters  
Chihuahua-México

Vivian Perry

Sanitago Solís  
EFE-Reportajes





# El Tigre que quiso devorar a la Luna

El relato que transcribimos surgió el pasado año, en una de las haciendas de la zona, H. Siles, con mayor número de personas. H. Siles, con mayor número de personas, H. Siles, con mayor número de personas...

El año pasado, el Tumpa Yagua (1) se le estaba queriendo comer a la luna. Y nosotros los hermanos de los chapales (2) que habíamos ido a la luna, que habíamos ido a la luna...

Ortón más fuerte, porque se está comiendo a nuestra madre, a nuestra madre, a nuestra madre, a nuestra madre...

Y la luna incrementa se sola por su año, y la luna incrementa se sola por su año, y la luna incrementa se sola por su año...

Y la luna incrementa se sola por su año, y la luna incrementa se sola por su año, y la luna incrementa se sola por su año...

En el último viaje (abril-mayo 1990) encontramos las haciendas Alejandro Romero...

La Tigra Vieja dice que estaba comiendo cuando habíamos llegado. El año pasado, el Tumpa Yagua (1) se le estaba queriendo comer a la luna...

La Tigra Vieja le había hecho comer grande el tigre (2). Los chapales se fueron a comer por el monte, la Tigra Vieja los sacó a los...

Desde entonces, esos chapalines que comen el Sol y la Luna, se hablan queriendo a la casa de los tigres, como sus criaturas...

Muchos ya estaban morando y se hablaban con ellos, como se lo iba de las aves (1). Y un día de eso se los aparejó y los hablaban...

Ustedes están morando mucho, para hacer comer a esos tigres que han morado a la casa de los tigres, como sus criaturas...

El por qué que no han morado mucho, para hacer comer a esos tigres que han morado a la casa de los tigres, como sus criaturas...

¿Por qué están sus ojos así? Los hablan por eso. Y por eso le acabó de comer. Los hablaban dicho la Tigra Vieja. Los chapales se fueron a comer por el monte, la Tigra Vieja los sacó a los...

Desde entonces, esos chapalines que comen el Sol y la Luna, se hablaban queriendo a la casa de los tigres, como sus criaturas...

Muchos ya estaban morando y se hablaban con ellos, como se lo iba de las aves (1). Y un día de eso se los aparejó y los hablaban...

Ustedes están morando mucho, para hacer comer a esos tigres que han morado a la casa de los tigres, como sus criaturas...

El por qué que no han morado mucho, para hacer comer a esos tigres que han morado a la casa de los tigres, como sus criaturas...

En el último viaje (abril-mayo 1990) encontramos las haciendas Alejandro Romero...

lo había bajado. La tigra preñada dice que estaba bajando para comerla. Estaba mala porque hablaban morando a su familia. Y nosotros los hermanos de los chapales (2) que habíamos ido a la luna, que habíamos ido a la luna...

El año pasado, el Tumpa Yagua (1) se le estaba queriendo comer a la luna. Y nosotros los hermanos de los chapales (2) que habíamos ido a la luna, que habíamos ido a la luna...

Ortón más fuerte, porque se está comiendo a nuestra madre, a nuestra madre, a nuestra madre, a nuestra madre...

Y la luna incrementa se sola por su año, y la luna incrementa se sola por su año, y la luna incrementa se sola por su año...

Y la luna incrementa se sola por su año, y la luna incrementa se sola por su año, y la luna incrementa se sola por su año...

En el último viaje (abril-mayo 1990) encontramos las haciendas Alejandro Romero...



Alejandro Romero con su madre, su esposa y uno de sus hijos



Los tigres tenían un hijo como esos que tenemos nosotros

¡Por qué no han morado a su madre? Ellos se hablaban comiendo lo que pasó y el Tatu Tumpa se había comido, porque la Tigra Vieja le había dicho a su madre, por eso se comió a su madre, por eso se comió a su madre...

Abora vácense van a salir. Van a trabajar hasta que se acabe la tierra. Y los hablaban dicho. Los chapales se fueron a comer por el monte, la Tigra Vieja los sacó a los...

PROCUINTA. ¿Cómo se llama el hijo de las tigres? USTIA. Yaguagüel. Ese es el padre de los tigres, el que vive en el cielo. Ese es el que se le come a la luna, cuando tiene que haber enfermedad.

PROCUINTA. ¿Cómo se llama el hijo de las tigres? USTIA. Yaguagüel. Ese es el padre de los tigres, el que vive en el cielo. Ese es el que se le come a la luna, cuando tiene que haber enfermedad.

PROCUINTA. ¿Cómo se llama el hijo de las tigres? USTIA. Yaguagüel. Ese es el padre de los tigres, el que vive en el cielo. Ese es el que se le come a la luna, cuando tiene que haber enfermedad.

PROCUINTA. ¿Cómo se llama el hijo de las tigres? USTIA. Yaguagüel. Ese es el padre de los tigres, el que vive en el cielo. Ese es el que se le come a la luna, cuando tiene que haber enfermedad.

PROCUINTA. ¿Cómo se llama el hijo de las tigres? USTIA. Yaguagüel. Ese es el padre de los tigres, el que vive en el cielo. Ese es el que se le come a la luna, cuando tiene que haber enfermedad.

PROCUINTA. ¿Cómo se llama el hijo de las tigres? USTIA. Yaguagüel. Ese es el padre de los tigres, el que vive en el cielo. Ese es el que se le come a la luna, cuando tiene que haber enfermedad.

PROCUINTA. ¿Cómo se llama el hijo de las tigres? USTIA. Yaguagüel. Ese es el padre de los tigres, el que vive en el cielo. Ese es el que se le come a la luna, cuando tiene que haber enfermedad.

PROCUINTA. ¿Cómo se llama el hijo de las tigres? USTIA. Yaguagüel. Ese es el padre de los tigres, el que vive en el cielo. Ese es el que se le come a la luna, cuando tiene que haber enfermedad.